

La central, que se ubicará en la Plaza del Mercado, se construirá en un año

Servicios Sociales contará con un nuevo edificio como central

El concejal de Servicios Sociales del Ayuntamiento, Pedro García, afirmó ayer que se prevé la construcción de un edificio que centralice este área. En el nuevo centro se encontrará también el área de Deportes y de Promoción Económica.

El concejal de Servicios Sociales, Pedro García, explicó que desde el Ayuntamiento se está planeando la creación de un edificio donde se centralicen todas las actividades que desde el área de Servicios Sociales se desarrollan. Según el concejal de Servicios Sociales, este edificio no será un centro social polivalente sino que se constituirá así una unidad central donde se ubiquen administrativamente todos los servicios sociales.

(Pág. 3)



La Plaza del Mercado es el lugar elegido para la construcción del nuevo edificio.

J.P./FOTO-RES

La mujer embarazada agredida por su compañero da a luz una niña

(Pág. 13)

PROVINCIA

Comienzan los actos del tercer centenario del nacimiento de Aróstegui (Pág. 10)

El derby madrileño entre el Atlético y el Real acabó en tablas (Pág. 37)



Miles de personas condenaron en Zarauz el último asesinato de ETA. EFE

Miles de personas expresaron en Zarauz su rechazo a ETA en una manifestación silenciosa

Decenas de miles de personas participaron ayer en Zarauz en la manifestación convocada por el Pacto de Ajuria Enea y expresaron en silencio su rechazo a ETA por el asesinato del concejal del PP de esta localidad guipuzcoana, José Ignacio Iruretagoyena. La manifestación, encabezada por una pancarta con el lema en euskera "Paz ahora y para siempre", portada inicialmente por el padre de la víctima, Cándido Iruretagoyena, y por los miembros de la Mesa de Ajuria Enea, partió de la plaza de la iglesia Santa

María La Real donde se ofició el funeral. Junto a Cándido Iruretagoyena, el lehendakari José Antonio Ardanza; el presidente del PNV, Xabier Arzalluz; el secretario general del PSE/EE, Nicolás Redondo; el presidente de EA, Carlos Garaikoetxea; el coordinador general de IU/EB, Javier Madrazo, y el presidente de UA, Pablo Mosquera; sujetaban la pancarta el presidente del Congreso, Federico Trillo, y el alcalde de Zarauz, Imanol Murua.

(Pág. 18)

CUENCA

La Cámara de Comercio e Industria impulsa las relaciones exteriores (Pág. 4)

CUENCA

El plazo para solicitar las subvenciones municipales acaba en marzo (Pág. 5)

(Pág. 5)

CUENCA

IU advierte sobre la ilegalidad que supone privatizar el servicio de aguas (Pág. 6)

(Pág. 6)

CUENCA

Rodríguez: "Si fuera concejal en el País Vasco también tendría miedo" (Pág. 7)

(Pág. 7)

HORARIO DE TRENES i 22.07.20

VALENCIA		CUENCA		MADRID					
TREN REGIONAL DELTA									
VALENCIA	ALDAIA	CHIVA	REBOLLAR	YEMEDA C.	CUENCA	HUETE	TARANCON	OCAÑA	MADRID (P. Atocha)
					7'00	7'39	8'07	8'42	9'38
(1)	8'12	8'24	8'51	9'38	10'40	11'33	12'09	12'37	14'05
					13'25	14'04	14'39	15'12	16'05
	11'12	11'24	11'51	12'38		14'39	15'17	15'44	17'05
	15'12	15'24	15'51	16'38	17'42	18'34	19'10	19'38	20'58
(2)					20'05	20'44	21'12	21'51	22'49

(1) No circula los sábados, domingos ni los días 8 y 25/12/97, 1 y 6/1, 9 y 10/4, y 1/5/98.
 (2) Circula los sábados, domingos y los días 8/12/97 y 6/1/98. No circula los días 1/11, 6 y 7/12/97, 4/1 y 2/5/98

MADRID		CUENCA		VALENCIA					
TREN REGIONAL DELTA									
MADRID (P. Atocha)	OCAÑA	TARANCON	HUETE	CUENCA	YEMEDA C.	REBOLLAR	CHIVA	ADAIA	VALENCIA
(1)	6'30	7'25	8'00	8'41	9'25				
	8'53	9'45	10'14	10'41	11'20	12'22	13'40	14'19	14'54
	12'20		13'40	14'06	14'43		16'39	17'19	17'54
(2)	14'52	15'51	16'31	16'57	17'40				
	15'50		17'16	17'43	18'27	19'26	20'40	21'19	21'54
	19'50	20'44	21'19	21'45	22'26				

(1) No circula los sábados, domingos ni los días 8 y 25/12/97, 1 y 6/1, 9 y 10/4, y 1/5/98.
 (2) No circula los sábados ni los días 8 y 25/12/97, 1 y 6/1/98

HORARIO DE MISAS

LABORABLES - MAÑANAS

Capilla de Acción Católica 7:30
 Siervas de Jesús 8:00
 MM. Angélicas, Ntra. Sra. de la Luz, Hospital V. de la Luz, Casa Sacerdotal 8:00
 San Fernando, Cáritas 8:30
 San Esteban 8:50
 San Esteban, Ntra. Sra. de la Paz, El Salvador, Santa Ana, Hogar San José 9:00
 Hnas. Ancianos Desamparados, MM. Benedictinas (S) 9:00
 S.I. Catedral 9:20
 San Julián 9:30
 El Salvador, Casa Sacerdotal 10:00
 Ntra. Sra. de la Luz, San José Obrero 11:00
 San Nicolás, San Fernando 11:15
 Ntra. Sra. de la Paz, Santuario Angustias, San Esteban 11:30
 Hospital V. de la Luz 12:00
 MM. Benedictinas (S) 13:00

LABORABLES - TARDES

Carmelitas Descalzas, Santuario Angustias 17:00
 San Nicolás 17:30
 Ntra. Sra. Fuensanta, C. Guardia Civil (L-V), Ntra. Sra. de Fátima 18:00
 San Nicolás, MM. Justinianas, Esclavas Stmo 18:30
 San Felipe Neri, Sanatorio S. Julián, C.P. Valencia 18:30
 San Esteban, Ntra. Sra. de la Luz, Hospital Santiago, San José Obrero 19:00
 San Julián, Cristo del Amparo, MM. Benedictinas (L-V), Casa Sacerdotal 19:00
 San Fernando 19:15
 Ntra. Sra. de la Paz, El Salvador, Santa Ana, Cáritas 19:30
 Ntra. Sra. de la Luz 20:00

VISPERAS DE DOMINGOS Y FESTIVOS

Santuario de las Angustias 17:00
 San Nicolás, MM. Justinianas, Ntra. Sra. de la Fuensanta 18:00
 Hospital V. de la Luz, Ntra. Sra. de Fátima 18:00
 San Felipe Neri 18:30
 San Esteban, Ntra. Sra. de la Luz, San José Obrero 19:00
 San Julián, Cristo del Amparo, Hospital de Santiago 19:00
 San Fernando 19:15
 Ntra. Sra. de la Paz, El Salvador, Santa Ana, R^a Alameda, Cáritas 19:30
 Ntra. Sra. de la Luz 20:00

DOMINGOS Y FESTIVOS - MAÑANAS

Ntra. Sra. de la Luz, Siervas de Jesús 8:00
 Hogar de San José 8:30
 San Esteban, Ntra. Sra. de la Paz, Santa Ana, Hnas. Ancianos Desamparados 9:00
 San Fernando 9:15
 Catedral 9:20
 Ntra. Sra. de la Luz, San José Obrero 9:30
 San Esteban, El Salvador, Hospital V. de la Luz, Ntra. Sra. de Fátima 10:00
 San Fernando, R. Pensionistas S.S. 10:15
 Ntra. Sra. Fuensanta 10:30
 San Nicolás, San Esteban, Ntra. Sra. de la Luz, El Salvador, Santa Ana 11:00
 San José Obrero, Cristo del Amparo, San Felipe Neri, Cáritas 11:00
 Sanatorio San Julián, Casa Sacerdotal, San Julián el Tranquilo 11:00
 Ntra. Sra. de la Paz, San Julián, MM. Angélicas, Hospital de Santiago 11:30
 Carmelitas Descalzas, Casa Sacerdotal, Santuario Angustias, IPSS (Psiquiátrico) 11:30
 Catedral, San Esteban, Ntra. Sra. de la Luz, El Salvador, Santa Ana 12:00
 Cáritas, H. Virgen de la Luz, CP Valencia, Capilla de A. Católica 12:00
 San Fernando 12:15
 Ntra. Sra. de la Paz, San José Obrero, San Julián, Cristo del Amparo, MM. Justinianas 12:30
 Catedral, San Esteban, Ntra. Sra. de la Luz, Santa Ana 13:00
 San Felipe Neri, C. Guardia Civil, MM. Benedictinas 13:00
 San Fernando 13:15
 Ntra. Sra. de la Paz, El Salvador 13:15

DOMINGOS Y FESTIVOS - TARDE

Carmelitas Descalzas (2º domingo de mes), Santuario de las Angustias 17:00
 Hospital V. de la Luz 18:00
 San Fernando 18:15
 El Salvador, Santa Ana, Esclavas Stmo 18:30
 San Esteban, San José Obrero, San Julián 19:00
 San Fernando 19:15
 Ntra. Sra. de la Luz, Ntra. Sra. de la Paz, El Salvador, Cáritas 19:30

El tiempo en la capital

ESTADO DEL CIELO: Nuboso.
 DIRECCION Y VELOCIDAD DEL VIENTO: Flojos del sureste.
 MAXIMA: 12°
 MINIMA: 3°

* Datos facilitados hasta las 12 horas de ayer.

El pluviómetro

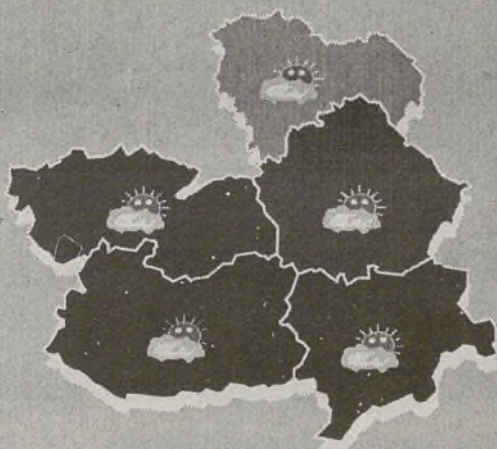
Datos del año hidrológico actual

Septiembre 1997: 42 l/m².
 Octubre 1997: 19 l/m².
 Noviembre 1997: 112 l/m².
 Diciembre 1997: 14 l/m².
 Enero 1998: 11 l/m².

Total año hidrológico: 196 l/m².

* AÑO HIDROLOGICO: desde el 1 de septiembre hasta el 31 de agosto del año siguiente.

El Tiempo en la región



DOMINGO 11



FARMACIAS DE GUARDIA

HOY:
 Antonio Simón/M^a José Simón
 Avda. Reyes Católicos, 5

MAÑANA:
 Jesús Arias Canet
 Alfonso VIII, 73

MULTICINES CUENCA

CINES

SALA 1:
EL IMPOSTOR
 Laborables: 6'15, 8'30 y 10'45
 Sábados y festivos: 4 , 6'15, 8'30 y 10'45

SALA 2:
HERCULES
 Laborables: 6'00
 Sábados y festivos: 4 , 6'00
EL MAÑANA NUNCA MUERE
 Todos los días: 8'00 y 10'30

SALA 3:
L.A. CONFIDENTIAL
 Laborables: 7'15 y 10'30
 Sábados y festivos: 4 , 7'15 y 10'30

SALA 4:
ABRE LOS OJOS
 Laborables: 7'15 y 10'30
 Sábados y festivos: 4 , 7'15 y 10'30

SALA 5:
TITANIC
 Laborables: 6'00, y 9'45
 Sábados y festivos: 4 , 7'30 y 11

BONOLOTO

14	22	08	3
17	25	27	9
29	27	28	19
30	30	37	22
34	31	40	30
40	36	48	44
R C	R C	R C	R C
0 20	5 19	0 49	8 28
05/01/98	06/01/98	07/01/98	09/01/98

PRIMITIVA

1	5
9	11
17	12
26	18
29	42
37	46
R C	R C
9 07	8 31
08/01/98	10/01/98

CUPON DE LA ONCE

Miércoles	31	58.498
Viernes	02	06.376
Lunes	05	88.380
Miércoles	07	14.203
Jueves	08	42.447

42.632

"SUPERCUPONAZO"
A LA SERIE 147

DATOS FACILITADOS POR LA AGENCIA EFE, SUJETOS A COMPROBACION EN LISTA OFICIAL

AGLOMERADOS CARRIÓN, S.A.

EMPRESA CONSTRUCTORA

- OBRA CIVIL
- ARIDOS
- MEZCLAS BITUMINOSAS
- HORMIGONES

Servicio y garantía

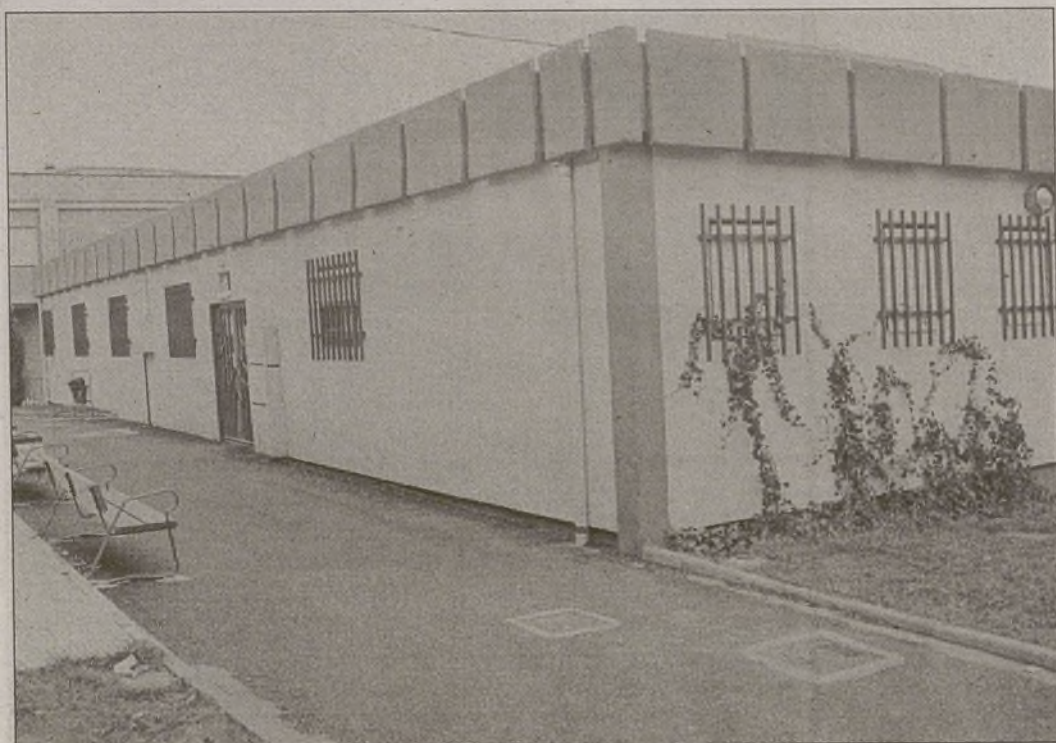
OFICINAS CENTRALES: Ctra. Nacional 430 P.K. 311,8 - 13500 CIUDAD REAL - Tfnos: (926) 231001/02 Fax: (926) 23 10 33
 CANTERA Y PLANTA DE AGLOMERADOS: Ctra. Nacional 401 P.K. 140,200 - 45480 URDA (Toledo) - Tño.: (925) 593021 - 593003

Otro proyecto será el construir un nuevo centro de servicios sociales en Los Moralejos, que contará con un presupuesto de 16 millones de pesetas



La Tribuna

CUENCA



El nuevo edificio centralizará el trabajo de los diferentes centros sociales.

J.P./FOTO-RES

El concejal de Servicios Sociales, Pedro García.

En el edificio se instalará la central, junto con el área de Deportes y Promoción Económica

Servicios Sociales prepara la construcción de una central

Desde el área de Servicios Sociales del Ayuntamiento se pretende que en el plazo de un año se construya un edificio para la centralización de las actividades en la Plaza del Mercado. En este edificio se englobarán también el área de Deportes y la de Promoción Económica.

Geles LÓPEZ VALLE

El concejal de Servicios Sociales, Pedro García explicó ayer que desde el Ayuntamiento se está planeando la creación de un edificio donde se centralicen todas las actividades que desde el área de Servicios Sociales se desarrollan. Según el concejal de Servicios Sociales este edificio no sería un centro social polivalente sino que se constituirá así una unidad central donde se ubiquen administrativamente todos los servicios sociales.

La central de Servicios Sociales se construirá en la plaza del Mercado. En el mismo edificio se localizarán también el área de Deportes y la de Promoción Económica. En la actualidad la memoria ya está realizada y según el concejal, "el pasado 5 de septiembre presentamos solicitud en la Delegación de Bienestar Social pues desde la Consejería se financiará el 70 por 100 mientras que desde el Ayuntamiento financiará el 30 por 100 restante aunque aún no hemos recibido la contestación". El coste de la parte de este centro que se dedicará para los Servicios sociales, será de 10 millones de pesetas. Otro de los proyectos que se encuentran incluidos dentro de los Presupues-

tos Municipales del 98, es la edificación del nuevo Centro Social de Los Moralejos que contará también con un presupuesto de 10 millones de pesetas.

Pedro García señaló que en la actualidad existen diferentes centros sociales que se constituyen como lugares donde se desarrollan las actividades. Sin embargo, puntualizó el concejal de Servicios Sociales, "el nuevo edificio se podría comparar con lo que supone un hospital en el área sanitaria considerando que los centros sociales serían como centros de salud y el nuevo edificio sería la central".

La diferencia entre el centro que se edificará en Los Moralejos y el que se construirá en la Plaza del Mercado será que mientras que uno servirá para cubrir las necesidades de un barrio determinado, el otro tendrá una función más administrativa que práctica, explicó el concejal

Presupuestos

Respecto, a la inversión que el Ayuntamiento tiene prevista para este año en el área de Servicios Sociales, Pedro García afirmó que "lo cierto es que este año en los nuevos presupuestos se asigna una cantidad de dinero muy



El lugar elegido para la edificación es la Plaza del Mercado de la capital.

J.P./FOTO-RES

parecida a la que se empleó el pasado año. Este área es uno de los más mimados desde el Consistorio, normalmente no sólo se mantienen el incremento de presupuesto que se produjo durante el año pasado sino que se aumentará".

Durante el pasado ejercicio se desarrollaron actividades dentro del programa Exit de carácter europeo, relaciones que se mantendrán durante este año así como

se desarrollará el plan concertado. El concejal de Servicios Sociales declaró que "desde el Consistorio se están realizando programas para diversos colectivos como las mujeres, los grupos marginales o la tercera edad, lo que muestra la gran sensibilidad de el Equipo de Gobierno Municipal actual". De hecho, señaló el concejal de Servicios Sociales, "entre los colectivos que más apoyo reciben desde esta conce-

jalía se encuentran el de las mujeres y el de la tercera edad.

Las primeras cuentas con diferentes programas de inserción laboral y los segundos se incluirán este año dentro de las funciones del voluntariado, para que aprendan a utilizar el tiempo libre empleándolo al mismo tiempo como apoyo para el desarrollo de actividades complementarias con otros colectivos como niños o grupos marginales".



El presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Cuenca, Rafael Araque.



Las relaciones con el exterior son uno de los aspectos más importantes que se llevan a cabo.

Alemania, Portugal, Argentina o Francia son algunos países en los que se han realizado actividades

Intensa actividad de la Cámara de Comercio en mercados exteriores

Noelia CAMPOS

Durante el pasado año, la Cámara de Comercio e Industria de Cuenca ha desplegado una intensa actividad tanto en actividades relacionadas con el Comercio Exterior, como en el de la promoción de la provincia de Cuenca, así como en la realización de multitud de cursos de formación.

A lo largo de 1997, la Cámara ha tramitado 165 certificados relacionados con el Comercio Exterior frente a los 75 del año anterior, lo que supone un aumento de más del 50%. Además se ha ofrecido, a las instituciones y personas que lo necesitaran, todo tipo de asesoramiento sobre mercados exteriores, aranceles y trámites aduaneros.

Pero uno de los puntos más importantes en este sentido es la promoción de acciones comerciales en el exterior, como misiones comerciales, participación en ferias internacionales, o visitas agrupadas de empresas a ferias en el exterior. De esta actividad destacan las ferias y

misiones comerciales realizadas a Alemania entre el 8 y el 12 de marzo para la Feria ITB, las que se realizaron en Portugal en el mes de abril y la Feria Alimentaria del mes de mayo en el país lusitano, las multisectoriales de Argentina y Chile en la que participaron nueve empresas, y en Grecia y Turquía que contó con cinco empresas, además de la francesa en el sector textil.

Visitas a Cuenca

Pero no todas las misiones se han producido en el exterior, también se han organizado actividades en las que personas e instituciones de otros países europeos han venido a Cuenca para conocer la ciudad y provincia, como las visitas de tour-operadores alemanes durante los meses de junio y noviembre y la última de varios periodistas de este mismo país a finales del pasado año.

A nivel regional también se ha celebrado una misión comercial a Rusia, Polonia, y República Checa que tuvo una duración de diez días, además de la partici-

pación en la Feria Anuga'97 que se llevó a cabo en la ciudad alemana de Colonia el pasado mes de octubre.

También se han desarrollado cinco Planes de Iniciación a la Promoción Exterior (PIPE), una acción incluida en la subvención global. Estos planes se han llevado a cabo en el campo de la alimentación, en materiales de construcción, bienes de equipo y alimentación.

La formación en el ámbito del comercio exterior también ha sido uno de los puntos fuertes de la Cámara de Comercio e Industria de Cuenca, en este sentido destacan las Jornadas de Comercio Exterior financiadas por el Fondo Europeo de Desarrollo Rural (FEDER) y la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, en los que se trataron estrategias, selección y análisis de mercados, así como los aspectos financie-

ros de la exportación. Otros cursos han sido el de Especialistas en Comercio Exterior y las Jornadas sobre el Euro en colaboración con la Agrupación de Exportadores del Centro de España.

Por otro lado, la Cámara publica periódicamente un Boletín de Comercio Exterior dirigido a exportadores conqueses, con información sobre oportunidades comerciales, legislación, publicaciones, formación y noticias sobre misiones y ferias.

Proyectos

En este año, esta institución tiene previsto realizar misiones comerciales a Miami, Puerto Rico, y República Dominicana relacionada con el sector agroalimentario, mientras que relacionado con el sector de la construcción se llevará a cabo en el mes de marzo una misión comercial a México. También se producirá una visita a la feria textil de Francia y la Cámara participará en la Feria del Turismo alemana y en la Expo-España de Japón del próximo mes de marzo.

Cursos de formación dirigidos a empleados y desempleados

La Cámara de Comercio e Industria de Cuenca organiza a lo largo del año multitud de cursos gratuitos cofinanciados con la Consejería de Industria y Trabajo de la Junta de Comunidades y el Fondo Social Europeo dirigido tanto a personas activas como a desempleados. Otros cursos han contado con subvenciones del Instituto de Comercio Exterior, (ICEX).

Estos cursos se realizan tanto en Cuenca capital como en la provincia y tienen una duración que puede oscilar entre las 70 horas y las 200. Las Pedroñeras, Tarancón, Mota del Cuervo, San Clemente, Alberca de Zancara, y Villamayor de Santiago son algunas de las localidades en donde se han impartido estas actividades.



Miguel Ángel Vicente Antón afirma que la centralización la paga la Dirección Gral. de Tráfico. A principios del año 99 se quiere inaugurar el nuevo edificio de la Policía Local de Cuenca.

El concejal de Hacienda asegura que existe una partida de ayudas a barrios que aún no se ha repartido

La solicitud de subvenciones municipales debe presentarse antes de marzo

InmaSALA

El concejal de Hacienda, Miguel Ángel Vicente Antón, ha rebatido las afirmaciones del presidente de la asociación de Vecinos de Villa Román en las que decía que no se iba a pagar en el ejercicio de 1997 las ayudas que tradicionalmente se les dan a los barrios. Vicente Antón ha afirmado que "en el presupuesto del 97 sí existen dos millones y medio de pesetas habilitados para el movimiento vecinal y será el nuevo concejal de participación ciudadana, Francisco Fernández, quien se encargue de poner en funcionamiento la nueva ordenanza que reglamenta la concesión de subvenciones". Las asociaciones de vecinos, por tanto, se tienen que poner en contacto con Paco Fernández para informarse de cómo cobrar estas cantidades del 97 y cómo se gestionará esta concesión en adelante.

Vicente Antón ha explicado que hasta ahora estas ayudas se daban con el criterio de la comisión de Participación Ciudadana en función de las actividades que desarrollaban las distintas asociaciones. Ahora existe una ordenanza que regula esta concesión, manteniendo, más o menos, los criterios anteriores, y basándose en la fijación de cómo se tienen que obtener las subvenciones municipales, en qué cuantías y cómo se tiene que justificar", considera el concejal.

Nueva ordenanza de concesión de subvenciones

Se ha dictaminado favorablemente en comisión de Festejos y Participación Ciudadana la nueva ordenanza que reglamenta la concesión de subvenciones, que



Los barrios de Cuenca pueden solicitar al nuevo concejal responsable las ayudas del 97.

FOTO-RES

está aprobada y pendiente de ejecución.

Con la nueva ordenanza, el Ayuntamiento subvenciona una cantidad a los barrios que debe suponer la mitad de una inversión, con lo que "si se subvencionan 150.000 pesetas tienen que subvencionar pagos superiores a 300.000 pesetas", añade el concejal de Hacienda. Las solicitudes de los barrios para 1998 se deben presentar ante el Ayuntamiento antes del mes de marzo.

Otros concesiones de ayudas

El presupuesto de la Semana de Música Religiosa entra en la

partida municipal de ayudas y subvenciones y costará al Ayuntamiento 16.860.000 pesetas.

A los clubes deportivos está previsto concederles una cuantía de 29 millones de pesetas. Se repartirán entre el Colegio Universitario, la UIMP y la UNED alrededor de 38 millones.

El capítulo de participación ciudadana se lleva dos millones y medio de pesetas.

Para la Junta de Cofradías, en concepto de la Semana Santa, la aportación municipal será de siete millones y medio de pesetas, al margen de otras ayudas como la aportación de la Banda de Música, etc.

Para la ayuda de compra de

libros escolares se invertirá tres millones y medio de pesetas.

Servicio a la ciudadanía

El capítulo de servicio a la ciudadanía está dotado con un presupuesto de 1.600 millones para el 98; incluye el presupuesto de limpieza, cuerpos de Bomberos y Policía y funcionamiento interno del Consistorio.

"Este presupuesto no abandona los servicios, ya que el capítulo dos sigue siendo tan importante como el del año pasado, y se refleja la gestión indirecta de la limpieza del casco antiguo, la recogida de basuras y todos los servicios que dependen del Ayun-

tamiento".

El presupuesto para la apertura del nuevo parque de Bomberos es de veinte millones de pesetas que se incluyen en los presupuestos del 97.

El concejal Miguel Ángel Vicente Antón ha aclarado que ya está preparado el pliego de condiciones para equipar estas instalaciones que se pondrán en uso en breve.

Centralización de tráfico

El proyecto que se pretende desarrollar en el año 98 de centralización del tráfico municipal, que incorpora cinco cámaras distribuidas por la ciudad y un equipo informático adaptado a este fin, va a ser finalmente financiado por la Dirección General de Tráfico.

Esto que supone que el Ayuntamiento se va a ahorrar los 80 millones de pesetas que cuesta el proyecto.

El personal de la Policía local no aumentará por esta nueva competencia, pero sí cambiará de emplazamiento, del que todavía no se ha decidido su ubicación.

Independientemente del emplazamiento, la nueva sede tiene un presupuesto previsto de 125 millones de pesetas en los Presupuestos del 98, y en este mismo año se quiere realizar este proyecto y ejecutarlo, para poner en marcha el edificio a principios de 1999.

El capítulo de transferencia de capital este año no tiene contenido puesto que el Ayuntamiento ejecutará sus propias obras sin transferir capital a otras entidades. El capítulo cuarto es el de las transferencias y en el proyecto de Presupuestos asciende a 175 millones de pesetas aproximadamente.

Dadas las malas condiciones climatológicas, aseguran desde ASAJA

El precio del aceite superará la media nacional en C-LM

Efe-Ciudad Real

El precio del aceite en Castilla-La Mancha estará por encima de la media nacional debido al coste añadido que supone la gran cantidad de aceituna que este año se está recogiendo del suelo y que tiene que recibir un tratamiento especial.

Así lo aseguró ayer a Efe el secretario provincial de ASAJA en Ciudad Real, Florencio Rodríguez, quien manifestó que «por las condiciones climatológicas que hemos sufrido hay bastante aceituna en el suelo, que tiene que recibir un tratamiento para su elaboración muy diferente al del fruto que se recoge del árbol».

Según Rodríguez, «en estos momentos ya está generalizada por toda la región la campaña de recogida de la aceituna, a pesar de las dificultades y el coste añadido que están causando las últimas lluvias». «El diferente tratamiento que se realiza con la aceituna que cae y se recoge del suelo provocará pérdidas de rentabilidad en muchas de las explotaciones», señaló Rodríguez quien calculó que cada explotación tiene alrededor de entre seis y siete hectáreas de olivar plantado.

En Ciudad Real, se calcula para esta campaña una producción de aceite cercana a las 18.000 toneladas, un 15 por ciento más que el año anterior, lo que supone más de 70 millones de kilos de aceituna recogidas en



La subida se debe a las dificultades causadas por las lluvias. J.P./FOTO-RES

unas 114 hectáreas cultivadas de olivar de la provincia, lo que supone casi un millón de jornales.

A pesar de la gran cantidad de aceituna que se recogerá del suelo, según Rodríguez, esta cir-

cunstancia no afectará a la calidad del aceite debido a la modernización y avances técnicos de las almazaras o molinos de aceite. «Si no fuera por el gran esfuerzo que han realizado las almazaras de Castilla-La Man-

cha en los últimos años tendríamos problemas para obtener un aceite de calidad», reconoció el secretario provincial de ASAJA, quien añadió que «podemos asegurar que tendremos uno de los mejores aceites de España».

Bajada del precio de la aceituna

Aunque el precio del aceite de esta región será ligeramente superior al del resto de España, el precio de la aceituna en recolección bajó unas quince pesetas con respecto a la campaña anterior, según informó Florencio Rodríguez. «Ahora se está pagando el kilo de aceituna a 60 pesetas frente a las 75 pesetas del pasado año, pero estoy hablando de precios de campaña y, por tanto, el sector debe estar tranquilo porque la comercialización del fruto se va a hacer de forma escalonada, no precipitada», matizó Rodríguez.

Los motivos de esta bajada del precio de la aceituna se deben a las operaciones comerciales que se realizan al inicio de la campaña y a la intervención de los operadores en los distintos mercados. «Debemos tener muy en cuenta que el precio del aceite dependerá, en el futuro, de las operaciones bilaterales con terceros países de gran renta per capita como Japón, EE.UU. y Canadá y también de la demanda de aceite, que con toda seguridad se incrementará», afirmó Rodríguez.



Facilita información a los jóvenes.

Cuenca, de las provincias que menos ha utilizado el Teléfono Joven de la Junta

La Tribuna

Ciudad Real ha sido la segunda provincia de Castilla-La Mancha que más llamadas del Teléfono Joven de la Junta Comunidades ha registrado.

Según una nota de prensa de la Oficina del Consejero Portavoz, este servicio alcanzó el pasado 8 de enero su llamada número mil en toda la región. La provincia que más llamadas ha registrado fue Toledo. Tras Ciudad Real, se encuentran en número de llamadas, Albacete, Cuenca y Guadalajara. También se han realizado llamadas desde otras comunidades autónomas, principalmente Madrid y Valencia.

El Teléfono Joven de la Junta, que aparece recogido como medida específica en el Plan Joven de Castilla-La Mancha, pretende ser un instrumento rápido de información al joven de la comunidad autónoma, siendo uno de los servicios que ofrece el Centro Regional de Información Juvenil y que es atendido por informadores juveniles de la Dirección General de Juventud.

A través de las mil llamadas registradas, se ha podido comprobar que se trata de un servicio que ha sido utilizado en un 80 por ciento por jóvenes a título individual, mientras que el 20 por ciento restante corresponde a asociaciones juveniles, centros de enseñanza, medios de comunicación e informadores juveniles.

Los jóvenes entre los 20 y los 30 años son los que más han utilizado este servicio, representando más del 65 por ciento, mientras que el 35 por ciento restante corresponde a chicos y chicas con edades entre 14 y 19 años. Un 53 por ciento son varones y el otro 47 por ciento mujeres.

El asunto que más consultas ha provocado sigue siendo el del empleo, que representa aproximadamente el 40 por ciento de las llamadas contabilizadas, seguido de temas como el servicio militar y la objeción de conciencia, la vivienda, el voluntariado, el carnet joven, entre otros.

IU advierte sobre la ilegalidad que supone privatizar el servicio de aguas

Efe-Cuenca

Izquierda Unida de Cuenca advirtió ayer sobre la posible ilegalidad en la que puede incurrir el equipo de Gobierno del Ayuntamiento de la ciudad si decide privatizar el servicio de aguas y si destina el canon inicial que pague la empresa adjudicataria a reducir la deuda de dicha institución.

Esta medida sería ilegal porque el dinero del canon inicial deberá ser destinado a amortizar las inversiones que se hayan realizado en la ciudad en infraestructura hidráulica o a hacer frente a las que deban hacerse mientras este servicio sea gestionado por una empresa priva-

da, afirmó ayer en rueda de prensa el concejal de IU en el Ayuntamiento de Cuenca, Miguel Cañas.

En este sentido, explicó que esta premisa está establecida en la Ley de Haciendas Locales, por lo que en ningún caso el equipo de Gobierno del Ayuntamiento podrá destinar el dinero del citado canon a amortizar la deuda que tiene contraída el Consistorio conqense porque sería «admitir que se quiere cometer una ilegalidad».

Reducción de las tarifas

Asimismo, Cañas criticó otros argumentos que ha utilizado el alcalde de la ciudad, Ma-

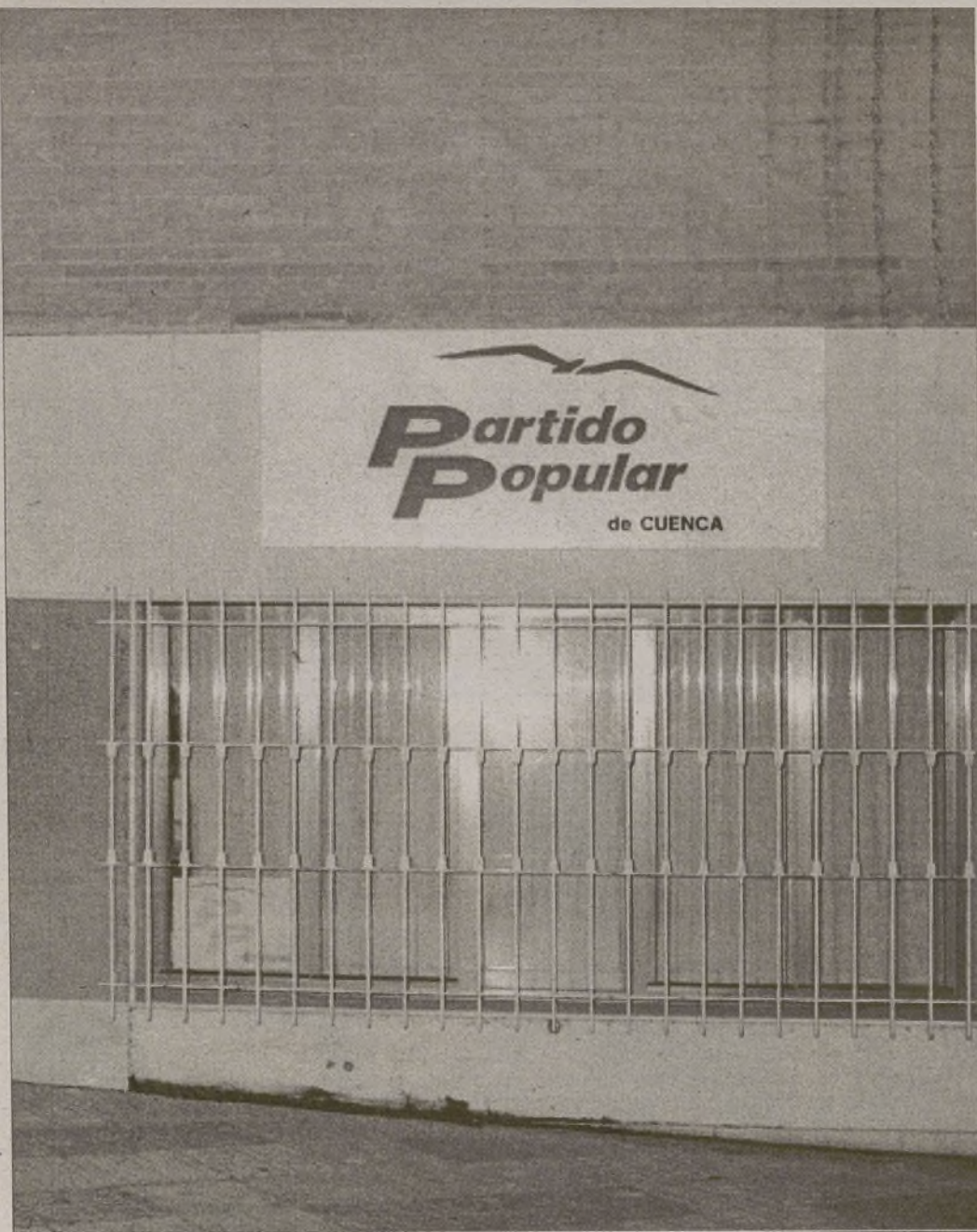
nuel Ferreros, para justificar la posible concesión de la gestión del servicio de aguas a una empresa privada, como es el de que esta medida podría suponer detener la continua subida que ha experimentado el precio del agua en nuestra ciudad en los últimos años.

Según Cañas, no se puede utilizar este argumento, pues si bien es cierto que en la anterior legislatura se disparó el precio del agua (hasta el punto de que Cuenca se ha convertido en la sexta ciudad con tarifas más caras de España), considera que es «perfectamente posible» que una gestión municipal propia sea capaz de reducirlas sin tener que recurrir a la privatización del

servicio.

Esta posibilidad se ve reforzada porque el propio Ferreros ha reconocido que el servicio no es deficitario, ya que genera 100 millones de pesetas al año entre beneficios y dinero destinado a la amortización, añadió el edil de IU.

Por este motivo, Izquierda Unida es partidaria de la creación de una empresa municipal de carácter público, que por una parte permitiría introducir elementos de gestión empresarial en el servicio de aguas y por otra permitiría la participación en el consejo de administración de la misma de colectivos ciudadanos como asociaciones de vecinos, empresarios y sindicatos.



La sede de Nuevas Generaciones se encuentra en el edificio de la central del PP.

Carlos Rodríguez Zamora, presidente de la asociación juvenil NN.GG.

J.P/ FOTO-RES

Asegura Carlos Rodríguez Zamora, presidente de Nuevas Generaciones y concejal del PP

"Si yo fuera concejal en el País Vasco también tendría miedo de trabajar allí"

Geles LÓPEZ VALLE

Carlos Rodríguez Zamora, presidente provincial de la Asociación Nuevas Generaciones y concejal del PP en el Ayuntamiento de Cuenca declaró ayer que "si yo fuera concejal en el País Vasco tendría miedo". Este concejal conquense afirmó que como miembro que es de la ejecutiva nacional de Nuevas Generaciones "en las reuniones que se celebran a nivel nacional se observa como mis compañeros que trabajan en el País Vasco tienen miedo de la situación de violencia que se ha desatado en esa comunidad por parte del grupo terrorista ETA".

Sin embargo, puntualizó Carlos Rodríguez Zamora "son gente que tienen muchas ganas de trabajar y que no se rinden fácilmente. Quieren a su tierra y trabajan por ella aunque sea en condiciones tan difíciles. Quieren seguir luchando y lo seguirán haciendo". De todos modos, es muy fácil hablar desde aquí, desde Cuenca, lo difícil es vivir allí, en el País Vasco, agregó

Rodríguez Zamora. Nuevas Generaciones, es una asociación que representa la facción más joven del Partido Popular, según su presidente en Cuenca "nosotros condenamos los actos terroristas, y más cuando estos fijan sus objetivos en miembros de nuestra asociación como el concejal de Ermua, Miguel Angel Blanco o José Ignacio Iruretagoyena. Como aquí en el resto de España todos los grupos de Nuevas Generaciones señalan que estos actos son inadmisibles y apoyan a los miembros del PP y de Nuevas Generaciones en el País Vasco".

Nuestra provincia cuenta con más de 1.000 afiliados a esta asociación juvenil. Según su presidente, Carlos Rodríguez Zamora "en la provincia se ha producido un importante incremento de afiliados. Hace unos años en Cuenca no alcanzaban los 500 afiliados y en la actualidad supera el millar. De hecho, agregó el presidente, nuestra provincia es la que mayor número de miembros tiene en toda la región. Incluso en los pueblos más pequeños existen miembros de Nuevas Generaciones. Localidades como

San Lorenzo de la Parrilla, Belmonte, Horcajo, Valverde del Júcar o Landete poseen juntas locales de la asociación que en casos como la de Tarancón llegan a alcanzar una cifra de más de 100 afiliados. Anteriormente, los jóvenes eran utilizados para

apoyar al partido de forma complementaria, es decir por medio del trabajo en la calle pegando carteles, mientras que en la actualidad las actividades que se preparan desde esta asociación son continuas. En Cuenca se realizan cursos de formación o

incluso campamentos y escuelas de verano. Entre los proyectos más importantes de esta asociación juvenil se encuentran los programas de voluntariado así como los de prevención de la drogadicción. El presidente provincial de Nuevas Generaciones señaló que uno de los cambios más espectaculares que se han producido dentro de la asociación, es la gran cantidad de sus miembros que se encuentran dentro de las listas electorales de los Ayuntamientos. En la provincia se pueden contabilizar más de 280 miembros de la asociación. Este dato afirmó Carlos Rodríguez "demuestra la importancia de Nuevas Generaciones a la hora de formar a nuevos políticos".

De hecho, señaló Rodríguez Zamora "es muy posible que de Nueva generaciones surjan las grandes figuras de la política conquenses pues de hecho de esta asociación han nacido figuras que en la actualidad se encuentran ocupando cargos de importancia en la diputación, en el parlamento regional e incluso en el panorama político de carácter nacional".

Posición de Nuevas Generaciones ante la política nacional

Respecto a la posición actual de los jóvenes frente a la política que se está desarrollando desde el Gobierno central, Carlos Rodríguez Zamora presidente de Nuevas Generaciones señaló que en estos momentos el PP se está preocupando por los problemas que sufren los jóvenes. La mejora en la situación laboral, las condiciones para la compra de viviendas, las campañas de concienciación contra la drogadicción...etc son pruebas de la importancia que el colectivo más joven está adquiriendo dentro de los objetivos político. "Con el PSOE, declaró Rodríguez Zamora, esto no ocurría sino que los jóvenes estábamos al margen de los proyectos de futuro de este partido".

Sobre la financiación de Nuevas Generaciones, su presidente explicó que como cualquier asociación siempre se cuenta con un presupuesto muy reducido para realizar actividades. "Las limitaciones son muy abundantes", sin embargo hay que reconocer que el partido siempre nos ha apoyado mucho, en especial Marina Moya que nació en Nuevas Generaciones.

La dieta mediterránea

Los científicos dicen que reduce el riesgo de padecer la enfermedad más frecuente de ceguera en los mayores

Un estudio afirma que beber vino con moderación reduce la pérdida de visión

La Tribuna

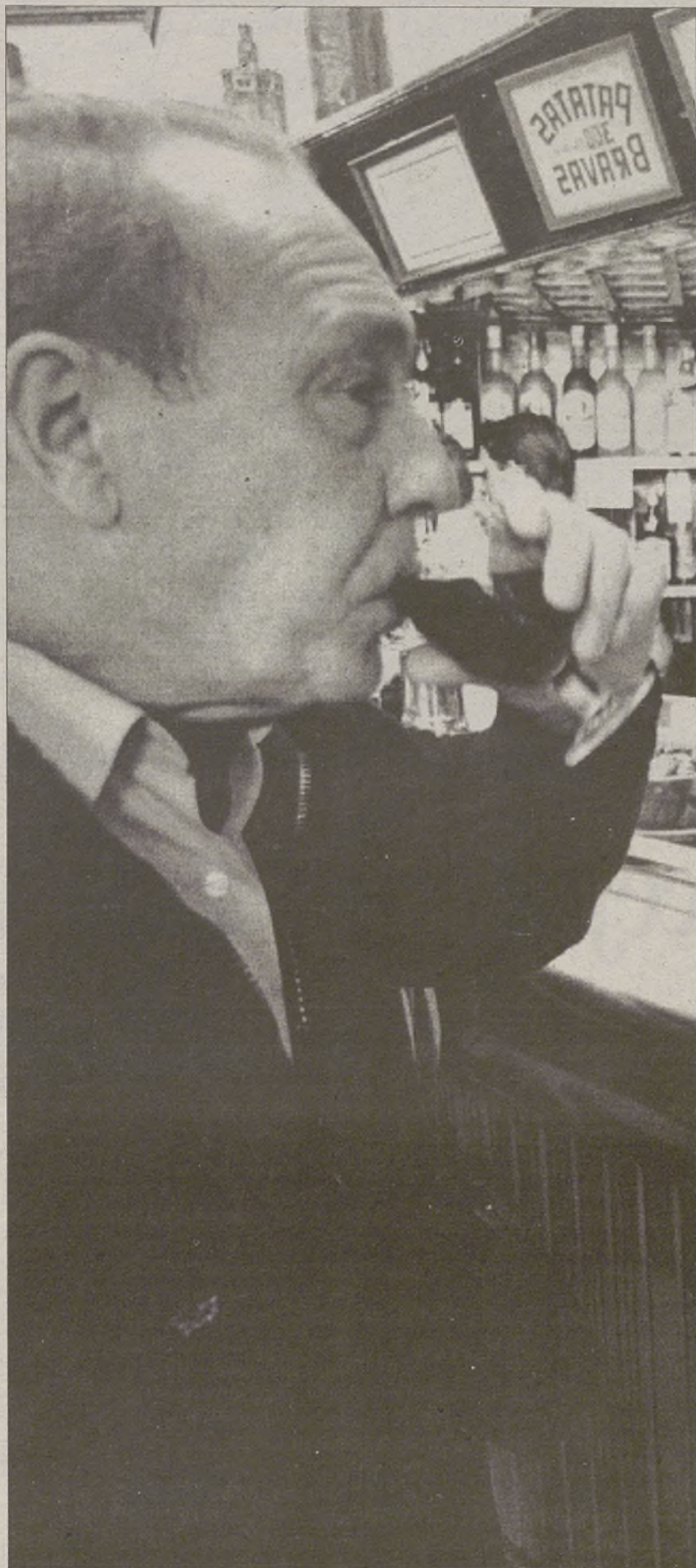
Cada vez son más numerosos los estudios científicos que demuestran que el consumo moderado de vino fortalece nuestra salud, previene el riesgo de padecer enfermedades cardiovasculares... y ahora se acaba de añadir un efecto beneficioso más del consumo de esta sana bebida: reduce la pérdida de visión.

Todos estos estudios lo que hacen es certificar lo que nuestros antepasados han creído y han transmitido desde generaciones: el consumo de vino -moderado, claro- fortalece y mejora la salud. Por eso cuando éramos pequeños, a más de uno le preparaban para tomar a media tarde una suculenta merienda a base de pan, vino y azúcar, que además de ser deliciosa, servía para fortalecerle a uno, al menos eso decían nuestros abuelos y certifican ahora los científicos después de realizar concienzudos estudios. Estudios que vienen a demostrar que "un vaso de vino al año, no hace daño; uno al mes, bueno es; uno a la semana, es cosa sana; y uno al día, mejor todavía", y es que tomar dos o tres copitas de vino diarias, además de ser una delicia para los sentidos -los caldos españoles son magníficos, y los castellano-manchegos tienen una relación calidad-precio inmejorable- es bueno para la salud, dicen la sabiduría popular y los investigadores que utilizan las más modernas técnicas en sus estudios.

El vino reduce el riesgo de degeneración macular

Un informe publicado en el Journal of the American Geriatrics Society afirma que el vino puede reducir el riesgo de degeneración macular, que es la causa más frecuente de ceguera en las personas mayores de 65 años. Un grupo de investigadores estadounidenses señalan en este estudio que personas que consumen cantidades moderadas de vino tienen un menor riesgo de sufrir una degeneración macular, una pérdida de visión central que puede dejar ciega a la persona que lo padece, aunque capaz de ver con visión periférica y detectar los colores.

Los científicos norteamericanos autores de este informe estudiaron a un total de 3.072 hombres y mujeres con edades comprendidas entre los 45 y 74 años de edad con cambios sospechosos en sus máculas, una mancha amarilla en la retina que contiene las células nerviosas que proporcionan la visión. El respon-



El vino puede ayudar a que los mayores no pierdan visión.

RUEDA



El consumo moderado de vino tiene efectos beneficiosos para la salud.

RUEDA

sable del estudio, Thomas Obisesan, jefe de Geriátrica del Hospital Universitario Howard en Washington D. C., señaló que de los 3.072 sujetos estudiados, 180 pacientes sufrían degeneración macular asociada a la edad.

Los investigadores esperaban encontrar que los consumidores de alcohol tuvieran más riesgos de padecer enfermedades del ojo, pero, sin embargo, aquellos que bebían vino habitualmente en cantidades moderadas tenían un 19 por ciento de menor riesgo de desarrollar la enfermedad que los

abstemios, según se desprende del informe. Los autores afirman que, sorprendentemente, el estudio mostró una asociación negativa entre el consumo de alcohol y la posibilidad de desarrollar degeneración macular.

Los científicos autores de este estudio que pone, una vez más, de manifiesto las bondades del consumo moderado de vino para la salud, afirman que es posible que los antioxidantes que contiene el vino sean los responsables del efecto protector observado.

Un informe publicado en el Journal of the American Geriatrics Society, para el que se estudió a un total de 3.072 hombres y mujeres con edades comprendidas entre los 45 y 74 años, afirma que el vino puede reducir el riesgo de degeneración macular, que es la causa más frecuente de ceguera en las personas mayores de 65 años



Imagen de los alumnos que participaron en los cursos el pasado verano.



Cientos de personas se alojan en el Seminario Mayor de San Julián para aprender idiomas.

Los alumnos provienen en su mayoría de Alemania y Bélgica, aunque también hay muchos españoles

Los cursos del seminario de San Julián acogen cada año a más de 500 personas

Noelia CAMPOS

La Asociación Cultural Ciudad de Cuenca acoge cada año a multitud de extranjeros que vienen a Cuenca para aprender español y conocer nuestra cultura. Alrededor de 500 personas pasan cada año por las aulas del Seminario Mayor de San Julián, en su mayoría procedentes de países del centro de Europa, fundamentalmente de Alemania y Bélgica.

Pero esta asociación no sólo ofrece cursos de español a extranjeros, sino que también hay clases de inglés, francés, y alemán para españoles.

25 años de existencia

La Asociación Cultural Ciudad de Cuenca nació hace 25 años por iniciativa de Germán Olarieta, un catedrático de la Universidad de Francfort que sintió la necesidad de dar a conocer su ciudad fuera de nuestras fronteras.

Olarieta, que actualmente es el presidente de la asociación, empezó con 18 alumnos pero con mucha ilusión. Pero las cosas han cambiado mucho, actualmente se prevé una ampliación debido a que cada vez hay una mayor demanda de alumnos.

No se puede establecer un perfil de los alumnos de estos cursos, aunque según el director de la asociación, Germán Olarieta, hijo del anterior, "el 30% son chicos procedentes de institutos, el 20% profesionales y jubilados, y el 50% restante universitarios". La razón por la que los alemanes y belgas son los que representan el porcentaje mayor de alumnos es porque "son los que más viajan y los europeos que más interés tienen en conocer otros idiomas".

Una de los principales objetivos de la asociación es la integración de los extranjeros en la cultura española, para lo que se organizan actividades en las que también participen españoles. Además, Olarieta considera muy importante que todos los profesores sean, no ya nativos, sino que además no conozcan el idioma de los alumnos a los que dan clase, "para potenciar fundamentalmente la conversación", añade el director.

Los cursos se dividen en cinco niveles en los que profesores, siempre nativos, enseñan gramática y conversación. Pero también hay otro tipo de cursos especializados en economía o traducción, entre otros.

Pero esto no es todo, la Asociación Cultural Ciudad de Cuenca también organiza otro tipo de actividades como conferencias, excursiones dentro y fuera de la provincia, paseos, y visitas a museos.

La duración de los cursos es de tres semanas, que para los extranjeros se realiza en los meses de verano, además de marzo y abril (coincidiendo con las vacaciones de las universidades), mientras que los españoles tienen la posibilidad de realizarlo a lo largo de todo el año.

Los cursos incluyen las clases el alojamiento y el traslado hasta Cuenca, con un precio de 75.000 pesetas, mientras que los españoles que no necesitan residir en el seminario el curso tiene un coste total de 17.500 pesetas.

Hace unos años, desde este seminario se hizo un estudio a través de diversas encuestas realizadas a los alumnos, para conocer qué es lo que buscan los extranjeros que vienen a estudiar a Cuenca y el resultado fue que "les gustaba la combinación en-



Germán Olarieta preside la Asociación Cultural Ciudad de Cuenca, organizadora de los cursos.

J.P./FOTORES

tre arquitectura y paisaje que se daba en Cuenca, pero también veían mucha suciedad y les resultaba chocante la cantidad de coches que había en el casco urbano".

Por otro lado, la Asociación Cultural Ciudad de Cuenca ha conseguido la realización de algunos de los Programas Sócrates de la Unión Europea, por el que profesores extranjeros vienen a Cuenca para conocer la forma de vida y el funcionamiento de las diversas instituciones. La primera visita se organizó el pasado mes de octubre, cuando 20 profesores alemanes visitaron la Asociación Agrícola de Jóvenes Agricultores, el Colegio de Arquitectos y Caja Castilla-La Mancha. La próxima visita se prevé para el mes de mayo.



El Seminario Mayor de San Julián es la sede de estos cursos de idiomas.



La ministra de Educación y Cultura, Esperanza Aguirre, ostenta la presidencia del Comité de Honor de la organización de este centenario

Los actos para celebrar el III centenario de su nacimiento se desarrollarán a lo largo de todo el año

Villanueva de la Jara homenajea a su antepasado Clemente de Aróstegui

Los actos, que a lo largo del año conmemorarán el III Centenario del nacimiento de Don Alfonso Clemente de Aróstegui, comenzaron ayer con una conferencia en la Casa de la Cultura de la localidad en la que se hizo un repaso por la vida de este ilustre jareño del siglo XVIII. El próximo día 21 se hará lo propio en Cuenca.

Noelia CAMPOS

La localidad conquense de Villanueva de la Jara inauguró ayer los actos de celebración que se llevarán a cabo durante todo el año con motivo del III Centenario de Alfonso Clemente de Aróstegui.

A la inauguración de las actividades de este centenario asistieron el delegado del Gobierno, Carlos Moro, la presidenta de la diputación, Marina Moya, el alcalde de Villanueva de la Jara, Joaquín Peraile Tinaut, y el director general de Bellas Artes, Benigno Pendás, este último en representación de la ministra de Educación y Cultura, Esperanza Aguirre, quien ostenta la presidencia del Comité de Honor.

La presentación, que tuvo lugar en la Casa de la Cultura de la localidad, corrió a cargo del licenciado en Humanidades, Heliodoro Cordente Martínez, quien ofreció la conferencia "Biografía de Don Alfonso de Aróstegui", un ilustre personaje nacido en esta localidad conquense el 5 de marzo de 1698.

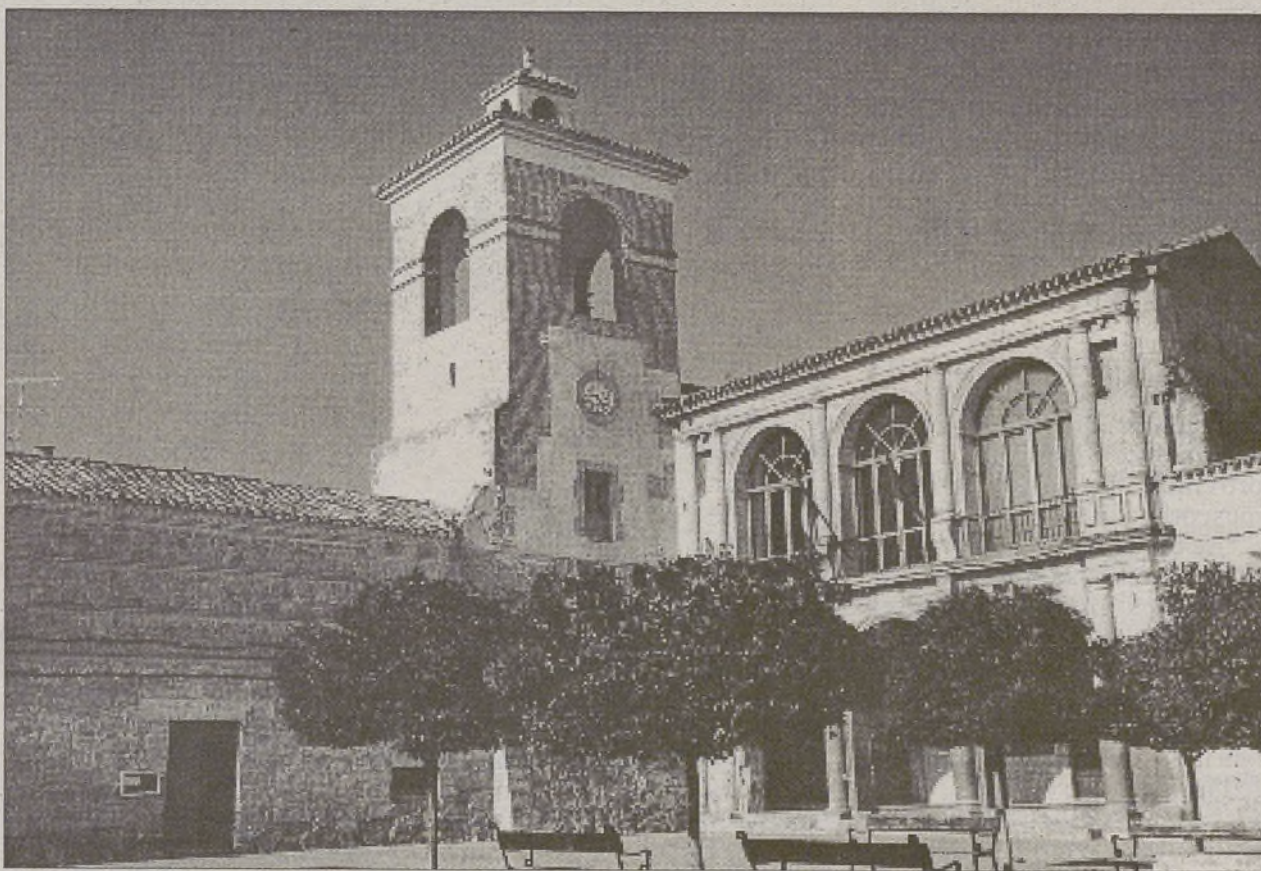
Un personaje desconocido para muchos

Según el concejal de cultura del ayuntamiento de Villanueva de la Jara, Martín Moratalla Peraile "estamos ante un personaje del siglo XVIII que posee una biografía impresionante y al mismo tiempo muy desconocida para los vecinos de la localidad". Este es uno de los motivos por los que desde el consistorio se considera muy importante celebrar este centenario "no sólo para rendir un homenaje a esta ilustre personalidad, sino también para que todos los vecinos de Villanueva y de fuera conozcan algo más de su vida y de lo que hizo en su época porque para algunos es un gran desconocido".

Moratalla destacó la importan-



Clemente de Aróstegui mandó construir el edificio que hoy se conoce como Colegio o Casa de la Música.



El Ayuntamiento de Villanueva de la Jara ha organizado los actos de conmemoración de este nacimiento.

cia de resaltar cualquier iniciativa que suponga "un mayor conocimiento de personajes que han sido importantes en su época por unos u otros motivos".

El Ayuntamiento de Villanueva de la Jara ha organizado una gran cantidad de actos que tendrán lugar a lo largo del año, para lo que ha contado también con la

colaboración de la Diputación Provincial, y la Caja Castilla-La Mancha. Dieciocho meses de preparaciones han dado como fruto un extenso programa, que no sólo acercará esta figura a los habitantes de esta localidad, sino que también llegará a Cuenca con la presentación, el próximo día 21, del Centenario en el Teatro Au-

ditorio de Cuenca y de la inauguración de una exposición de libros de Clemente de Aróstegui en el Aula del Seminario de San Julián, ya que este singular personaje donó una gran cantidad de obras y creó dos becas en esta institución.

La realización de este programa se ha producido gracias a la

creación de un comité organizador, que ha sido asesorado en los aspectos científicos e históricos por especialistas y cuya presidencia honorífica la tiene la titular del MEC, Esperanza Aguirre.

El concejal de Cultura de esta localidad conquense también resaltó la colaboración del Centro de Estudios de La Manchuela y en especial de su presidente, Javier Cuéllar y su secretario Pedro Pardo.

Villanueva de la Jara conserva dos edificios que mandó construir Aróstegui y que en su origen fueron colegios de gramática y latín. Actualmente uno de esos edificios es conocido como Colegio o Casa de la Música, que acoge las maquetas de los edificios de esta localidad realizados por la Asociación de Belenistas y que además será la futura sede del Museo de Villanueva de la Jara. Otro edificio es el Centro Social Polivalente en el que se realizan, entre otras, actividades de asistencia social.

Personaje polifacético

Alfonso Clemente de Aróstegui fue hijo de Pedro Clemente de Aróstegui y de Isabel Cañavate de la Cueva. Estudió Gramática, Filosofía y Jurisprudencia en Toledo y consiguió el bachiller en estas disciplinas en la Universidad de Salamanca.

Más tarde fue catedrático de la Universidad de Alcalá de Henares. Pero en 1733 abandona la enseñanza para convertirse en Alcalde del crimen en Zaragoza.

Este polifacético personaje fue también Oidor de la Audiencia de Zaragoza, auditor de la Sacra Rota Romana por la Corona de Castilla, y prelado doméstico de Benedicto XIV.

Pero su impresionante curriculum no acaba en España, Clemente de Aróstegui se traslada en 1745 a Italia, en donde se convierte en ministro interino de Parma, Nápoles y Roma. Cinco años más tarde vuelve a España donde funda la Academia de Bellas Artes de San Fernando y donde años más tarde consigue plaza en el Consejo de Estado.

También fue Comisario Apostólico General de la Cruzada en España, Caballero de la Gran Cruz de la Real Distinguida Orden Española de Carlos III, y académico de honor de San Lucas de Roma. Murió en Madrid el 10 de febrero de 1774.

El General de la Compañía de Cristianos valoró positivamente la celebración de este año

Valverde prepara un estudio sobre el origen de las fiestas de moros y cristianos

Geles LÓPEZ VALLE

Las fiestas de Valverde de Júcar que se iniciaron el pasado día 5 finalizaron ayer con una comida de hermandad en la cual se reunieron los oficiales entrantes y Salientes, Generales y hermanos de cada compañía, para terminar la fiesta vestidos de máscaras, recorriendo las calles del pueblo. Según el General de la Compañía de los Cristianos, Francisco López Martínez "las fiestas de este año han sido un éxito. Cada año las actividades resultan más espectaculares.

La asistencia de público ha sido masiva durante todos los días de las fiestas, pero en especial el jueves pasado con la visita del Obispo todos los actos adquirieron un variz especial".

López Martínez afirmó que "cada año asiste más gente a las fiestas de Valverde de Júcar por lo que el Ayuntamiento también tiene una importante responsabilidad a la hora de preparar el programa para el próximo año". Según el general cristiano, tras un periodo de descanso de un par de meses, las compañías comenzarán de nuevo la preparación de las fiestas. En la actualidad se está redactando un dossier desde el Consistorio de Valverde en el que se estudia el verdadero sentido de las fiestas". López Martínez señaló que por medio de este estudio lo que se pretende es adaptar las fiestas lo más

posible a la raíz de su origen. La primera versión sobre el origen de las fiestas se considera que es el servicio que un miembro del ejército al mando de los Reyes Católicos realizó durante la época de la Reconquista. Los documentos demuestran que el oriundo de Valverde de Júcar se encargó de la custodia del hijo de Boabdil una vez que el mando moro se rindió ante las fuerzas de los cristianos. "Esta puntualizó López Martínez es la hipótesis más fiable del origen de las fiestas de la localidad.

Sin embargo, el estudio no sólo se pretende que sea un estudio sobre el origen de estas fiestas que son unas de las primeras de España sino que además se quiere que por medio de los datos que los historiadores muestren se perfeccionen las fiestas y se acerquen así cada vez más a las raíces del evento.

Fechas de las fiestas

Francisco López explicó que "en la actualidad en estas fiestas se representan las imágenes que se vivían en la época de 1.490. En realidad la conmemoración en Valverde de Júcar se realiza durante la primera semana de enero como consecuencia de que la toma de Granada por el ejército cristiano se produjo durante los días 6, 7, 8 y 9 de 1.492".

Aunque puede parecer mentira las fiestas de moros y cristianos en Valverde tienen más



Imagen de las fiestas de Valverde de Júcar que finalizaron ayer.

FOTO-RES

tradición que en algunas localidades alicantinas o valencianas pues aunque es cierto que la de Alcoy puede ser muy antigua, en cuenca existe relación con esta fiesta pues en Castilla se produjo con anterioridad la reconquista que en la zona de levante.

Durante este año, señaló el general de la Compañía de los Cristianos "el magistrado Federico Ruipérez Pérez ha entregado su bastón de mando, tras 41 años de trabajo al Santo Niño. El general de la compañía cristiana señaló que las fiestas finalizaron

de forma muy tranquila pues no se han producido ningún tipo de incidentes. Además durante la última jornada cada compañía se reúne para hacer un balance de los actos realizados y analizar cuales pueden ser las posibilidades para el año próximo.

La Asociación Aturman prepara en San Clemente talleres sobre granja y huerta

G.L.V.

La Asociación de Turismo Rural de La Mancha de San Clemente está preparando las actividades para este año. Entre los proyectos más reciente se encuentra la creación de un taller sobre artesanía para niños en el que tratarán oficios artesanos como el del trabajo con esparto. Según la presidenta de la asociación Manoli Delgado "por medio de este taller se pretende que los niños conozcan oficios que en la actualidad desconocen y que son propios de esta zona.

Además de elaborar productos como alpagatas, los niños tendrían que recoger el esparto y realizar todo el proceso". Otro de los proyectos que se barajan desde la asociación es la creación de una granja escuela en la

cual se darían talleres sobre granja y huerta. Manoli Delgado afirmó que "este taller estaría dedicado más a los chicos de ciudad que a los de la propia localidad ya que en muchas ocasiones hay niños que desconocen cual es el proceso de cultivo o el tipo de animales que viven en una granja".

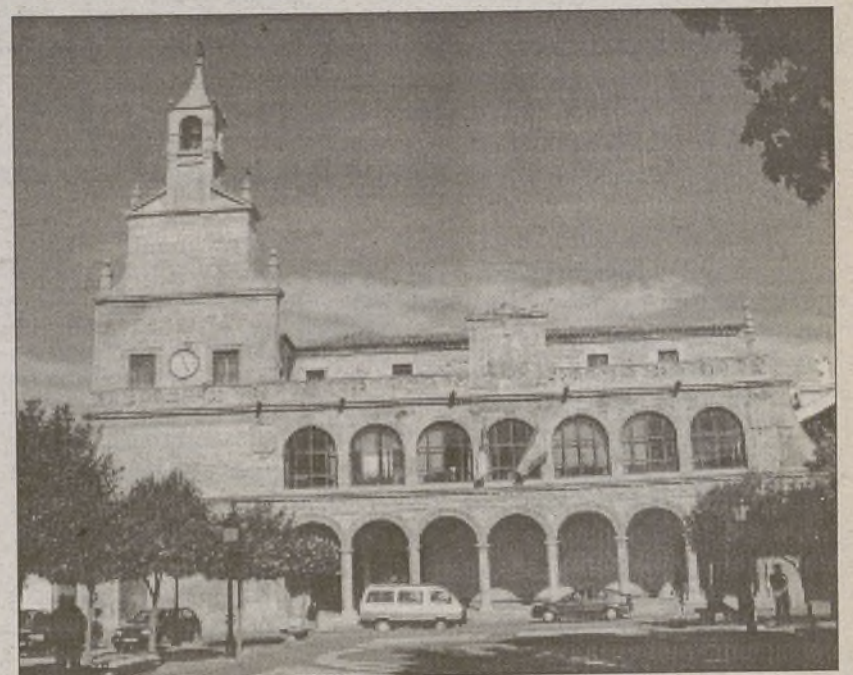
Rutas turísticas

entre las actividades que esta asociación viene realizando se encuentra las rutas dentro de la propia localidad donde los niños aprenden jugando cuales son los edificios emblemático del municipio. La presidenta de Aturman señaló que "esta es una práctica habitual que se hace en la localidad desde que hace un par de años se tomó conciencia de la importancia que tenía el turismo

en la localidad. A través del juego se pretende que los pequeños no solo conozcan la localidad sino que además pasen un buen rato. Se les cuentan leyendas y se les presentan rutas por las que se realizan los juegos a la vez que aprenden".

Otro de los proyectos de la asociación es el desarrollar diversas rutas no solo en San Clemente sino también en los alrededores. Manoli Delgado explicó que "hay municipios cercanos que junto con San Clemente pueden generar rutas turísticas interesantes, no solo a nivel artístico sino también por el carácter medioambiental.

Estas estarían dedicadas tanto a niños como a mayores, pues en muchas ocasiones se desconocen los parajes que uno tiene más cerca".



Las rutas urbanas explican las leyendas sobre el municipio.

Reencuentro con la música

...Y yo me pregunto entonces cómo puede haber gente que viva sin música, gente que se muera un día sin haber iluminado jamás los grises caminos de su existencia con el brillo incandescente de los metales...

Reencuentro con la música

JOSÉ LUIS ROZALÉN

En cada otoño nos volvemos a reencontrar en los rincones profundos del alma, tal vez un poco desatendidos por los calores del estiaje, con la música. Cada otoño, con la caída de las primeras hojas, con los temblores amarillentos de los árboles junto a las estatuas y las palomas de las viejas plazoletas de Madrid, empiezan los conciertos sinfónicos.

Atocha abajo, con la tarde entregada de pies y manos a la joven noche que asoma su cabeza loca por Antón Martín, entre los rugidos roncós de los motores inmisericordes que se pierden hacia la Plaza Mayor, sorteando a la gente que entra y sale de los comercios y bares cargada de bolsas o cachivaches, a través del tránsito anónimo de la gran ciudad que empieza su fin de semana, llegamos al Monumental, a la primera cita con Sergiu Comissiona y la Gran Orquesta y Coros de RTVE.

En los primeros compases quedan arrumbadas y olvidadas las inquietudes del día y aún de la semana. El oratorio Zadok el Sacerdote, de Haendel, abre las puertas de esta temporada. El pasaje instrumental arpegiado de violines con el que arranca, el solemne recitativo, acompañado de sonora trompetería, que sigue, y el aleluya triunfante final nos introducen en el mundo mágico de la belleza y del espíritu.

Es después de Mozart, con su larga Sinfonía Concertante en Mi bemol (composición no muy conocida pero extraordinaria en muchos pasajes, inspirada, parece ser, en sus viajes París, en donde había nacido este tipo de "sinfonías concertantes" que permitían el lucimiento de los virtuosos) el que nos transporta definitivamente a otra dimensión del tiempo y del espacio.

Y llega el plato fuerte de la velada: Gustav Mahler y su Canción de la Tierra. Cuenta Alma que trabajó todo el verano de 1908 "en estas canciones para orquesta, sobre textos de los poemas chinos de Hans Bethge, de modo que se vio arrastrado cada vez más a la forma musical más afín a él: la sinfonía.

Magnífica pieza musical que canta en las voces del tenor y la contralto, a través de cinco "lieder" sublimes, a la miseria de la Tierra, al solitario en otoño, a la juventud, a la belleza, a la dulce primavera ("La amada tierra por todas partes florece en primavera, y, de nuevo, reverdece... De nuevo, por todas partes y eternamente, azulea y brilla lo lejano eternamente... eternamente... eternamente).

Y yo me pregunto entonces cómo puede haber gente que viva sin música, gente que se muera un día sin haber iluminada jamás los grises caminos de su existencia con el brillo incandescente de los metales, con el sonido aterciopelado y cálido de la madera, con la sonoridad sincopada de la percusión hiriente, con el oleaje azul y bellísimo de la cuerda, con el bálsamo inefable de una sinfonía.

"La niebla otoñal", canta la contralto, "tiende su manto azul por el lago; cubiertas de escarcha están las hierbas; se diría que un artista hubiera esparcido polvo de jade sobre los capullos". Pienso en aquel momento de profundo bienestar espiritual que deberíamos educar aún más a nuestros jóvenes para que conociesen, se acostumbrasen y gozasen de la buena música, logrando así un perfecto equilibrio de su inteligencia y de su sensibilidad estética, de su mente y de sus sentimientos, ingredientes necesarios para su educación humanística integral.

"Si los españoles cultivasen y amasen más las bellas artes, serían menos agresivos y belicosos, y nuestra historia no estaría llena de tanta sangre bárbara", decía Cossío. ¡Ojalá, fuese así! Tal vez así podríamos amansar las fieras que matan impunemente, irracionalmente, con el tiro en la nuca o con el coche-bomba camuflado en cualquier calle.

En muchas ocasiones cuentan los biógrafos que Beethoven solía

decir: "La música constituye una revelación más alta que ninguna filosofía, de tal forma que hay momentos en la vida en que el lenguaje convencional no sirve para nada y sólo la música expresa realidad". Escuchando La canción de la Tierra, aunque no oyese la voz del tenor cantando la triste llegada del otoño ("Siendo el suave soplo de viento que llega por entre los abetos"), se percibiría con nitidez en los entresijos del corazón el melancólico adormecimiento de la nueva estación, con la Tierra ansiosa de sueño y reposo.

La música es el verdadero lenguaje universal que nos permite comunicarnos con lo más trascendente y arcano porque ella es expresión humana del divino orden de las estrellas. Bella y exactamente lo expresa Pitágoras: "Con la traslación de los astros se produce una armonía perfecta, emanando de allí sonidos distintos según una proporción definida".



Y nosotros, mientras en ese momento suenan hacia el olvido y la emoción los últimos acordes de Mahler: "Ewig... Ewig... Ewig", por contraste (ya sabemos que es una de las leyes de la evocación que tienen la memoria) nos acordamos con tristeza de esas gentes que sólo se alimentan de la burda bazofia que les brinda la televisión de cada día y que no han disfrutado jamás de estos sentimientos, de la dulce medicina que la música proporciona.

Sólo se nutren de la superficialidad y de la vaciedad repetida hasta la náusea de muchos programas, del pésimo uso del lenguaje, de la inelegancia de gestos y ademanes, de la falta absoluta de pudor, de la necia insolencia sin atisbo alguno de duda inteligente, de la estulticia habitual y ramplona que impide elevar el diálogo hacia planteamientos éticos, de la miseria espiritual de que hacen galas algunos presentadores y animadores, cínicos "de pacotilla" que ridiculizan habitualmente los temas más nobles, para ganar audiencia.

¡Con lo fácil y barato que es hoy poder escuchar buena música en casa, liberándose de tal tormento, gozando intensamente, robusteciendo el espíritu y eliminando la necedad! Define Ortega al hombre-masa como "el tonto, que es vitalicio y sin poros, aquel que no sospecha de sí mismo, y se instala con envidiable tranquilidad en su propia torpeza. Un tonto es más peligroso que un malvado, porque el malvado descansa algunas veces, pero el necio, nunca".

Al salir del concierto, ya hace frío, y la noche titubeante e incierta se ha cernido sobre el Madrid de los Austrias. Paseando, y ya de recogida, aún me da tiempo a pensar que la música, como las demás bellas artes, podrían hacer de nosotros un pueblo más culto..., y más feliz.

La Tribuna

de Cuenca

Año II-Depósito Legal: CU-270-1997

EMPRESA EDITORA
Ediciones periodísticas
de Cuenca S. L. (EPECU S.L.)**Directora:**M^a Angeles Sánchez Vicente**Redactora Jefe:**

Alicia García Alhambra

Redacción Cuenca:Inmaculada Sala Díez,
M^a Angeles López Valle,
Noelia Campos Peña y José
Luis Muñoz Sánchez**Coordinadora de ediciones:**

Oliva Carretero Ruiz

Fotografía:

FOTO-RES (Cuenca), Efe

Agencias informativas:

Efe, Fax Press y Grafía

Administración:

Remedios García García

Departamento comercial:Francisco Morales Escribano,
Carlos Zamorano Hernández**Departamento de Diseño:**

David Rebato Santos

**Redacción, administración
suscripción y publicidad:**C/ Cervantes número 18
(antiguo 26)
Teléfonos: 23 47 38
Fax: 23 47 26**Publicidad nacional:**NOVOMEDIA, S.A.
Presidente: José
Manuel Rodrigo
Director General: Eliseo Soria**Madrid:** José Manuel Calvo.
Paseo Recoletos, 14-3^a (28001).
Telf: 337 38 03-337 32 20. Fax:
337 38 01.**Barcelona:** Ramón Domínguez.
Avda. Diagonal 640 (08017).
Telef: 2276711. Fax: 2276762**Valencia:** José V. Sánchez
Beato. Embajador Vich, 3
(46002). Telef: 351 7776. Fax:
351 81 01**Bilbao:** Juan Luis González.
Alameda Mazarredo, 6 (48001)
Tfno: 424 46 05.
Fax: 424 10 58**Sevilla:** Manuel Blázquez.
Avda. de la Palmera, 21,
Autovía Madrid-Cádiz. Km 550
(41700) Tfno: 469 20 03 Fax: 469
21 03**Imprime:**

Editorial Contacto S.L.

Este es el segundo caso de agresión a una mujer que se produce en la provincia de Guadalajara desde el día 23 de diciembre



La Tribuna

Domingo, 11 de enero de 1998 13

REGIÓN

Es una niña y todo parece indicar que ambas se encuentran en buen estado de salud

Guadalajara: da a luz al ser ingresada después de agredirle su compañero

Josefa Molina Palomino, de 33 años, la mujer que ingresó embarazada en el Hospital General de Guadalajara tras ser agredida, presuntamente, por su compañero sentimental, ha dado a luz a una niña y ambas se encuentran bien.

Efe-Guadalajara

Según dijo la ginecóloga Irene Matarranz, que la ha atendido en el parto, tanto el bebé -que ha nacido a los nueve meses de gestación sobre la una deayer por la tarde en un parto natural- como la madre no sufren lesiones aparentes, aunque tampoco se descartan, por lo que, por indicación del forense han guardado la placenta en formol para su posterior estudio.

La mujer ingresó el jueves con contracciones

La ginecóloga señaló que la mujer acudió el jueves al citado centro sanitario con contracciones de parto a los nueve meses de gestación y aunque dijo haber sido objeto de malos tratos por parte de su compañero sentimental, hasta ahora no se han encontrado signos de violencia, por lo que si todo transcurre con normalidad será dada de alta en tres o cuatro días.

Por su parte, el presunto autor de las agresiones, Juan F.P., de 37, permanece «en los calabozos» de Guadalajara a disposición del juez de guardia tras ser detenido por la Guardia Ci-

vil, fuentes de la subdelegación del Gobierno.

El juzgado de instrucción número 4 de Guadalajara sigue las diligencias del caso.

La pareja residía desde este verano en la localidad de Fuentelencina, donde habían alquilado una casa, aunque ambos son naturales de Madrid.

Se da la circunstancia de que la mujer presuntamente agredida es madre de un niño de once años que se encuentra acogido en un centro de menores.

Según los testimonios de varios vecinos consultados, a la mujer se le había visto en alguna ocasión con el rostro marcado, y aunque ella es de carácter reservado, si había hecho algún comentario respecto a los presuntos malos tratos de que era objeto por parte de su compañero sentimental.

Este es el segundo caso de agresión a una mujer que se produce en esta provincia desde el pasado 23 de diciembre, cuando Victoria García, de 52 años, también ingresada en este centro sanitario en estado grave, fue tiroteada en Azuqueca de Henares por su esposo Pablo Esteban Bienvenido, de 64 años, que también está hospitalizado en La Paz de Madrid.



Ya son dos los casos de agresión que se producen en Guadalajara desde diciembre.

Los vecinos consultados declararon que a la mujer se le había visto ya varias veces con el rostro marcado y aunque es de carácter reservado, comentó los presuntos malos tratos de los que era objeto por parte de su compañero sentimental

Angel Galán: Benigno Blanco aseguró inversiones en la cuenca alta del Segura

Efe-Albacete

El delegado provincial de Obras Públicas en Albacete, Angel Galán, manifestó ayer que el secretario de Estado de Agua, Benigno Blanco, dijo que se aprobarán inversiones para la cuenca alta del Segura por un importe superior a los 2.000 millones. Galán hizo estas afirmaciones al conocer que el diputado nacional del Partido Popular por Albacete, Atanasio Ballesteros, presentó el viernes pruebas que demostraban que no hay acuerdos sobre estas inver-

siones, tal y como aseguró el director general del Agua en Castilla-La Mancha, Alejandro Gil. Galán se reiteró en el hecho de que existen tales convenios aunque no estén firmados, porque los acuerdos alcanzados en el Consejo del Agua para redactar el Plan Hidrológico de la Cuenca del Segura garantizaban que para la cuenca alta del río se dedicarían 2.250 millones de pesetas para obras de distinta índole, entre las que figuraría el puente de la Vicaría si se estimaba como obra prioritaria.

Para el delegado de Obras

Públicas en la provincia de Albacete, las distintas manifestaciones del diputado nacional Atanasio Ballesteros negando esa cantidad inversora ponen en peligro las subvenciones que recibirá la cuenca alta, en la sierra de Albacete. Galán recordó que en la discusión del Plan Hidrológico se presentaron un

bloque de enmiendas que incluían finanzas para esta zona y que recibieron el voto mayoritario de los representantes en el Consejo del Agua. Es por ello, agregó, que Atanasio Ballesteros «es la única voz discordante en todo este asunto y un auténtico especialista en el enredo».

Galán acusa a Ballesteros de enredar al decir que no hay acuerdo

Torija: muere un joven en accidente mientras hacía trabajos en la N-II

Efe-Torija

Un joven de 29 años, Angel L.H., murió en accidente laboral en el término municipal de Torija (Guadalajara) mientras efectuaba trabajos para el ministerio de Fomento en la N-II (Madrid-Barcelona). El suceso ocurrió sobre las ocho de la tarde del viernes cuando el joven trabajador le cayeron encima y le aplastaron los quitamiedos que descargaba en una nave situada en las proximidades del kilómetro 73 de la N-II. El joven era natural de la localidad alcarreña de Torremoncha del Campo.

Pretende dar a conocer cómo fuimos, cómo eran nuestras villas y cómo nos contemplaban los extranjeros

"Viajeros por la historia", un libro para aprender a conocer nuestra tierra

La Tribuna

El libro "Viajeros por la historia. Extranjeros en Castilla-La Mancha" que recientemente acaba de sacar a la luz la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha es una recopilación de con la que se pretende que los lectores se den cuenta de que Castilla-La Mancha es una región mucho más atractiva de lo que los castellano-manchegos creemos. El consejero de Educación y Cultura, Justo Zambrana señala en el libro que Castilla-La Mancha es, literariamente hablando, la historia de un viaje, "el que, entre fantástico y real, emprendiera la libre imaginación de Miguel de Cervantes, dando vida al deambular por los polvorientos caminos de la llanura manchega, al hidalgo Alonso Quijano: El ayudó, más que nadie, a que nuestras tierras fueran universales".

Pero Castilla-La Mancha, según señala Zambrana, ha sido también tierra de paso de viajeros anónimos, de hombres a veces forzados y en ocasiones esforzados; fue fuente de vida intelectual y rica narrativa en muchos escritores y eruditos que, desde lejanos países, recorrieron España, recabaron también de los saberes de las viejas tierras de Castilla y de La Mancha para darlos a conocer a otras gentes.

Para el consejero de Educación y Cultura, la importancia del libro "Viajeros por la historia. Extranjeros en Castilla-La Mancha" está relacionada con su propia dimensión del viaje como una constante a lo largo de la historia de la Humanidad, ya que los pueblos viajeros han acumulado en su seno un bagaje de conocimientos que han posibilitado la configuración de culturas ricas y prósperas. La Consejería de Educación y Cultura castellano-manchega quiere, con este libro, poner en manos de cuantos lectores y curiosos se acerquen a nuestra región, algunas de las interesantes narraciones que sobre Castilla-La Mancha han hecho algunos de las personas que por aquí han pasa-

do, "para que, acompañando a estos viajeros en la historia, nos acerquemos a entender cómo fuimos, cómo eran nuestras ciudades y villas, y cómo nos contemplaban quienes, desde lejanas tierras, tuvieron las ocasión de compartir el tiempo de nuestros antepasados".

Los encargados de realizar la selección y recopilación de los textos que aparecen en el libro, los hermanos Angel y Jesús Villar Garrido, consideran que "Viajeros por la historia. Extranjeros en Castilla-La Mancha" facilitará a los castellano-manchegos el conocimiento de su tierra y, sobre todo, de sí mismos, "¿cómo somos los castellano-manchegos?, ¿tenemos algo que cuidar en nuestra región?. Para ello nada mejor, a veces, que ver qué opinan de nosotros los demás, cómo nos ven los demás, cómo ven nuestras tierras y cómo las veían hace tiempo; así, además, podremos descubrir cómo hemos cambiado y evolucionado".

Los hermanos Villar Garrido son de la opinión de que andando el tiempo se transforma la vida y las costumbres y el estudio de estos escritores, que normalmente no tienen otros libros, se convierte el algo necesario e importante para reconstruir y conocer costumbres y usos. Señalan que la razón principal que les ha movido ha recoger los escritos de extranjeros sobre Castilla-La Mancha se halla en la multitud de anécdotas que el extranjero examina y describe. Consideran que el escribir para su propia gente -como hacen los escritores que aparecen en el libro- hace que estos textos sean más espontáneos y tan sinceros y sencillos que a veces rayan en la ingenuidad para nosotros, situaciones e incidentales que los naturales normalmente descuidan por considerarlas demasiado conocidas y vulgares.

Angel y Jesús Villar Garrido señalan que han incluido en el libro en algunos casos relatos, cartas y descripciones generales de cómo somos y cómo nos comportamos los españoles, porque consideran que refleja perfectamente lo castellano-manchego.



Portada del libro editado por la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.



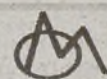
A.D.M. Informática

C/ Alamillo Alto, 4
Telf.: (926) 21 62 35 - Fax: 21 64 09
13002 CIUDAD REAL

EMPRESA DE MEDIO AMBIENTE DEDICADA A LA RECUPERACION Y RECICLADO DE CONSUMIBLES DE OFIMATICA PARA IMPRESORAS LASER E INKJET. ACUERDA EL MEJOR APOYO COMERCIAL CON PUNTOS ECOLOGICOS DE RECOGIDA Y VENTA.

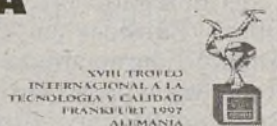
PUNTOS ECOLOGICOS DE RECOGIDA Y VENTA:

TRABAJAR CON CALIDAD IMPLEMENTADA POR BURTEC ES COSA DE TODOS



OFIMATICA MANCHEGA, S.L.

C/ Corredera, 8
Telf.: (926) 54 72 14 - Fax: 55 12 84
13600 ALCAZAR DE SAN JUAN (Ciudad Real)



Acoso a la democracia

Miguel Angel Blanco, José Luis Caso e Iruretagoyena representaban la valentía y la honradez que ha caracterizado al pueblo vasco y, con su trabajo profesional y político, colaboraban a que esta tierra sea otra cosa muy distinta a la que pretenden los terroristas

Firma invitada**Acoso a la democracia****CARMELO BARRIO BAROJA**

La personalidad de los concejales del Partido Popular que han sido asesinados por ETA nos da una muestra exacta del enemigo con el que nos enfrentamos los vascos. Hace medio año asesinaron a un joven economista nacido en Ermua, después mataron a un obrero metalúrgico que había trabajado toda su vida profesional en la industria vasca y que residía en Irún. La última víctima ha sido otro hombre bueno, un padre de familia, vasco de Zarauz, que, como Miguel Angel Blanco y José Luis Caso, quería a esta tierra y quiso trabajar por ella desde un partido político democrático. Los tres representaban la valentía y la honradez que ha caracterizado al pueblo vasco y, con su trabajo profesional y político, colaboraban a que esta tierra sea otra cosa muy distinta a la que pretenden los terroristas. A ellos, les ha costado la vida, pero los demócratas vascos debemos seguir colaborando para alcanzar ese fin, pese al empeño que ETA y HB tienen para que no sea así.

El PP, desde la responsabilidad que le corresponde en este momento, no va a cejar en su empeño por que las libertades sean una realidad en Euskadi y, para ello, va a seguir defendiendo, desde los ayuntamientos, los parlamentos y cuantos foros existan, su proyecto político para el País Vasco. José Ignacio Iruretagoyena Larrañaga era un compañero excepcional, un hombre extravertido, una buena persona. Renunciaba a una serie de valores humanos que ETA y HB no comparten y desprecian, y desean excluir de este País Vasco en el que tantas personas con tan distintas ideas deseamos convivir pacíficamente. El PP, que nadie se llame a en-

gaño, está siendo acosado por los terroristas y por sus acólitos por el único motivo de mantener una postura firme frente al terrorismo y no ceder a sus violentas pretensiones. Y tiene la convicción de que los deseos de los ciudadanos se deben plasmar por medio de las instituciones de las que se han dotado y que los políticos, en ningún momento, deben declinar esa responsabilidad que el pueblo les ha atribuido en manos de quienes pretenden ocupar su espacio por medio de las armas. El pueblo vasco es un pueblo plural, como así lo demuestra el propio Ayuntamiento de Zarautz, del que José Ignacio era concejal y donde compartía representación con EA, el PNV, el PSE y HB, que no ha querido condenar su asesinato. Nadie duda de su responsabilidad en esta situación que merma la libertad de Euskadi y que hace muy difícil que los vascos nos expresemos en una democracia de verdad en la que cada cual sea libre de defender sus opiniones sin temor a sufrir agresiones y la violencia que padecemos.

No cabe duda de que es difícil lograrlo. José Ignacio es una prueba de ello, pero también es cierto que todos sus compañeros en la familia del Partido Popular del País Vasco vamos a seguir con el trabajo al que él ha contribuido y por el que los criminales que amordazan este país han segado su vida. La solidaridad y el apoyo de la sociedad vasca para que sea así. La contribución de los ciudadanos y de los partidos democráticos para que el PP salga adelante, son la clave para superar el acoso a la democracia que Euskadi está padeciendo.

Carmelo Barrio Baroja es secretario general del Partido Popular del País Vasco

OPINION**Frases del Día**

JOSÉ MARÍA AZNAR, presidente del Gobierno: «Si unos caen, otros vendrán»

CARLOS ITURGÁIZ, presidente del PP en el País Vasco: «Nos matan como a gorriones»



JOAQUÍN ALMUNIA, secretario general del Psoe: «El gobierno nos tiene a su lado en actitud combativa»

JOSÉ MANUEL CABALLERO BONALD, escritor: «La solemnidad en poesía es casi tan nefasta como el ingenio»



JOSÉ LUIS GARCI, cineasta: «Cada vez me quedan menos balas en el rifle»

CHRISTIAN PANUCCI, futbolista: «Correr sin pensar no es útil»

JOSÉ EULOGIO GÁRATE, futbolista: «Sufrir es consustancial al Atlético»

**PILAR CERNUDA**

Iruretagoyena. Apellido vasco con todas las letras. José Ignacio era euskaldún, se expresaba en euskera mejor que en español, dicen quienes le conocían, se sentía vasco por los cuatro costados, renunció a la escolta que le ofrecía su partido, el PP, porque le parecía imposible que un vasco asesinara a otro vasco. Pero ETA mata a quien se le pone por delante, hombre, niño o mujer, euskaldún o andaluz, empresario o empleado, maestro o guardia civil. Para que luego digan los etarras y su soporte político, Herri Batasuna, que ETA defiende la identidad del pueblo vasco... José Ignacio Iruretagoyena ha sido el cuarto concejal del PP asesinado por ETA. La noticia de la bomba bajo el asiento de su coche provocó una auténtica conmoción, hizo llorar a Aznar en Logroño, y exclamar a Carlos Iturgáiz la terrible frase de «Nos están matando como a los gorriones».

Caen los del PP, pero también caen otros, y todos los españoles caemos con ellos. El PSOE, por boca de Almunia, se puso al lado del PP sin dudas de ningún tipo, firmemente, solidariamente, claramente. Y se ponían en posición de combate, como decía Al-

Iruretagoyena

munia. En combate contra ETA y contra los terroristas.

La semana, en contraste, había empezado con celebraciones. Se inició con el día mágico de los niños, la festividad de los Reyes Magos, y también con el cumpleaños del Rey Juan Carlos, que decidió pasarlo en Bosnia con los soldados españoles que forman parte de las misiones de paz. Los soldados cantaron un desordenado y emocionante «cumpleaños feliz», nada que ver con las magníficas voces de Los Tres Tenores que agasajaron al Rey horas más tarde en Madrid. Seguro que a don Juan Carlos le gustó más la espontaneidad de aquellos hombres destinados en Bosnia que las arias de Domingo, Carreras y Pavarotti, aunque se mostró feliz en el Palacio Real junto a su familia en pleno y el larguísimo aplauso que le dedicaron los asistentes.

Por otra parte, desde Izquierda Unida y el PSOE se empeñaron en amargarle la Pascua Militar que se celebra todos los 6 de enero. Rizando el rizo, criticaron sus alusiones a la plena integración española en la Alianza Atlántica y sus referencias a la necesidad de dotar con más presupuesto a

las Fuerzas Armadas. Siempre el Rey ha expresado en ese discurso anual su preocupación por la falta de medios de los ejércitos españoles, y siempre ha pronunciado palabras redactadas o al menos procedentes de un borrador elaborado por el Ministerio de Defensa. Lo hace porque debe ser así, como bien saben, desde siempre, tanto Julio Anguita como Joaquín Almunia. La polémica fue, una vez más, artificial y absurda.

Aznar empezaba el año con el ánimo subido, aunque el asesinato de José Ignacio Iruretagoyena le produjo un golpe emocional aparentemente más fuerte que el que sufrió él mismo el día que ETA le colocó una bomba. Pero, en estos primeros días del 98, Aznar anunciaba que está garantizada la estabilidad de su gobierno a lo largo del 98. Tiene programado un encuentro inmediato con Jordi Pujol, además del ya fijado con Arzallus. Veremos sin Pujol está en condiciones de garantizarle, efectivamente, esa estabilidad. En una entrevista, el presidente de la Generalitat decía que sí, «si podemos». ¿Qué significa ese «si podemos»?

Firma invitada

¿Un asesinato más?

MANUEL
MONTERO
(*)

El deterioro ético y la pérdida de los valores humanos más elementales a que nos han llevado los terroristas y sus secuaces conducen a pensar que, para nuestra vergüenza, el asesinato de José Ignacio Iruretagoyena, concejal de Zarautz, 34 años, casado, dos hijos, quedará probablemente en nuestra memoria colectiva como uno más de la larga serie. Se recordará como el primer crimen etarra del 98 y acabará perdido en la sangrante lista de los asesinatos de este año y en la de los cientos de víctimas del terrorismo. Se evocará como un paso más en esta razzia contra concejales del Partido Popular que ha emprendido ETA. Será olvidado cuando los políticos se lícen de nuevo a politiquear. Y, mientras, nos han arrebatado a los vascos otra vida. Para bochorno de nuestra generación, todo quedará sepultado en nuestra desmemoria, en nuestros hábitos de entender el terrorismo.

Vivimos la etapa más negra de la historia vasca, la del desprecio de la vida. Nunca, hasta fines del siglo XX, había sucedido esto con tal brutalidad. Es una de las iniquidades que nos ha hecho ETA, llevarnos a olvidar la dignidad humana. Todo ha estado siempre claro, pero las cegueras partidistas, los estúpidos afanes de rentabilizar cualquier cosa, hasta las más despreciables -el secuestro, el asesinato- dificultan verlo. El asunto es sencillo. Y terrible. A ETA le disgusta que los vascos seamos libres. Incapaz de entender la democracia, quiere acabar con ella. Lo hace hoy por el medio más vil ideado por el totalitarismo: asesinando a los representantes de los vascos, elegidos libre y democráticamente. ¿Pero qué se han pensado estas bestias del terror?, ¿qué delirio han contraído, para que puedan imaginar que están haciendo la guerra en nombre de los vascos y que por eso pueden asesinar a nuestros concejales?, ¿quiénes se creen que son?. Que miren a su alrededor, que oigan a los ciudadanos; están arremetiendo contra la voluntad popular, contra los vascos... en un grado y con una saña desconocidos desde la

guerra civil.

Posiblemente han emprendido esta campaña contra el PP porque piensan que los vascos sienten al PP como algo ajeno. Como si no fuese una de nuestras opciones legítimas. Con apoyo superior al de HB, por cierto. Nuestros terroristas y sus mentores, que se autoidentifican gratuitamente con el pueblo vasco, siguen apegados a sus demencias ideológicas. No se han enterado de nada. Ignoran que la voluntad de los vascos sale de las urnas. No de las pistolas descerebradas de cuatro iluminados que se consideran poseídos de alguna verdad mesiánica. Que han asesinado a Iruretagoyena porque desprecian la vida. No saben que una vida es el bien supremo, algo único, irrepentible, por encima de cualquier política.

Con excesiva y culpable frecuencia, alguien nos explica que estos asesinatos son sólo un síntoma del contencioso vasco. ¿Pero a qué contencioso se refieren?, ¿a qué presuntos enfrentamientos entre los vascos y el Estado?, ¿no tenemos un sistema político que permite la expresión de todas las voluntades?. Por mucho que algunos se empeñen en lo contrario, la mayoría de los vascos no está por la labor de romper la democracia que tenemos. Sólo la minoría totalitaria que nunca ha creído en la democracia. Otra cosa; vale ya de interpretaciones subliminarias sobre los propósitos de ETA. Imaginar que en su estrategia hay algún ápice de sutileza es hacerles un favor intelectual. Hemos llegado a leer, cuando mataron a José Luis Caso, que ETA se equivocó en su estrategia. ¿Equivocado?, ¿es que alguna vez ha acertado?, ¿Existe alguna estrategia terrorista adecuada, aparte de la de desaparecer?. Imaginar que en ETA hay inteligencias tácticas, políticas... sólo sirve para alentarles. Sugerirles que hacen bien en seguir asesinando, pues nos van ganando terreno, a medida en que entramos en el juego de sus adivinanzas. La historia de ETA -casi 30 años de muerte- ha demostrado hasta la saciedad que, cuando se atribuyen sustentos intelectuales al terro-

rismo, sólo se está proyectando la imaginación de quienes elucubran sobre las teorías de ETA. No hay teorías. Sólo militarismo. La aberrante convicción de que representan a un pueblo en guerra. Así, a ETA sólo le interesan las concentraciones populares si son en pos de su violencia militarista. Que HB arrastre decenas de miles tras asesinar a un concejal del PP. Es la máxima sofisticación de su estrategia. Desde su punto de vista, mucho más atractivo que manifestaciones masivas no precedidas o alentadas por asesinatos. El militarismo etarra y el crimen nos están arruinando. A los demócratas nos toca defendernos. Especialmente tras este último asesinato. No es uno más. Ninguno lo es. Evidencia que en el País Vasco la democracia está en peligro. Con mayor intensidad que nunca en las últimas décadas. ¿Podrán los concejales del PP sobrellevar la presión cotidiana de las amenazas de muerte, cuando éstas se están llevando a la práctica y, además, forman un colectivo no muy numeroso?. Es cuestión crucial, en la que se juega nuestro futuro. La calidad de nuestra democracia depende en estos momentos del valor de la gente del PP. Si ET consigue aterrorizar a este grupo -después llegarían otros-, nuestra política quedaría herida. Hace falta que los partidos democráticos cierren filas para defender nuestra convivencia y apoyar al PP. Que se olviden de zarandajas partidistas -ahora y dentro de quince días, cuando haya pasado el impacto emocional del asesinato; por favor: no hagan como siempre y pongan manos a la obra de la unidad de los demócratas. Para que los vascos seamos libres, los militantes del PP tienen que resistir al terror. Un buen medio para colaborar a que lo consigan es que se sientan apoyados por los demócratas, sin distinguos de partidos. Nos representan a todos. De su resistencia -de su heroísmo, en realidad-, depende nuestro futuro.

* Manuel Montero es catedrático de Historia Contemporánea de la UPV

CARMEN
FERRERAS

El quinto mandamiento de la ley de Dios ordena claramente: no matarás. ETA vulnera constantemente la ley divina, la de los hombres, la de los demócratas, hace tiempo que para los asesinos es papel mojado. Nadie tiene derecho a levantarse contra la vida. Y menos de la forma atroz que lo hace ETA. José Ignacio Iruretagoyena, concejal del PP en el Ayuntamiento de Zarautz, moría el viernes. No pudo superar las distintas amputaciones, la parada cardiovascular, la abundante sangre perdida tras la explosión de la bomba lapa colocada en los fondos de su automóvil. José Ignacio Iruretagoyena, de 34 años de edad, deja viuda y dos hijos. Tomaba precauciones, pero no fueron suficientes. En el País Vasco los hijos de perra no duermen. Y mientras los demás concilian el sueño reparador de la conciencia tranquila, ellos trabajan colocando bombas, lanzando cócteles molotov, o cargando sus

pistolas. Y siguen matando aún a pesar de lo que manda la ley de Dios. Si la ley de los hombres no puede con ellos, la ley divina no puede tardar en caer con todo su peso sobre ellos. Seguro que el diario Egin justifica lo ocurrido, en su editorial, calificando el atentado de «crimen político» cuando en realidad es un asesinato vil. Me faltan las palabras y me sobra indignación. Quizá porque las palabras lo han dicho ya todo, las palabras han escondido muchas ambigüedades, en el gobierno vasco y en la mismísima iglesia vasca. Ya va siendo hora de que el PNV reaccione.

A quien gobierna y, según las encuestas, va a seguir gobernando el País Vasco, hay que exigirle responsabilidad, que de una vez por todas su alineación con los partidos democráticos sea clara y contundente. Al pueblo vasco que se manifiesta y protesta en silencio, también hay que empezar a exigirle responsabilidades. Nadie se afi-

lia a un partido político para ser mártir, sino para defender unas ideas, menos en el partido popular del País Vasco. Les están crucificando.

Les están haciendo la vida imposible. Queman sus bienes, mutilan y matan sus vidas. Destrozan las familias, siembran el dolor y la destrucción. Y ya no hay palabras. Sólo los hechos pueden constituir razones suficientes. Los hijos de perra no descansan, no se conceden tregua alguna, siguen matando.

José Ignacio Iruretagoyena es la primera víctima de un rosario de misterios dolorosos, que todos rezaremos este año en el que tampoco faltarán los tiros de gracia como el que acabó con la vida de José Luis Caso. ETA no quiere diálogo. ETA sólo quiere muerte. Algún sector de la iglesia, en cierto modo, les justifica, olvidando la rotundidad del quinto mandamiento de la ley de Dios: no matarás.

No matarás

Miles de personas asistieron al funeral por el concejal "popular" José Ignacio Iruretagoyena, oficiado ayer en Zarauz



A lo largo de toda la mañana vecinos de Zarauz y políticos visitaron la capilla ardiente

Familiares, autoridades y miles de personas despidieron al concejal

Los familiares del concejal del PP de Zarauz José Ignacio Iruretagoyena, junto a numerosas autoridades y miles de personas despidieron ayer al edil asesinado ayer en Zarauz en el funeral de cuerpo presente oficiado en esta localidad guipuzcoana, tras el cual se celebró el entierro.

Efe-San Sebastián

A lo largo de toda la mañana vecinos de Zarauz y representantes políticos visitaron la capilla ardiente instalada en el salón de plenos del Ayuntamiento, a la que también acudieron la viuda y hermanas del fallecido, que protagonizaron estremecedoras escenas de dolor ante el ataúd.

A las 16,30 horas de ayer, el féretro con los restos mortales de José Ignacio Iruretagoyena Larrañaga, cubierto por la bandera de Zarauz, fue introducido en un furgón funerario, que condujo el cadáver hasta la parroquia Santa María La Real, situada a unos 500 metros del Ayuntamiento.

La comitiva fue seguida a paso lento por la viuda, María José Imaz, acompañada por el alcalde de Zarauz, Imanol Murua; y los padres, Cándido Iruretagoyena y Josefina Larrañaga; los hermanos, Inmaculada, Maribí y Javier, así como otros familiares y amigos de la víctima, mientras cientos de personas congregadas en el lugar aplaudían su paso.

El féretro entró en el templo minutos antes de las cinco de la tarde, cuando la iglesia estaba abarrotada de público desde media hora antes de que comenzara funeral y miles de personas se congregaban en el exterior de la parroquia.

Entre los asistentes al acto religioso se encontraban el vicepresidente del Gobierno, Francisco Álvarez Cascos, y su esposa, Gemma Ruiz; el Gobierno prácticamente en pleno; el lehendakari José Antonio Ardanza y sus consejeros; los presidentes del Congreso y Senado, y líderes de todos los partidos, como Angel Acebes (PP), Cipriá Ciscar (PSOE), Xabier Arzalluz (PNV), Carlos Garaikoetxea (EA), Javier Madrazo (IU) y Pablo Mosquera (UA).

También acudieron los presidentes de la Comunidad Autónoma de Madrid, Alberto Ruiz Gallardón, el del Principado de Asturias, Sergio Marqués y el alcalde de Madrid, José María Álvarez del Manzano, entre otras autoridades.

Los familiares de Miguel Angel Blanco, el edil del PP de

Ermua (Vizcaya) asesinado por ETA el pasado 12 julio; Manuel Zamarreño, el posible sustituto del edil popular de Rentería José Luis Caso muerto en atentado el pasado 11 de diciembre; así como personalidades de la cultura vasca como el escultor Eduardo Chillida y su esposa también acudieron al funeral.

Setién reclamó a ETA que deje de matar

Durante la misa, concelebrada por tres sacerdotes, José Luis Guridi, el párroco de la iglesia San Pelayo a la que pertenecía el edil asesinado, leyó una carta del obispo de San Sebastián, José María Setién, en la que reclamó a ETA, «en nombre de Dios y del pueblo vasco, que así lo pide de manera insistente y con el peso de una abrumadora mayoría, que deje de matar».

Setién destacó que «la sangre de los asesinos no puede ser camino para la paz» y aseguró que sus palabras «brotan de un profundo sentimiento de dolor amargo, de indignación cívica y de repulsa sin reticencias».

El obispo resaltó que tiene en su mente, «de manera especial», al Partido Popular, «que como grupo político es objeto de una violencia que no se detiene ni siquiera ante el asesinato de quienes legítimamente representan al pueblo».

A las 17,50 horas concluyó la misa, y el féretro, cubierto de coronas y ramos de flores, fue introducido en el furgón funerario, momento en que la multitud congregada en la plaza de la iglesia aplaudió al féretro y a la familia, y se escucharon gritos de «José Ignacio, valiente» y «ETA asesina».

Toda la familia del fallecido, a excepción del padre de la víctima, quien se unió a la manifestación posterior al funeral, siguieron al coche fúnebre hasta el cementerio de Zarauz, donde tuvo lugar el entierro en la más estricta intimidad por deseo de los allegados.

Únicamente cinco vehículos accedieron al recinto del camposanto donde, tras oficiarse un responso por el alma de José Ignacio Iruretagoyena, se inhumaron sus restos.



A las 16,30 horas, el féretro, cubierto por la bandera de Zarauz, fue trasladado hasta la parroquia Santa María La Real. EFE



La viuda y las hermanas del edil asesinado protagonizaron escenas estremecedoras de dolor. EFE

La iglesia estaba abarrotada de público desde media hora antes de que comenzara funeral y miles de personas se congregaban en el exterior de la parroquia

En la manifestación convocada por el Pacto de Ajuria Enea por el asesinato del concejal del PP

Decenas de miles de personas expresaron en silencio su rechazo a ETA en Zarauz

Efe-Zarauz

Decenas de miles de personas participaron ayer en Zarauz en la manifestación convocada por el Pacto de Ajuria Enea y expresaron en silencio su rechazo a ETA por el asesinato del concejal del PP de esta localidad guipuzcoana, José Ignacio Iruretagoyena.

La manifestación, encabezada por una pancarta con el lema en euskera «Paz ahora y para siempre», portada inicialmente por el padre de la víctima, Cándido Iruretagoyena, y por los miembros de la Mesa de Ajuria Enea, partió minutos antes de las 18,00 horas de la plaza de la iglesia Santa María La Real donde se ofició el funeral.

Junto a Cándido Iruretagoyena, el lehendakari José Antonio Ardanza; el presidente del PNV, Xabier Arzalluz; el secretario general del PSE/EE, Nicolás Redondo Terreros; el presidente de EA, Carlos Garaikoetxea; el coordinador general de IU/EB, Javier Madrazo, y el presidente de UA, Pablo Mosquera; sujetaban la pancarta el presidente del Congreso, Federico Trillo, y el alcalde de Zarauz, Imanol Murua.

La viuda, la madre y los hermanos del fallecido se incorporaron a la marcha una vez iniciada, después de asistir al entierro de José Ignacio Iruretagoyena, que tuvo lugar en el cementerio de Zarauz en la más estricta intimidad.

Tras ellos caminaban los ministros Jaime Mayor Oreja, Eduardo Serra, Esperanza Aguirre, Rafael Arias Salgado, Loyola de Palacio, José Manuel Romay Beccaría y Abel Matutes. Además se manifestaron el



Decenas de miles de personas mostraron ayer su repulsa al asesinato del concejal del PP.

EFE

presidente del Senado, Juan Ignacio Barrero, consejeros vascos, diputados forales, la corporación zarauztarra e innumerables personalidades y cargos políticos.

Cuando la manifestación había recorrido aproximadamente un kilómetro, la cabeza se detuvo ante el domicilio de la víctima, momento en el que los asistentes dedicaron al fallecido un prolongado aplauso.

En algunas calles del municipio, cuyos comercios y bares estaban cerrados, había pegatinas con la leyenda en euskera «ETA asesina, HB colaborador», que también llevaban en sus solapas

algunos de los miembros de las juventudes de EA, PNV y PSE/EE que formaban el cinturón de seguridad de la marcha.

Durante el recorrido, gritos de «Unidad, unidad» acallaron consignas aisladas dirigidas a los representantes políticos que decían «Menos fotos y más acción».

La cabeza de la manifestación llegó a la plaza del Ayuntamiento a las 19,10 horas, cerca de una hora y cuarto después del inicio, aunque la cola seguía discurriendo por la avenida de Navarra, por donde comenzó la marcha.

A medida que los asistentes se congregaron en la plaza, aplau-

dieron a las miles de personas que continuaban llegando al lugar.

El lehendakari José Antonio Ardanza, acompañado por la viuda, los hermanos y el padre del fallecido subieron al balcón de la casa consistorial, desde donde el jefe del ejecutivo vasco se dirigió a los manifestantes para agradecerles su presencia «en nombre de la familia de José Ignacio Iruretagoyena, de Mari Jose, esa mujer joven que ha quedado viuda, de esos hijos huérfanos -Mikel de 4 años y Eneko de 8 meses- que todavía no han tomado conciencia de lo que ha ocurrido» y del resto de

la familia.

«Gracias también por parte de todos los demócratas que estamos luchando por la paz, la tolerancia, el entendimiento entre todos», añadió Ardanza, quien agradeció también las muestras de solidaridad y condolencia recibidas desde todos los rincones de España.

El lehendakari pidió a continuación a los congregados cinco minutos de silencio «en memoria y recuerdo de José Ignacio», y para realizar también una «reflexión que cale en todos y cada uno de nosotros».

Ardanza deseó que «todos sigamos manteniendo la firmeza y el rechazo ante la aberración que supone la violencia para la consecución de cualquier fin político», porque «por encima de las ideas, están las personas y el derecho más elemental, que es la vida de cada uno de nosotros», momento que fue interrumpido por un gran aplauso de los concentrados.

«Pero yo os pido también a todos que con esta reflexión y con este compromiso renovado de democracia y defensa de las libertades» recordemos «que tenemos una asignatura pendiente que se llama la paz, que requiere caminos de firmeza pero también de inteligencia», prosiguió.

José Antonio Ardanza deseó que esta reflexión «nos ayude a buscar definitivamente ese camino de paz, tolerancia y entendimiento que tanto necesitamos, sobre todo este pueblo vasco que está sufriendo lo que no hay derecho a padecer».

Tras la intervención del lehendakari dió por concluida la manifestación y los asistentes comenzaron a dispersarse.



Concentración en Badajoz. Los ciudadanos de Badajoz salieron a la calle convocados por la coordinadora «Badajoz por la Paz» para protestar por el asesinato del concejal del PP de Zarauz. El acto, que tuvo lugar en el Paseo de San Francisco, concluyó con cinco minutos de silencio. EFE



800 personas se concentraron en Sevilla. Unas ochocientas personas, según la Policía local, se concentraron ayer ante las puertas del Ayuntamiento de Sevilla en protesta contra el asesinato del concejal del PP de Zarauz (Guipúzcoa) José Ignacio Iruretagoyena a manos de la banda terrorista ETA. EFE



Más de mil personas, en Valladolid. La plaza de San Pablo de Valladolid acogió, según la informó Policía Municipal, a más de mil ciudadanos que durante media hora guardaron silencio en repulsa del asesinato del concejal del PP en Zarauz, José Ignacio Iruretagoyena. EFE

"Porque no es algo simbólico, ritual o inútil sino muy importante"

Aznar pide a los vascos un esfuerzo para movilizarse contra ETA

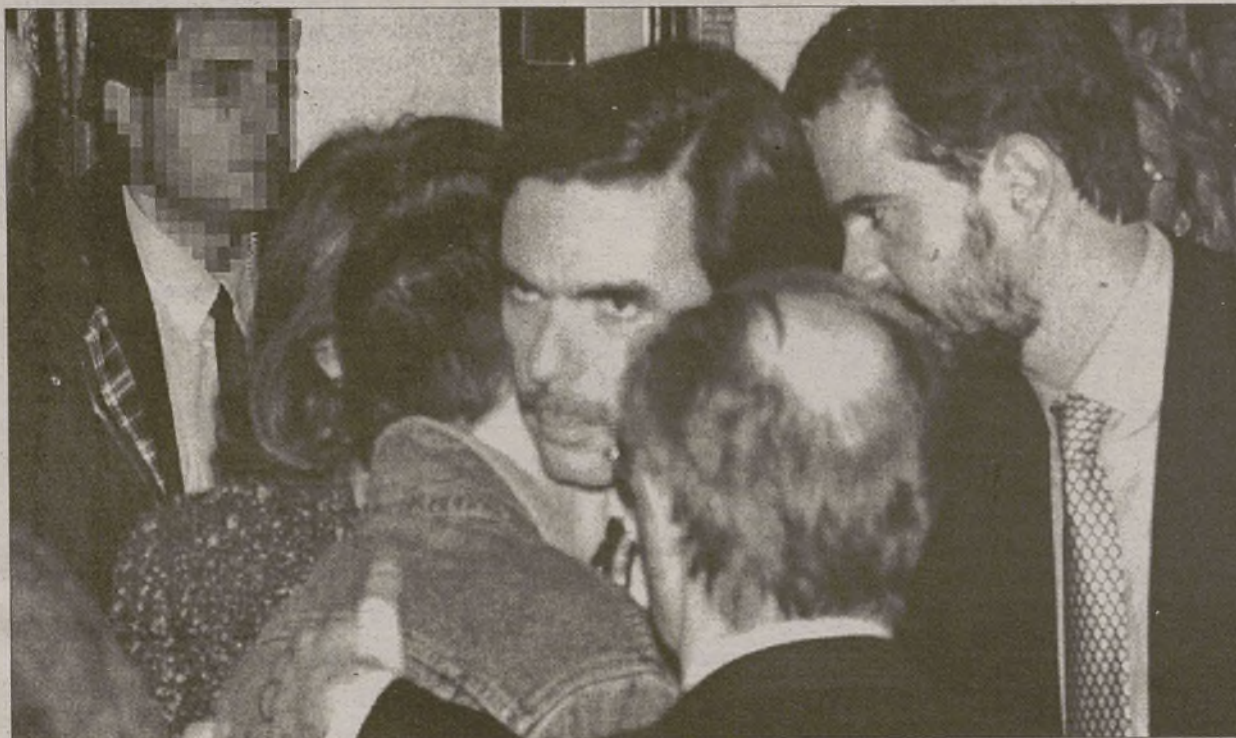
Efe-La Rioja

El presidente del Gobierno, José María Aznar, pidió ayer un esfuerzo a la sociedad vasca y a toda España para que se movilicen contra el terrorismo, porque «no es algo simbólico, ritual o inútil» sino «muy importante» para terminar con el problema terrorista.

En San Millán de La Cogolla, el presidente Aznar, además de respaldar públicamente la labor de la Policía Autónoma Vasca, mostró hoy su deseo de que «la movilización de toda la ciudadanía vasca se manifieste de forma determinante» en la manifestación convocada por la Mesa de Ajuria Enea tras el asesinato del concejal del PP en Zarauz, José Ignacio Iruretagoyena. «Si el País Vasco debe ser de alguien y para alguien debe ser fundamental y esencialmente de los ciudadanos que están dispuestos a defender sus libertades, a trabajar, a vivir en democracia, a convivir, a defender la vida y a proyectar en común un futuro», dijo Aznar.

Aznar pidió a los españoles que «no dejen de expresar la voluntad común de todos de terminar con la violencia» de la banda terrorista ETA.

Por otra parte, a preguntas de los periodistas sobre la seguridad



Aznar abrazó al hermano de José Ignacio Iruretagoyena al llegar el viernes a la capilla ardiente.

EFE

que da a los concejales la Ertzaintza, Aznar aseguró que la Policía Autónoma Vasca «cumple con sus obligaciones». «Estoy absolutamente convencido de que la Policía Autónoma Vasca cumple con sus obligaciones y las va a cumplir, no solamente como lo ha venido haciendo ahora, sino muy claramente en una mejoría de la eficacia en la prestación de sus funciones»,

agregó. Reconoció que ha hablado sobre este tema con el lehendakari José Antonio Ardanza, apeló a la responsabilidad en cuestiones de seguridad y afirmó que «lo importante es hacer las cosas y no decirlas». Aznar insistió en su convencimiento de que la Policía Autónoma Vasca cumple sus obligaciones y mostró su deseo de que «los ciudadanos también juzguen el trabajo

de las Fuerzas de Seguridad como otras responsabilidades de la Administración». En cuanto a la propuesta del presidente de la Xunta de Galicia para utilizar el artículo 155 de la Constitución para aumentar la presencia de la Policía Nacional y la Guardia Civil en el País Vasco, José María Aznar dijo que «lo que ha hecho Fraga es leer un artículo» de la Carta Magna.

Almunia: no hagamos un debate frívolo de cuestiones que afectan a la vida

Efe-Madrid

El secretario general del PSOE, Joaquín Almunia, dijo ayer que «todo lo que se pueda hacer para garantizar la protección de las personas que más riesgos corren por estar más cerca de los objetivos de ETA hay que hacerlo, pero no hagamos un debate frívolo sobre cuestiones muy serias que afectan a la vida de las personas».

Almunia se refirió así a la polémica suscitada sobre la seguridad de los concejales vascos del PP frente a las acciones de ETA, y señaló que «he oído ayer con una cierta pena algunas declaraciones frívolas e improvisadas sobre un tema muy serio, y en lugar de debatirlo y hacer más eficaces las medidas que ya se están adoptando, han sido un cruce de declaraciones a través de los medios de comunicación». Almunia expresó su respaldo al PP tras el asesinato del concejal José Ignacio Iruretagoyena y subrayó que «entendemos muy bien la situación por la que está atravesando el PP y nos ponemos en su lugar, sufrimos con ellos y comprendemos su rabia, indignación y dolor». Recordó que «hemos pasado por esto todos los partidos que hemos gobernado en España y estamos con el PP todas las fuerzas políticas y la inmensa mayoría de la sociedad vasca, ya que es una batalla que vamos a ganar a pesar de que sea dura y larga», y reiteró que «la esperanza está de nuestro lado y los asesinos nunca van a conseguir sus objetivos».



Miembros de la Ertzaintza desalojaron el edificio.

EFE

Vitoria: explota una carta bomba que iba dirigida a un militar

Efe-Vitoria

Fuentes del Ministerio del Interior informaron que según primeras investigaciones, la explosión ocurrida en un buzón del portal número 9 de la calle Iturriztu de Vitoria se debió a una carta-bomba dirigida contra un militar que reside en el inmueble.

La explosión tuvo lugar poco antes de las 13,00 horas de ayer y la DYA trasladó a una joven a un centro sanitario con heridas de carácter leve producidas por cristales rotos.

El edificio tuvo que ser desalojado por miembros de la Policía vasca y la zona tuvo que ser acordonada por la Ertzaintza.

El PP vasco pide a Oreja medias para mejorar la seguridad de ediles

Efe-San Sebastián

Representantes del PP del País Vasco han pedido al ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, que se reúna con los responsables de Interior del Gobierno Vasco para mejorar las medidas de seguridad de los cargos electos de este partido.

El ministro de Interior, Jaime Mayor Oreja, el coordinador general del PP, Angel Acebes, y dirigentes de este partido en Euskadi se reunieron ayer en un hotel de San Sebastián para analizar las medidas de seguridad a adoptar tras el asesinato ayer del concejal de este partido en Zarauz, José Ignacio Iruretagoyena. Según informó el presidente del PP de Guipúzcoa, Ricardo Hueso, antes del inicio de la reunión, los populares vascos preguntarán al ministro Jaime Mayor Oreja sobre «las medidas de seguridad a adoptar» para garantizar la protección de los cargos públicos. Agregó que pedirán a Mayor Oreja que «man-

tenga lo antes posible una reunión con la consejería de Interior del Gobierno Vasco para que las medidas de protección a los cargos políticos del PP varíen bastante, por lo menos en intensidad». Opinó, en este sentido, que la «Policía Autónoma debería tener una actitud más directa en la seguridad ciudadana». Respecto al ánimo que impera entre los cargos públicos vascos del PP tras el asesinato de su compañero, Hueso dijo que es «de firmeza y continuidad y en ningún caso de abandono», aunque reiteró que tienen intención de «seguir trabajando, pero con unas normas de seguridad muy diferentes a las de hasta ahora».

«Son las autoridades -insistió- las que deben tomar las medidas oportunas para asegurar nuestra integridad y seguridad física», insistió Hueso.

A la reunión asisten además de Mayor Oreja y Acebes, el presidente y secretario general del PP del País Vasco, Carlos Iturgaiz y Carmelo Barrio, respectivamente, así como el presidente del PP de Guipúzcoa, Ricardo Hueso; el diputado del PP por Guipúzcoa, José Eugenio Azpiroz, y el comisario europeo Marcelino Oreja, quienes fueron saludados también por la ministra Loyola de Palacio, quien sin embargo se dirigió a Zarauz.

Respecto al ánimo que impera en los cargos públicos vascos del PP, Hueso dijo que es «de firmeza y continuidad y en ningún caso de abandono»



Aznar, ayer, durante su estancia en el Monasterio de Yuso.

EFE

El presidente asistió a la Comisión Delegada de Asuntos Culturales

La proyección cultural, clave para el futuro, según Aznar

Efe-La Rioja

El presidente del Gobierno, José María Aznar, consideró ayer que la proyección de la cultura española como «una de las cla-

ves más importantes del futuro de España» para su «transformación, vigor, pujanza y presencia exterior en el siglo XXI».

José María Aznar, tras presidir en el Monasterio de Yuso la

Comisión Delegada de Asuntos Culturales -a la que asistieron ocho ministros-, hizo un llamamiento a los españoles para buscar «inteligentemente y con sentido común todas las posibilidades y todo el potencial que la cultura española lleva en sí misma» e impulsarla en el exterior.

«Tenemos la enorme fortuna de poseer una pluralidad cultural grande y una lengua que hablan 400 millones de personas, que nos sirve para entendernos y para no entendernos, para hacernos amigos y adversarios y fundamentalmente para convivir y, también, forma parte de una de las culturas más pujantes que hoy hay en el mundo», señaló Aznar en el Salón de la Hispanidad de este monasterio, considerado como la cuna del castellano.

El presidente reconoció que, además de la economía y los presupuestos u otros problemas de la actualidad, está «muy pendiente» del desarrollo cultural y la investigación técnica y científica en España, porque estas dos líneas de acción serán fundamentales para el futuro del país.

En este sentido, José María Aznar destacó la importancia de poner en marcha un conjunto de medidas coordinadas para fomentar la cultura española en el exterior que, según confirmó la ministra de Cultura, Esperanza Aguirre, estarán diseñadas dentro de dos meses.

Aunque, continuó Aznar, «hay quien piensa que lo español debe ser poco apreciado» y el castellano «es una cosa rara e inservible», la cultura es «clave del éxito» de España y «nuestra obligación es cuidarla, tenerla presente y hacerla vehículo de futuro».

El PCE busca un nuevo espacio de encuentro tras la separación del bloque socialista

Efe-Madrid

El comité federal del Partido Comunista, reunido ayer para debatir la política internacional de la formación, estudió la necesidad de buscar un nuevo espacio político de encuentro en el que se reúnan todas las fuerzas progresistas tras la desaparición del llamado «bloque socialista».

Este fue uno de los puntos destacados de la discusión que mantuvieron ayer los dirigentes del PCE, quienes analizaron la reconstrucción de espacios de debate y de unidad de acción de aquellos que se oponen a las políticas neoliberales.

100 CADENA CIEN

Nº 1

**The reason
CELINE DION**

**SEMANA
DEL 10 AL
16 DE ENERO**

- | | | | |
|-----------------------------------|------------------------------|--|------------------------------|
| 2 Together again | JANET JACKSON | 51 Voy a apagar la luz/Contigo aprendí | LUIS MIGUEL |
| 3 Change the world | BABYFACE/Eric Clapton | 52 A song for mama | BOYZ II MEN |
| 4 Silhouette | KENNY G | 53 Friday I'm in love | THE CURE |
| 5 Back to you | BRYAN ADAMS | 54 Perfect day | VARIOS |
| 6 Corazón partío | ALEJANDRO SANZ | 55 Lola | THE KINKS |
| 7 Butterfly | MARIAH CAREY | 56 It ain't necessarily so | JOE HENDERSON feat. Sting |
| 8 Breathe | MIDGE URE | 57 Words | FR. DAVID |
| 9 Saint of me | THE ROLLING STONES | 58 Angel of mine | ETERNAL |
| 10 Paying the cost to be the boss | B.B. KING/The Rolling Stones | 59 Por mi | PLATERO Y TU |
| 11 On the line | MICHAEL JACKSON | 60 Pink | AEROSMITH |
| 12 Roxanne '97 | STING & THE POLICE | 61 Tell him | BARBRA STREISAND/CELINE DION |
| 13 Tom | NATALIE IMBRUGLIA | 62 Entre dos aguas | PACO DE LUCIA |
| 14 Alicia | BUNBURY | 63 Encadenados | CHAVELA VARGAS |
| 15 Devuélvase al remitente | GABINETE CALIGARI | 64 Mía | SIMONE |
| 16 Flaco | ANDRES CALAMARO | 65 Tubular bells | MIKE OLDFIELD |
| 17 El peligro | REVOLVER | 66 Even after all | FINLEY QUAYE |
| 18 My sweet heart | RAHSAAN PATTERSON | 67 Woman | JOHN LENNON |
| 19 It's now or never | ELVIS | 68 I believe I can fly | R. KELLY |
| 20 Cosas de la vida | EROS RAMAZZOTTI/Tina Turner | 69 I feel love | VANESSA-MAE |
| 21 When Susannah cries | SPEND LIND | 70 Beautiful world | PAUL CARRACK |
| 22 Stars | SIMLY RED | 71 En la palma de tu mano | MIGUEL DANTART |
| 23 María | LA PLATA | 72 Fantasy island | M-PEOPLE |
| 24 The only one | CHICAGO | 73 Pure | LIGHTNING SEEDS |
| 25 My sharon | THE KNACK | 74 No importa la distancia | RICKY MARTIN |
| 26 Stairway to heaven | LED ZEPPELIN | 75 Hey girl | BILLY JOEL |
| 27 All around the world | OASIS | 76 I call your name | ROXETTE |
| 28 El hombre del piano | ANA BELEN | 77 You're the one I love | SHOLA AMA |
| 29 Rescue me | BELL BOOK & CANDLE | 78 Help the aged | PULP |
| 30 Haja o que houwer | MADREDEUS | 79 Tomorrow never dies | SHERYL CROW |
| 31 I need | MEREDITH BROOKS | 80 Bernardette | PAUL SIMON |
| 32 Only when I sleep | THE CORRS | 81 The best of love | MICHAEL BOLTON |
| 33 Miles de besos | TAHURES ZURDOS | 82 Love is all | YANNI |
| 34 Raincloud (remix) | LIGHTHOUSE FAMILY | 83 Ain't that enough | TEENAGE FANCLUB |
| 35 Some kind of wonderful | GRAND FUN RAILROAD | 84 El papelito | JUAN PERRO |
| 36 Partir | ANA TORROJA | 85 Piensa en mí | LUZ |
| 37 Going back to Miami | BLUES BROTHERS | 86 Enigmas | LA UNION |
| 38 Everything's gonna be alright | SWEET BOX | 87 The way I feel | ROACHFORD |
| 39 Antes | JORGE DREXLER | 88 Too much | SPICE GIRLS |
| 40 Everything she wants | WHAM! | 89 Hot blooded | FOREIGNER |
| 41 Acuarela | SEGURIDAD SOCIAL | 90 Cómo vivir sin ti | NEK |
| 42 At the beginning | RICHARD MARX & DONNA LEWIS | 91 20 de Abril | CELTAS CORTOS |
| 43 Y nos vamos pa Belén | JOSE Mª CANO/Plácido Domingo | 92 I'm your man | LEONARD COHEN |
| 44 Night and day | ELLA FITZGERALD | 93 The healing game | JOHN LEE HOOKER/Van Morrison |
| 45 Trully madly deeply | SAVAGE GARDEN | 94 Glasgow peggy | IRON HORSE |
| 46 Recover your soul | ELTON JOHN | 95 Huella de una diosa | KETAMA |
| 47 El amor de mi vida | CAMILO SESTO | 96 Vuelvo a ti | GRETA Y LOS GARBO |
| 48 Fat bottomed girls | QUEEN | 97 Caruso | PAVAROTTI |
| 49 The drugs don't work | THE VERVE | 98 Pasa | PEDRO GUERRA |
| 50 Beautiful night | PAUL McCARTNEY | 99 El lado oscuro | JARABE DE PALO |
| | | 100 Only if... | ENYA |

Los asaltantes portaban las vestiduras de los antiguos combatientes afganos por las que se distingue a los miembros del GIA



La Tribuna

INTERNACIONAL

En la provincia de Relizan un despliegue militar sigue buscando terroristas

Argelia: siguen las matanzas mientras el ejército rastrea

La provincia de Relizan se encuentra prácticamente aislada del resto del país a causa del despliegue de efectivos militares que toman parte en una operación de rastreo de terroristas, mientras ayer, sábado, se supo de nuevas matanzas de civiles en otras partes de Argelia.

Efe-Argel.

Las dos últimas matanzas que se dieron a conocer ayer tuvieron lugar el miércoles pasado en las provincias de Buir y Saida, donde fueron asesinadas, respectivamente, veintiseis y nueve personas, entre ellas varias mujeres y niños.

El ritual fue similar en ambos casos. A la hora del «fitur» o ruptura del ayuno, aproximadamente hacia las seis de la tarde hora local (17.00 GMT), se presentaron las bandas integristas en los dos lugares, atacando a las familias que se preparaban para tomar la primera colación del día.

Con la misma furia sanguinaria con que se asesinaron a cientos de personas en Relizan, se degollaron a estas 35 personas, decapitando incluso a algunas y destripando a las mujeres, tras lo cual los extremistas hu-

yeron llevándose con ellos a varias jóvenes, que probablemente serán degolladas después de haber sido violadas por sus raptos.

Se da el caso de que entre las personas asesinadas figura una anciana de más de 70 años que mendigaba para poder vivir, así como tres niños, todos ellos disminuidos por enfermedades mentales.

La banda integrista que asaltó la aldea de Beni Yeddur, a unos 12 kilómetros de la localidad de Sur El Ghozlane, degolló a todos los animales domésticos que poseían sus víctimas, y ni siquiera se salvaron gatos ni perros, según la descripción hecha por la prensa privada de Argel.

Los asaltantes portaban las vestiduras de los antiguos combatientes «afganos», por la que se distingue habitualmente a los miembros del Grupo Islámico



Las dos últimas matanzas se dieron el miércoles.

Armado (GIA), el más radical de los que existen en Argelia.

Al llegar a Beni Yeddur los primeros auxilios se apercibieron de que la banda integrista había separado a los hombres y las mujeres y niños en dos grupos distintos, degollando a to-

dos ellos a tajos de hacha y cuchillo.

En Relizan, teatro de las mayores matanzas ocurridas desde que comenzara la crisis, han muerto varias personas en los hospitales donde se encuentran decenas de heridos.

Blair plantea la creación de un órgano de poder compartido en el Ulster

Efe-Londres

El primer ministro británico, Tony Blair, planea una nueva propuesta sobre el Ulster que podría incluir la creación de una asamblea de poder compartido en la provincia y que se presentará en las conversaciones multipartitas de paz.

En medio de un clima de optimismo sobre el futuro del proceso de paz, después de que los presos paramilitares protestantes le devolvieran su apoyo, altos funcionarios británicos indicaron ayer, sábado, que la propuesta pretende dar un nuevo impulso a las conversaciones.

Según publica el periódico «The Daily Telegraph», los planes prevén la creación de un órgano de poder compartido en la provincia, que emanará de unas elecciones bajo el sistema proporcional.

Este órgano funcionaría conjuntamente con otra institución nueva, el «Consejo de las Islas», formado por ministros británicos e irlandeses, miembros del foro norirlandés y representantes de las Asambleas de Escocia y Gales, las dos regiones británicas que contarán con autonomía propia.

El «Telegraph» afirma que en los últimos días ha habido una intensa actividad diplomática entre Dublín, Belfast y Londres para tratar de persuadir al Gobierno irlandés y a los católicos norirlandeses de que apoyen la propuesta. Según el periódico, las líneas maestras del proyecto han sido acordadas por el primer ministro y el líder del Partido Unionista del Ulster (UUP, pro británico), David Trimble, cuya formación es la más votada en Irlanda del Norte.

Blair, quien se encuentra en



Blair se encuentra ahora en Japón para presidir la cumbre de la UE.

Tokio para presidir la cumbre entre Japón y UE) declinó confirmar la existencia de esos pla-

nes, pero admitió que se estudian opciones para hacer avanzar el proceso de paz.

Las operaciones del ejército en Chiapas causan desacuerdos políticos

Efe-México

Las operaciones del Ejército mexicano en la «zona de conflicto» del estado de Chiapas para desarmar a los grupos que operan en la región está sembrando el desacuerdo político sobre cómo abordar la solución del problema.

Tras la matanza perpetrada por un grupo paramilitar el pasado 22 de diciembre, el Ejército federal incrementó su presencia en la zona. Con el argumento de garantizar la seguridad en el estado, los efectivos de la VII Región Militar se han adentrado en comunidades donde están las bases de apoyo al Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) e incautado de armas. Pero la Comisión de Concordia y Pacificación (COCOPA), un organismo formado por diputados y senadores para favorecer las negociaciones, entiende que la Ley para el Diálogo, la Conciliación y la Paz Digna en Chiapas, ha reclamado al Gobierno de Ernesto Zedillo que subordine las acciones militares a las iniciativas para retomar el diálogo de paz con la guerrilla, suspendido desde septiembre del año 1996.

Más de siete millones de cubanos votarán hoy en los comicios generales

Efe-La Habana

Algo más de siete millones de cubanos podrán ejercer su derecho al voto en los comicios generales que se celebran en Cuba hoy, domingo, según estimaciones oficiales.

En estas elecciones se elegirán mediante voto directo y secreto a 601 diputados para la nueva legislatura de la Asamblea Nacional (Parlamento) y a 1.119 delegados de las Asambleas Provinciales.

Quiénes resulten elegidos ocuparán su cargo durante los próximos cinco años, tanto en el Parlamento como en las Asambleas Provinciales.

Aunque la maquinaria gubernamental efectuó una intensa y completa campaña en las últimas semanas para convencer a los electores de que emitan su voto, con la participación incluso del propio Fidel Castro, una cierta apatía se aprecia entre los cubanos, a juicio de los observadores.



Según el secretario general del PSOE, Joaquín Almunia

"La reforma del IRPF favorece a los ricos"

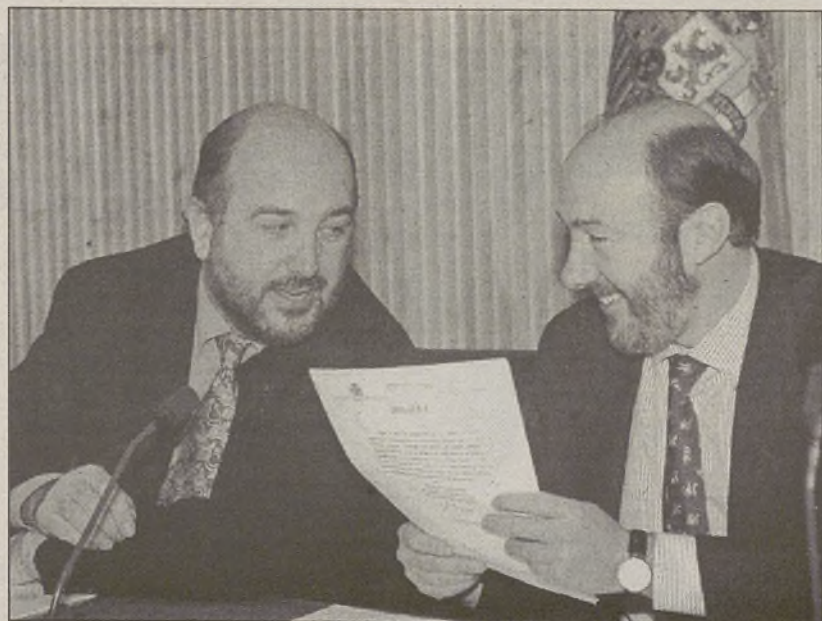
El secretario general del PSOE, Joaquín Almunia, afirmó ayer que la reforma del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas (IRPF) que pretende hacer el Gobierno «consiste en bajar los impuestos a los más poderosos y en subirnos los impuestos a todos los demás».

Efe-Madrid

Almunia, que hizo estas declaraciones en el aeropuerto de Madrid-Barajas, antes de emprender viaje a China donde se reunirá con dirigentes políticos de este país, indicó que desde que gobierna el Partido Popular, todas las medidas que adopta sobre impuestos consisten en beneficiar a los más poderosos.

En este sentido, indicó que «desgraciadamente creo que esa va a seguir siendo la tónica de un gobierno que es conservador y que responde a unos determinados intereses minoritarios en nuestra sociedad».

Para Almunia, el Gobierno



Almunia cree que la reforma del IRPF favorecerá a los poderosos.

«se lleva muy bien con sus amigos a los que hace favores bajando los impuestos y arreglándoles sus problemas, pero los problemas de la mayoría de los ciudadanos no están siendo resueltos con una política económica cuyo crecimiento se encuentra en una buena situación en el conjunto de los países

occidentales y no está siendo bien repartido».

Por otro lado, el vicesecretario de Esquerra Republicana de Catalunya (ERC), Josep Huguet, afirmó ayer que la intención del PP de rebajar el IRPF es negativo para la financiación de Cataluña y sólo beneficia a las fortunas más altas.

"El Gobierno se lleva muy bien con sus amigos a los que hace favores bajando los impuestos y arreglándoles sus problemas"

CCOO pide un pacto de Coordinación Económica

Efe-Madrid

La central sindical CCOO solicita un pacto de Coordinación Económica en la Unión Europea, para garantizar la creación de empleo, mejorar el nivel de vida y avanzar en la justicia social, según se comunicó que destaca la necesidad de un compromiso para el empleo de los gobiernos de la afectados. En la nota señala que la UE no puede seguir siendo interpretada unilateralmente con el único objetivo de mantener la estabilidad, sino que debe ofrecer nuevas perspectivas de cre-

cimiento y empleo.

CCOO apoya que, a partir de los acuerdos de la Cumbre de Luxemburgo, se ponga en marcha una auténtica coordinación fiscal para frenar la tendencia de trasladar la carga fiscal del capital al empleo. Señala que esta organización propondrá junto a la Confederación Europea de Sindicatos, que el pacto de Coordinación Económica de la UE incorpore un compromiso claro para que los interlocutores sociales consideren el tiempo de trabajo como tema prioritario de las negociaciones europeas y nacionales.

Josep Piqué estima que la producción industrial española crecerá un 7%

Efe-Madrid

El ministro de Industria y Energía, Josep Piqué, estima que en 1998 la producción industrial española crecerá casi un siete por ciento y que en la actualidad la capacidad productiva supera el ochenta por ciento, según un artículo que publica en la revista El Ejecutivo.

El ministro de Industria y Energía afirma que «la industria española va muy bien» pero que no podemos bajar la guardia «si no queremos que nos suceda como en la mitad de los años ochenta, cuando también íbamos muy bien y un cierto

relajamiento y la mala gestión económica nos llevaron a la peor recesión de nuestra historia económica reciente».

El ministro de Industria y Energía, Josep Piqué, analiza en su artículo los ejes de su política industrial, con la modernización del sector público empresarial española apoyada en la reestructuración de las empresas, de redefinición de su estrategia de financiación y la privatización.

Josep Piqué también resalta la necesidad de que las empresas españolas se internacionalicen ya que es una garantía de su supervivencia.

Francia: la Policía desaloja parados tras el anuncio de Jospin

Efe-París

La policía francesa desalojó ayer la mayoría de los organismos públicos ocupados por grupos de parados, al día siguiente de que el primer ministro, Lionel Jospin, anunciara la creación de un fondo de urgencia social para ellos de 1.000 millones de francos (172 millones de dólares).

Poco antes de mediodía, sólo cinco de los 26 centros públicos ocupados por miembros de asociaciones de desempleados, en su mayoría oficinas del organismo que gestiona el subsidio de desempleo (ASSEDIC), no habían sido desalojados todavía por la policía, en unas acciones que se desarrollaron generalmente sin incidentes.

Las asociaciones de desempleados, que desde el pasado 11 de diciembre realizan acciones de protesta que se ha



La policía está desalojando a los desempleados en Francia.

extendido por toda Francia, consideraron estas medidas «insuficientes», hicieron un llamamiento a mantener la movilización y convocaron nuevas ma-

nifestaciones a nivel nacional para el próximo día 13.

El ministro del Interior, Chevenement, afirmó que estas «no son sólo desempleados».

Pesimismo en la Bolsa de Nueva York como reacción a la crisis asiática

Efe-Nueva York

El pesimismo se ha apoderado de la Bolsa de Nueva York, que ha terminado la semana con un retroceso de 335 puntos debido a lo que los analistas consideran como una reacción desproporcionada a la crisis asiática.

Los inversores se han anticipado al anuncio de los resultados trimestrales de las empresas, previstos para la semana próxima, que calculan que serán mucho más bajos de lo esperado como consecuencia de las dificultades financieras y bancarias en Asia.

La preocupación por el impacto que tendrá esta crisis sobre las empresas estadounidenses comenzaron a finales del verano y tuvieron sus primero

efectos en los últimos meses de 1997 cuando varias compañías revisaron a la baja sus resultados trimestrales. Los temores han cobrado fuerza a medida que se deterioraba la situación en Asia y crecía el escepticismo sobre la eficacia de las recetas que preconiza la comunidad financiera internacional para la región.

El promedio del Dow Jones de Industriales, principal indicador de la Bolsa de Nueva York, ha registrado el mayor descenso semanal desde 1989 tras cerrar el viernes con un retroceso de 222 puntos (un 2,9 por ciento). El índice Nasdaq, mercado en el que cotizan grandes empresas de alta tecnología e informática y considerado como uno de los motores de la Bolsa, bajó 52,35 puntos o un 3,37 por ciento y quedó a 1.503,19 puntos.

Las OPFHs son «Santiago Apóstol» de Tomelloso, «Hortofrutícola Vega Baja de La Mancha» de Tobarra, «Champinter» de Villamalea, «Coopaman» de Las Pedroñeras y SAT «Productores de Albaricoque» de Hellín



Por la Consejería de Agricultura castellano-manchega

Cinco cooperativas de CLM, reconocidas como OPFHs

La Tribuna

La Consejería de Agricultura y Medio Ambiente ha aprobado el reconocimiento, a través de las órdenes correspondientes, de cuatro cooperativas y una Sociedad Agraria de Transformación (SAT) asociadas a UCAMAN como Organizaciones de Productores de Frutas y Hortalizas (OPFHs), con ámbito de actuación en la comunidad autónoma y ha concedido, al mismo tiempo, a CERESCO, cooperativa de segundo grado ubicada en Manzanares (Ciudad Real) el reconocimiento previo como tal.

Esta recalificación como OPFHs es la primera que otorga la Consejería en virtud de las nuevas competencias que le fueron concedidas a través de una Orden del MAPA de 1997, ya que con el anterior procedimiento era el Ministerio de Agricultura el organismo encargado de aplicar, tanto en el ámbito nacional como en el de las comunidades autónomas, el Reglamento comunitario por el que se procedía al reconocimiento de las Organizaciones de Productores.

Las Ordenes, que aparecie-



Los productores de hortalizas se unen.

ron publicadas el viernes en el Diario Oficial de Castilla-La Mancha, reconoce como OPFHs a la cooperativa de primer grado dedicada a la producción y comercialización de melón, «Santiago Apóstol» de Tomelloso (Ciudad Real); a la cooperativa de segundo grado «Hortofrutícola Vega Baja de La Mancha» de Tobarra (Albacete); dedicada a la producción y comercialización de frutas y hortalizas; a la coo-

operativa de primer grado «Champinter» de Villamalea (Albacete), dedicada a la producción y comercialización de champiñón, a la cooperativa de segundo grado dedicada a la producción y comercialización de ajo, «Coopaman», radicada en la localidad conquense de Las Pedroñeras y a la SAT «Productores de Albaricoque» de Hellín (Albacete).

La Consejería de Agricultura y Medio Ambiente elevará ahora estos reconocimientos al MAPA para su inscripción registral y posterior comunicación a la Comisión de Agricultura de la UE.

Las 5 nuevas OPFHs reconocidas y CERESCO aglutinan a un total de 2.700 socios y en 1996 alcanzaron un volumen medio de facturación de 5.000 millones de pesetas. Las cooperativas y SAT mencionadas han comprometido, además, 500 millones (financiados al 50% por la UE) en proyectos de mejora de la producción y comercialización, dotación de infraestructuras, maquinaria, mecanización, contratación de técnicos e implantación de técnicas de cultivo respetuosas con el medio ambiente.

Alonso: CLM tiene uno de los programas de apoyo a la apicultura mejor dotados

La Tribuna

El consejero de Agricultura y Medio Ambiente, Alejandro Alonso, aseguró que «en conjunto, Castilla-La Mancha cuenta con uno de los programas de apoyo a la apicultura mejor dotados de toda España» y recordó a los apicultores que las primas de polinización no es la única línea de apoyo al sector, sino que también reciben ayudas por la comercialización, a la Denominación de Origen, al centro regional y para programas de formación.

Alonso hizo esta afirmación al término de una reunión mantenida con representantes de las asociaciones de apicultores de la región, quienes manifestaron al consejero su discrepancia y su malestar con la reducción de las cuantías de las primas de polinización efectuada el pasado año, así como su preocupación por la incidencia que tendrá sobre sus rentas.

El responsable del departamento de Agricultura señaló que la reducción de estas primas obedece a razones estrictamente presupuestarias y explicó que durante los últimos años se ha producido un notable incremento en el número de peticiones de este tipo de ayudas.

«Hemos pasado de las 30.000 solicitudes en el número de colmenas del primer año a las 114.000 de éste. De ahí, que

haya habido necesidad de hacer ajustes, ya que el presupuesto no crece al mismo ritmo que el número de colmenas», puntualizó Alonso, quien añadió que además hay que tener en cuenta que en la región están censadas 150.000 colmenas y reciben ayudas 114.000. Asimismo, el consejero señaló que en conjunto las ayudas que reciben los apicultores de la región es elevada.

En este sentido, el consejero indicó que el presupuesto específico de la región para la apicultura en su conjunto supondrá una inversión en el sector de 170 millones, lo que supone una importante ayuda a la producción, «una ayuda superior a la que nunca ha recibido la apicultura en Castilla-La Mancha». Además, en la reunión se trató sobre el nuevo programa de apoyo a la apicultura que se desarrollará durante 1998 y 1999, y que, por primera vez, tendrá una parte de cofinanciación europea.

Este programa, que supondrá un global de 92 millones para el sector, englobará varios tipos de ayudas que se destinarán al apoyo sanitario para luchar contra la varroa y enfermedades asociadas a la varroasis, a medidas estructurales de racionalización de la trashumancia de colmenas y a medidas destinadas a la investigación y a los laboratorios.

La multa por la supertasa láctea podría ser inferior a los 1.000 millones de pesetas

R. R.

El consejero de Agricultura de la Xunta de Galicia, Castor Gago, manifestó ayer que la multa que habrá que pagar por la supertasa láctea será inferior, probablemente, a los 1.000 millones, una vez corregidos los errores reconocidos por el Ministerio en su aplicación.

Gago explicó que, no obstante, la multa nunca se situó en los 1.800 millones de los que se ha hablado y anunció que, entre los acuerdos alcanzados en la reunión de ayer con la ministra Loyola de Palacio, están el hacer públicos los criterios de distribución de la segunda compensación «para dilatar los cobros y hacerlos de la forma menos traumática posible».

El titular de Agricultura mostró su satisfacción por la sensibilidad y el especial conocimiento de De Palacio de la realidad agraria gallega, «así como

su receptividad a nuestras propuestas».

Entre los asuntos debatidos, Castor Gago resaltó las iniciativas relativas a los problemas del sector lácteo, «que van más allá de la supertasa».

En este sentido, se refirió de nuevo a las medidas adoptadas para la adecuación de las explotaciones gallegas al Plan de Calidad, que entró en vigor el pasado día 1, entre las que destacó la aprobación de un crédito cofinanciado por la Xunta y el Gobierno de entre 8.000 y 10.000 millones de pesetas, al uno por ciento de interés y de cinco años de duración, con uno de carencia.

Con este Plan, la Consellería pretende, según su titular, que la leche gallega no se limite a alcanzar los parámetros mínimos de calidad sino que los sobrepase e incluso pueda conseguir una prima de calidad semejante a la de otros productos.

Teruel: reconvierten fincas para producir humus de lombriz

F. M.

Tres hermanos agricultores de Celadas (Teruel) han reconvertido sus fincas de cereal para producir humus de lombriz, desde estiércoles y otros residuos agrícolas y ganaderos, que se destina a la agricultura intensiva y de alto valor añadido, así como a campos de golf y de fútbol.

Uno de los tres hermanos, Miguel Marco, ha explicado que iniciaron este tipo de producción hace tres años «como una prueba» y que han formado una sociedad limitada para producir y comercializar el humus de forma directa, cuyo mercado principal se encuentra en las provincias de Valencia y Alicante.

La explotación ocupa una superficie de 2.300 metros cuadrados, aunque está en proceso de ampliación, y en ella disponen de unos 23 millones de lombrices -a razón de 10.000 por

metro cuadrado- con una producción actual de 400 toneladas de humus para abono y otras 400 de sustratos para sustituir a la tierra vegetal en viveros, macetas y campos de deportes.

Miguel Marco ha señalado que, debido a su alto coste económico, este producto, poco conocido en España, no es utilizable en la agricultura extensiva como sustituto de los abonos químicos que desertizan los campos de cultivo.

La producción se realiza en largos caballones de más de sesenta metros donde se depositan los residuos del ganado ovino de la zona, paja y restos de alcoholeras y otros residuos.

A pesar de las fuertes heladas que se producen en Celadas, que suele registrar frecuentemente temperaturas bajo cero en invierno, la lombriz aprovecha el calor de la fermentación de estos productos orgánicos y se mantiene entre 15 y 25 grados



Finca de humus de lombriz. EFE

sobre cero.

Las lombrices que se utilizan normalmente en este sistema proceden de California (Estados Unidos) aunque a España han llegado desde Italia.



«Este tema va a perjudicar a Tenerife, y creo que se ha exagerado», dijo el abogado de Heide Fittkau-Garthe

Cuatro detenidos por asaltar a más de veinte taxistas en Madrid

Efe-Madrid

La Policía ha detenido a dos hombres y dos mujeres, con edades comprendidas entre 19 y 37 años, como presuntos autores de más de veinte robos con intimidación a taxistas en el madrileño barrio de Vallecas, informó la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

Diversos robos a taxistas se venían detectando desde mediados del pasado mes de diciembre, y en todos ellos una mujer paraba un vehículo en los alrededores de la avenida de la Albufera, momento que aprovechaban dos varones para introducirse en él.

A continuación dirigían el coche hacia el Pozo del Huevo, sin decir la dirección para evitar las sospechas del conductor, y una vez allí, aprovechando la oscuridad y la soledad de la zona, amenazaban al taxista con navajas, le desvalijaban de todos los objetos de valor que llevase y huían en el taxi, abandonando a la víctima en los descampados.

Agentes de la Policía montaron un dispositivo de vigilancia en los alrededores del poblado, que tuvo su fruto parcial a las cuatro de la madrugada del pasado 31 de diciembre, cuando vieron cómo un taxi entraba en el Pozo del Huevo y que la fisonomía de los pasajeros coincidía con la descripción de los presuntos autores de los delitos.

Los policías interceptaron el coche y se identificaron, pero los ocupantes huyeron a la carrera y sólo dos pudieron ser detenidos. A pesar del arresto de estas dos personas, los atracos continuaron hasta la noche del miércoles pasado, pero el dispositivo de vigilancia, que continuaba montado, dio resultado y la Policía logró detener a los dos últimos integrantes del grupo en el momento en el que estaban asaltando a otro taxista en el mismo poblado. Los detenidos han sido reconocidos por sus víctimas y están imputados de responsabilidad directa en dieciséis robos con intimidación a otros tantos taxistas.

Se trata de María Odete M. de A., de 20 años, con ocho detenciones por delitos contra la propiedad; Constantina Dos S.L., de 37, con diez detenciones policiales por atentado y resistencia y delitos contra la propiedad. Además, Miguel Dos S.M., de 25 años, con otros ocho detenciones por explotación de menores para la mendicidad y delitos contra la propiedad, y familiar de las dos anteriores, y Luis F.J., de 19, del que no constan antecedentes. Los cuatro han pasado a disposición judicial.

Ante el supuesto suicidio colectivo de una secta

La hermana de Heide dice que fue una fiesta

Ulrike Fittkau-Garthe, hermana y secretaria de Heide, la líder de la secta que supuestamente iba a protagonizar un suicidio colectivo en Tenerife, afirmó ayer que sólo estaban preparando una fiesta.

Efe-Santa Cruz

Ulrike acudió ayer al juzgado de guardia de Santa Cruz de Tenerife con la intención de ver a su hermana, que está desde las 10:30 a la espera de prestar declaración ante el juez de guardia, Jose Luis Lorenzo Bragado.

Al abandonar el juzgado sin haber podido ver a su hermana, Ulrike negó las acusaciones que pesan sobre Heide, y al ser preguntada por lo que pensaba hacer la secta cuando fueron detenidos, respondió que sólo estaban preparando una fiesta.

Mientras, el abogado de la alemana Heide Fittkau-Garthe, afirmó ayer que las acusaciones «son un disparate».

Porres señaló que si el juez le autoriza, tras la declaración de Heide Fittkau-Garthe, dará a conocer detalles interesantes sobre este caso. «Este tema va a perjudicar a Tenerife, creo que se ha exagerado», dijo el letrado, quien reconoció que «todos



La hermana de la presunta líder dice que preparaban una fiesta.

tenemos una prevención contra este tipo de sectas, pero éste no es el caso, y me da mucha pena porque ha producido un escándalo internacional que no lo merece». Heide Fittkau-Garthe está acusada de inducir al suicidio a una treintena de supues-

tos adeptos a la secta que lidera. El suceso, según la versión policial, iba a producirse en la tarde del jueves, en coincidencia con lo que creían iba a ser el fin del mundo, y los sectarios iban a ser rescatados después por una nave espacial.

Porres, el abogado de la hermana de la supuesta líder, dijo que las acusaciones son un disparate

Piden 6 años de cárcel por intentar quemar a su familia

Efe-Barcelona

El fiscal pide 6 años de prisión para un vecino de Manresa (Barcelona) que será juzgado por la Audiencia de Barcelona mañana acusado de incendiar su domicilio con su esposa y sus hijos en el interior, que lograron huir de las llamas a tiempo.

Según la acusación, el acusado, José María Gil José, cometió los hechos en estado ebrio y, además, presenta un nivel cultural bajo y una personalidad «primitiva».

Los hechos ocurrieron el 8 de septiembre de 1991 cuando José María Gil mantuvo una acalorada discusión con su es-

posa, Irene E.A., en el domicilio familiar de Manresa, durante la cual el hombre amenazó a la mujer y a cuatro de los hijos de la pareja.

Ante la violenta actitud del acusado, la mujer y sus hijos se trasladaron a la casa de otro de sus hijos, situada en el mismo edificio.

José María Gil, lejos de cejar en su actitud, prosiguió con su violenta postura y amenazó con prender fuego al edificio, lo que finalmente hizo, provocando un incendio en el domicilio de la familia que se extendió al resto del edificio.

La esposa, hijos y otros miembros de la familia, algu-

nos de los cuales ya dormían, tuvieron que salir corriendo del inmueble para huir de las llamas mientras que los bomberos también tuvieron que evacuar a otra inquilina del edificio.

El fiscal no solicita una pena más elevada para el acusado al estimar una eximente incompleta o atenuante de enajenación mental por el cuadro psíquico que presenta el procesado.

Por otra parte, también el próximo jueves, día 15 de enero, la Sección Novena de la Audiencia de Barcelona juzgará a Edmundo Valentín Rojas acusado de agredir a su compañera sentimental, Noelia G.

EEUU: una madre es culpable de asesinar a su hija obesa

Efe-Los Ángeles

La madre de una joven obesa de 13 años que murió a causa de un fallo cardíaco ha sido encontrada culpable de la acusación de abusos que pudieron causarle la muerte.

La joven Cristina pesaba más de 300 kilos en el momento de su muerte en 1996, y entre los pliegues de su epidermis había restos de orina y heces.

Su cadáver fue encontrado en su casa de El Cerrito, en las proximidades de San Francisco (EEUU), con la piel irritada por su continua permanencia en cama, rodeada de bandejas de comida rápida.

Marlene Corrigan, su madre, será condenada a un año de cárcel, culpable en opinión del juez californiano encargado del caso de negligencia en el cuidado de la menor.

Según el informe forense, la congestión que causó la muerte de la joven fue debida a una «obesidad excesiva».

La pasividad materna ante el deterioro físico de su hija ha sido considerada una muestra de abuso, si bien el juez ha calificado el caso como un delito leve.

Corrigan completará su condena con varios meses de servicios comunitarios, evitando los seis años de prisión que solicitaba la fiscalía.

Cuatro muertos al saltarse un vehículo una señal de stop en La Coruña

Efe-Santiago

Cuatro personas murieron ayer por la mañana en un accidente de tráfico en el kilómetro 70,093 de la carretera nacional 547 en el término municipal de Arzúa de la provincia de La Coruña.

El accidente se produjo sobre las 12.15 horas de ayer, al no respetar un vehículo Land Rover una señal de stop y colisionar frontalmente con un camión en circulación, según informó la Guardia Civil de Tráfico de La Coruña.

Los cuatro ocupantes del vehículo Land Rover, dos hombres y dos mujeres de los que se desconoce todavía su identidad, resultaron muertos, mientras que el conductor que iba en el camión salió sin ningún tipo de herida grave.

En la Unidad de Vigilancia Intensiva del Hospital General de Yagüe

López de Arriortúa se mantiene estable en estado muy grave

Efe-Burgos

El ingeniero vasco José Ignacio López de Arriortúa permanece estable, aunque sigue en estado muy grave, en la Unidad de Vigilancia Intensiva del Hospital General Yagüe, aseguró el director-gerente del centro, Francisco Martín Pinto.

López de Arriortúa - «Superlópez»- se mantiene asistido por ventilación mecánica y está sometido a un tratamiento constante a base de sedantes y analgésicos, después de que el pasado día 8 sufriera un accidente al colisionar contra un camión el turismo Audi 80 en el que viajaba con otras dos personas, que resultaron heridas leves.

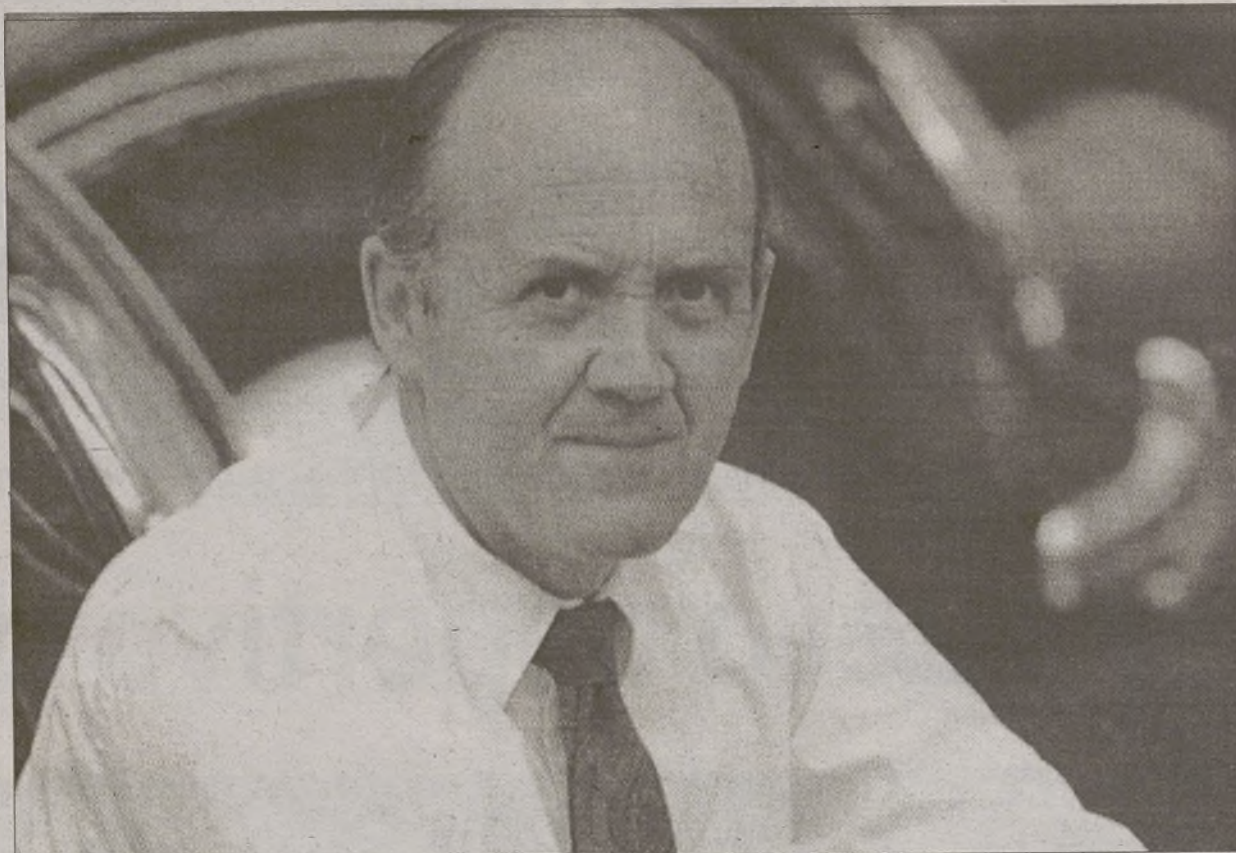
El ingeniero vasco sufrió un fuerte traumatismo craneoencefálico y un corte en la frente.

Durante las últimas horas de ayer no se ha producido ninguna alteración y «sigue sin haber constancia de daños neurológicos, que es lo que más preocupa en este instante», afirmó Martín Pinto.

El sensor intracraneal que registra desde el viernes la presión que soporta el cerebro de López de Arriortúa no ha arrojado tampoco por el momento ningún dato preocupante.

«El paciente evoluciona dentro de parámetros aceptables teniendo en cuenta la gravedad de este tipo de lesiones», indicó Martín Pinto.

Entre las llamadas recibidas



El ingeniero vasco se encuentra en estado muy grave.

en el centro hospitalario para interesarse por el estado del ingeniero vasco destaca una procedente de la Casa Real, señaló el director gerente del centro. López de Arriortúa se hizo popular como «Superlópez» cuando la multinacional General Motors le acusó de espionaje industrial, después de que abandonara esta compañía y firmara un contrato con Volkswagen.

Entre las llamadas recibidas en el centro hospitalario para interesarse por el estado del ingeniero vasco destaca una procedente de la Casa Real, según el director gerente del centro

Al menos 47 muertos en un terremoto en China

Efe-Pekín

Al menos 47 personas murieron y más de 2.000 resultaron heridas, de las que 250 se encuentran en estado muy crítico, a causa del fuerte terremoto que sacudió ayer el norte de China, informó la agencia estatal «Xinhua».

Según el último informe facilitado por la Oficina Estatal de Sismología (OES), el seísmo, de 6,2 grados en la escala abierta de Richter, destruyó completamente o dejó semiderruidas más de 70.000 viviendas y edificios de los condados chinos de Zhangbei y Shangyi, en la norteña provincia de Hebei.

La zona más castigada por el terremoto, uno de los más fuertes que se registran en esa región en los pasado años, fue Zhangbei, de donde proceden la totalidad de las víctimas mortales y en donde se registró un mayor número de derrumbes de edificios, unos 60.000.

Las poblaciones, situadas en las proximidades de la ciudad de Zhangjiakou, a unos 220 kilómetros al noroeste de Pekín, están ubicadas en una zona montañosa, lo que ha dificultado las tareas de rescate.

La agencia comunicó que ya son más de 60 réplicas las registradas tras el terremoto, tres de esas nuevas sacudidas de 4,6, 4,5 y 4,2 grados de intensidad.

La zona más castigada por el terremoto ha sido la de Zhangbei

Brasil: una guerra entre presos deja siete muertos

Efe-Brasil

Siete presos murieron ayer apuñalados o arrojados desde el tejado de la prisión, y dos han resultado heridos durante una guerra de penados registrada en la cárcel de Linhares, norte del estado brasileño de Espírito Santo, han informado las autoridades.

Cuatro de las víctimas murieron apuñaladas en la riña, que comenzó cuando los cincuenta y dos presos confinados en el pabellón de máxima seguridad, por su peligrosidad, tomaron el segundo y tercer piso del edificio donde se encuentran los ciento dos penados menos peligrosos.

Los otros tres fallecidos fueron apuñalados ligeramente, pero murieron al ser arrojados desde el tejado de la cárcel. Uno de ellos, identificado

como José Luis Tarcisio, murió cuando era atendido en un hospital cercano a Vitória, la capital de Espírito Santo.

La Policía mantuvo cerca de la penitenciaría, que alberga alrededor de 160 personas, y sofocaron la riña antes de la llegada de refuerzos que solicitaron al mando del Ejército de la capital del estado, en previsión de intentos de fuga.

Según testigos, los presos más peligrosos sometieron al resto de la población carcelaria y mantuvieron el control de las instalaciones hasta la llegada de los refuerzos policiales, quienes les devolvieron a sus celdas sin más problemas.

El jefe de operaciones de la cárcel, Francisco de Asis Rangel ha dicho a la prensa local que el enfrentamiento se ha debido a una disputa interna por el control de los pabellones.

Madrid: un conductor de autobús trata de atropellar a dos policías

Efe-Madrid

La Policía llevó a un psiquiátrico al conductor de un autobús de Madrid que, tras agredir a un toxicómano que quiso viajar sin pagar, intentó atropellar a los policías que acudieron, que tuvieron que sacar sus armas y cruzar su coche patrulla para evitarlo, aunque agredió a dos agentes.

Según informa la Jefatura Superior de Policía de Madrid, el suceso se inició a las siete y media de la tarde del sábado en la madrileña Vía Carpetana, cuando se produjo una riña violenta en un autobús de la Empresa Municipal de Transportes de la capital, de la línea 25.

La riña se originó cuando un joven toxicómano tomó el vehículo en el número 95 de dicha vía y pretendió viajar sin billete. El conductor, Javier I.G., de 42 años, respondió de forma airada y violenta hacia el joven y no sólo le impidió la entrada sino que, ante la sorpresa de los usuarios, agredió violentamente al muchacho, ante lo que alguno de los pasajeros que presenciaron los hechos avisaron por teléfono a la Policía Nacional.

Dos vehículos policiales llegaron al lugar a los cuatro minutos y el conductor desató su ira contra los agentes, insultándolos y reprochando su tardanza en acudir. Ante su negativa a identificarse, uno de los policías se colocó delante del autobús para tomar la matrícula y número de identificación, momento que aprovechó el conductor para iniciar la marcha del vehículo, intentando arrollar al agente. Los policías tuvieron que esgrimir sus armas para parar el vehículo y evitar el atropello del compañero, aunque sólo se detuvo cuando lograron cruzar uno de los coches delante. Cuando se paró, Javier bajó de la plataforma y dio una patada en los testículos a uno de los policías y a continuación se dirigió a otro y le dio un puñetazo en el oído. A pesar de su agresividad, lograron reducirle, aunque una vez dentro del coche patrulla, se lió a golpes con las puertas desencajando una de ellas. Javier tuvo que ser asistido de lesiones como consecuencia del forcejeo en la Casa de Socorro, donde manifestó que se encontraba en tratamiento psiquiátrico. De esta forma, los policías le condujeron al psiquiátrico del hospital «Doce de Octubre», donde los facultativos le diagnosticaron un proceso depresivo con conducta agresiva. Javier fue trasladado a Comisaría para prestar declaración y ya más tranquilo reconoció los hechos imputados y se arrepintió de ellos, aunque achacó su actitud a su situación psíquica, por la que está recibiendo tratamiento.



VW presenta el nuevo Escarabajo: el Beetle



El Frontera entra en el Guinness de los Récords

La Tribuna

MOTOR

Será presentado en Europa en marzo, en el Salón de Ginebra, y se comercializará en otoño

Cougar, el nuevo deportivo de Ford

La Tribuna

Ford ha presentado el nuevo deportivo coupé Cougar en el Salón del Automóvil de Detroit. La presentación del nuevo Cougar en Europa tendrá lugar en el Salón del Automóvil de Ginebra del próximo mes de marzo, y su comercialización en Europa, en el próximo otoño.

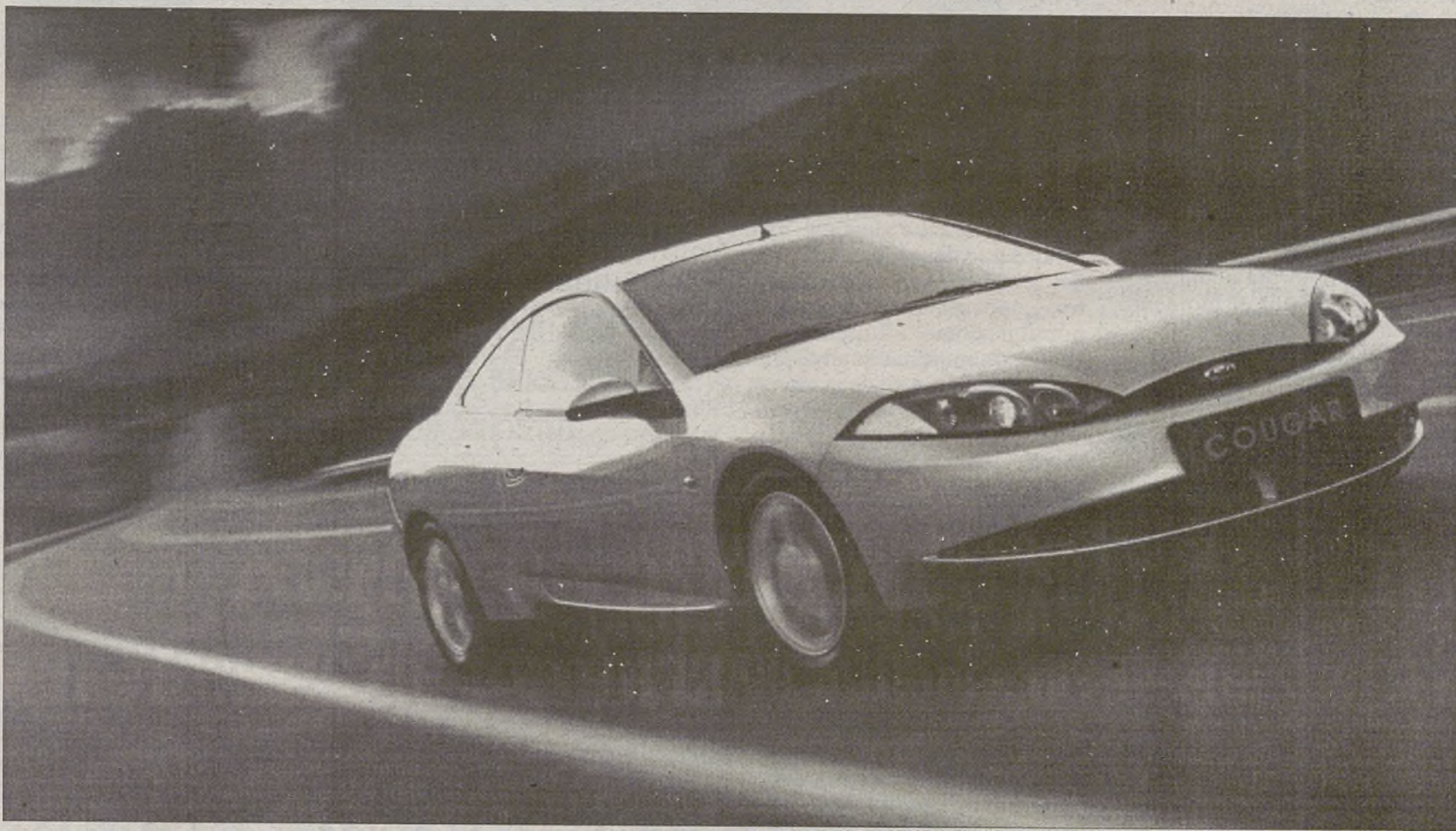
El nuevo Cougar amplía la oferta de Ford en el mercado de los coupés deportivos mediante un producto más maduro y fuerte, diseñado para servir de complemento al Puma. Basado en la plataforma del Mondeo, el Cougar muestra un diseño exterior totalmente nuevo en el que se han revisado prácticamente todos los componentes que afectan a la dinámica del vehículo.

Al igual que el Puma, el Cougar es otro ejemplo más de la eficacia de la estrategia de desarrollo de producto de Ford, centrada en desarrollar plataformas comunes de primera calidad destinadas a diversos vehículos pertenecientes a diferentes segmentos de mercado.

Desde el inicio de su desarrollo, los ingenieros del Cougar buscaron una estética que fuera sencilla y que reflejara la precisión y dinámica de la ingeniería del vehículo. Empleando la filosofía de diseño "New Edge" -que se introdujo con el Ka y se reforzó con el Puma- el diseño del Cougar combina ésta con el atractivo y la elegancia de un coupé deportivo clásico.

Las superficies del Cougar se han diseñado para que entren en interacción, captando la luz de una forma que produzca un efecto óptico. La línea de las ventanillas subraya la forma ascendente del vehículo para darle una dinámica e impulso felino.

Tan importante como la estética dinámica del coche es su funcionalidad, que se ve refor-



El Cougar tiene una moderna y atractiva línea.

zada por un completo equipamiento interior, y en especial, por una excelente habitabilidad en los asientos traseros.

El confort de los pasajeros se ha aumentado aún más dándole al interior luminosidad y sensación de amplitud, gracias, en parte, a la amplia luneta trasera y a los asientos deportivos individuales tipo baquet. Las amplias puertas y un pilar B inclinado hacia atrás mejoran el acceso y salida del coche. El asimismo amplio maletero y portón trasero, junto a los asientos traseros abatibles, aumentan todavía más su versatilidad.

Utilizando como base el chasis del Mondeo, el Cougar se ha

diseñado para ofrecer una buena calidad de marcha, pero con una estabilidad y comportamiento que satisfacen las necesidades de los amantes de la conducción deportiva más exigente.

El Cougar puede ir equipado con el renombrado motor Zetec 16 válvulas de dos litros (130 CV), o bien con el V6 Duratec 24 válvulas de 2.5 litros (170 CV), combinados con transmisión automática o manual. En ambos casos el Cougar cuenta con una enorme reserva de potencia.

El Cougar incorpora una nueva dirección de baja fricción y nuevo diseño delantero por columnas, incluyendo acoplamiento más rígidos en la dirección, para ir a la par con el tempera-

mento deportivo del vehículo. La dirección se ha optimizado para ofrecer mayor sensibilidad y precisión.

También hay que destacar la cuidadosa selección a la hora de elegir los neumáticos y el ajuste del tarado de muelles y amortiguadores, que se combinan para mantener la calidad de marcha a la vez que consiguen altas cotas de agarre y sensibilidad. El sistema de frenos, potente y progresivo, completa el aspecto dinámico. El sistema de frenos antibloqueo de última generación, con distribución electrónica de la fuerza de frenada, así como el sistema de control de tracción bi-modo, se han diseñado para ofrecer una sensación de tranqui-

lidad y estabilidad y un control máximo del vehículo en todas las condiciones y cargas.

El Cougar se ha diseñado para que la experiencia de poseerlo resulte tan gratificante como la de conducirlo. Dispone de una larga lista de atributos de seguridad, como el honor de ser el primer vehículo Ford del mundo en incorporar de serie la última tecnología en airbags laterales para la protección del tórax y cara de los ocupantes, sistemas de protección antirrobo revisados, características del confort y funcionalidad, bajos costes de mantenimiento, todos ellos diseñados para que sea un vehículo práctico y con una excepcional relación calidad/precio.

Dio la vuelta al mundo, con un recorrido de 29.350 kms. en 21 días

Un Frontera entra en el Libro Guinness de los Récords

La Tribuna

Un equipo de tres expertos conductores, a bordo de un Frontera, cruzaron, el 1 de octubre, la línea del meridiano de Greenwich, en el Old Royal Observatory de Londres, iniciando el camino para alcanzar un nuevo récord mundial que les permite entrar en el Libro Guinness de los Récords. El canadiense Garry Sowerby y los británicos Colin Bryant y Graham McGraw han dado una vuelta al globo terrestre conduciendo un Frontera en un tiempo de 21 días, 2 horas y 14 minutos. En este periplo han recorrido más de 29.000 kilómetros, a través de cuatro continentes, y han cruzado 16 países.

El modelo elegido para alcanzar este récord mundial fue el Vauxhall Frontera 2.5 TDS largo, técnicamente idéntico al Opel Frontera. De hecho, ambos se producen en la planta de IBC en el Reino Unido. Es un coche completamente de serie, en el que las únicas modificaciones realizadas han sido la instalación de dispositivos de navegación y seguridad, así como un tanque de combustible de gran capacidad, que permitiera recorrer grandes distancias sin repostar.

Los tres hombres y el Frontera cubrieron la primera etapa, desde Londres hasta Madrás (India). Desde allí el coche fue embarcado hasta Perth, para comenzar la segunda etapa que les llevaría, cruzando Australia, hasta el Sydney Opera House, donde debían terminar.

Desde Sydney, el coche fue transportado a Auckland (Nue-



El Frontera no dio ningún problema en toda la vuelta al mundo.

va Zelanda), para cumplir uno de los requisitos del Récord Guinness, atravesar dos puntos que fueran antípodas.

El primero de ellos sería la ciudad de Brisbane, y el segundo, la ciudad de Sagunto, en España.

Desde Nueva Zelanda, el Frontera fue trasladado en avión hasta Anchorage (Alaska), donde daría comienzo la etapa más dura hasta llegar a Nueva York.

La última etapa de esta aventura se desarrolló desde Valencia, pasando como era preceptivo por Sagunto, en la costa

mediterránea, y a través de Francia, hasta el punto de partida, el Old Royal Observatory de Greenwich, en Londres, donde llegaron el día 11 de diciembre a las 10:32 horas GMT. Han empleado en dar la vuelta completa al mundo 21 días, 2 horas y 14 minutos.

El Frontera, así como todo el equipo, han tenido que soportar temperaturas por encima de los 45° centígrados en el desierto de Irán, y por debajo de los -40° en las autopistas de Alaska.

Las largas etapas de la ruta entre Londres y Sofía (2.464

kilómetros), la travesía de Australia y la autopista entre Anchorage y Edmonton (2.560 kilómetros) se cubrieron sin parar, con dos miembros del equipo despiertos y el tercero tratando de conciliar el sueño en el asiento trasero del Frontera. Para comer se aprovecharon las paradas para repostar o bien el equipo ha comido a la vez que conducían.

Durante este periplo de 29.350 kilómetros, el Frontera no ha precisado más mantenimiento que las revisiones de rutina y cambios de aceite.

Disponibile en España el libro oficial del cincuentenario de Ferrari

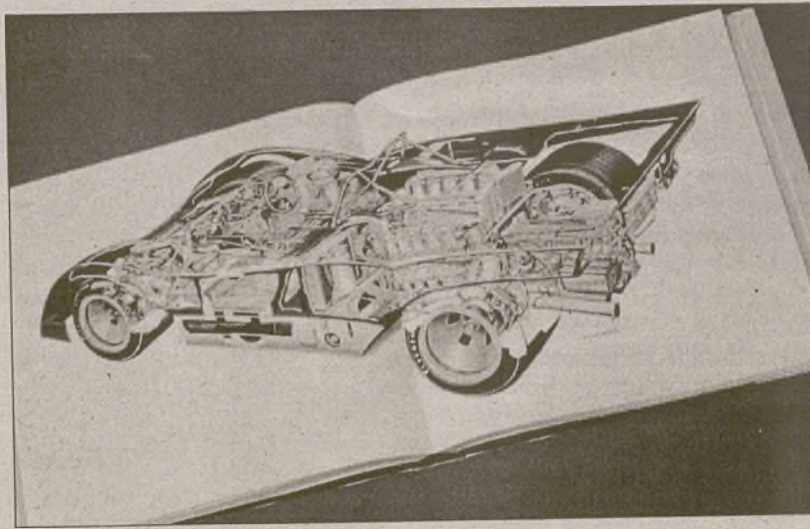
La Tribuna

Como colofón a los diversos actos realizados para celebrar los cincuenta años de vida de Ferrari, la marca ha editado un libro en el que se hace repaso a la intensa historia de la marca de Maranello.

Este libro, promovido por el Departamento de Relaciones Públicas de la Compañía, está disponible en dos idiomas, inglés e italiano, y cuenta con más de mil fotografías e ilustraciones. Su realización ha corrido a cargo de Gianni Cancellieri, está dividida en capítulos abarcando cada uno de ellos una década.

Nota destacada de esta obra es que, por vez primera, son los pilotos los que hablan sobre Ferrari, al revés de lo que ocurría en los anteriores libros escritos por Enzo Ferrari. La obra se completa con un catálogo de las siluetas de los coches creados por Ferrari, la lista de los hombres que han contribuido a crear el mito del constructor de Maranello, el palmarés deportivo, y una lista completa de los pilotos que han corrido para la marca.

Esta obra tiene un precio de 42.000 pesetas y puede ser adquirida en la red de concesionarios o en Testarossa Cars.



El libro ya se puede adquirir en España.

Toyota aumentará su inversión en una planta en Gran Bretaña

Efe

La principal empresa automovilística japonesa, Toyota Motors, invertirá 31.000 millones de yenes (237 millones de dólares) en su planta británica de Deeside (Gales) para fabricar los motores que se ensamblarán en su nueva fábrica de Francia.

En el primer acto de la visita oficial a Japón del primer ministro británico, Tony Blair, el presidente de Toyota, Hiroshi Okuda, reveló el aumento de la inversión que creará 310 nuevos puestos de trabajo y equivaldrá a cuadruplicar su producción sobre los niveles de hoy.

Ampliar la producción de motores

Según los planes anunciados, la planta Toyota en Deeside que para 1999 tiene ya previsto subir a los 200.000 motores anuales su producción, añadirá una segunda línea de fabricación con un volumen de 150.000 a 200.000 motores de cilindradas de 1.000 y 1.300 cc.

El nuevo proyecto se completará en el año 2001, según dijo el presidente de la firma japonesa.

Además, la planta de Toyota en Gran Bretaña establecerá el año 2000 una nueva línea de fundición de aluminio para hacer frente al aumento de la producción de motores. Toyota Motor anunció a finales del pasado año la construcción de su segunda planta en Europa, que se levantará en la localidad francesa de Valenciennes, próxima al canal de La Mancha y de Gran Bretaña.

El consorcio BMW aumentó sus ventas de vehículos un 4 por ciento

Efe

El consorcio automovilístico alemán «BMW», de Munich, aumentó en 1997 sus ventas de vehículos en un 4 por ciento, con lo que se situaron en un total de 1,2 millones de coches, informó esta pasada semana un portavoz de la empresa.

El consorcio vendió de su marca BMW 675.000 unidades, un cinco por ciento más que en 1996 y otros 523.000 coches del su filial inglesa Rover, lo que representó una subida del tres por ciento.

La serie cinco de BMW fue la más vendida, tanto en Alemania como en el extranjero, y la firma vendió en el mercado interior germano un total de 227.000 coches.

La marca quiere que los compradores recuperen la filosofía de su legendario Escarabajo

El Volkswagen "Beetle" es la gran novedad del Salón de Detroit

Efe

El fabricante alemán Volkswagen presentó al mundo su nuevo «Beetle», un modelo con el que quiere recuperar las esencias de estilo y originalidad que marcaron la leyenda de su mítico «Escarabajo».

«No es un coche más», resumió el presidente del grupo alemán, Ferdinand Piech, quien recordó que la compañía «casi fue obligada» a construir el auto después del abrumador éxito popular y de crítica del prototipo presentado en el Salón del Automóvil de Detroit en 1994.

A pesar de que es un coche totalmente convencional en sus órganos mecánicos (a diferencia del «Escarabajo»), Volkswagen quiere que los compradores de un vehículo tan peculiar recuperen la filosofía de su legendario utilitario.

El coche «reforzará el vínculo emocional» entre la empresa y sus clientes, explicó Jens Neumann, presidente de Volkswagen para América del Norte, en referencia a que los «Escarabajos» y otros vehículos como las famosas furgonetas de la marca crearon casi una religión entre sus usuarios.

Reforzar la imagen de la marca

La marca quiere así reforzar su imagen y su peso en el importante mercado estadounidense, en el que sufrió una grave crisis a finales de los 80 y principios de los 90, pero de la que se está recuperando gracias a la progresiva aceptación de los Golf, Jetta (Vento en Europa) y Passat.

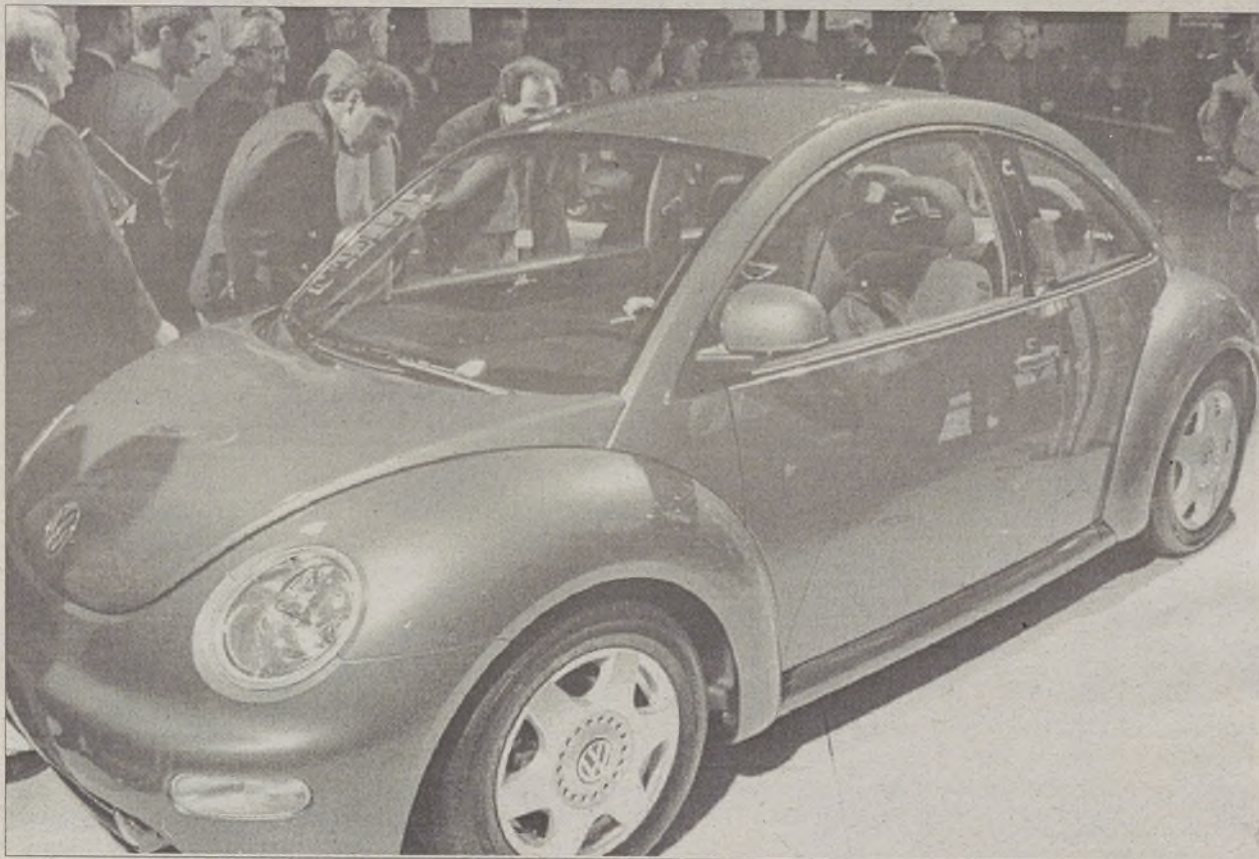
El nuevo «Beetle» intentará devolver a la marca su imagen simpática, ya que, según Neumann, el auto «va más allá» de clases sociales, edades o segmentos de mercado.

Y es que los compradores de los «Escarabajos» y sus sucesores en EEUU siempre han buscado algo diferente y original a lo que Detroit podía ofrecerles.

Esa es la mentalidad que ha querido recuperar la compañía con este lanzamiento mundial, aunque, como recordó Piech, el nuevo automóvil sólo se parece en filosofía y estética a su predecesor, ya que el resto es un auto de calidad comparable a cualquier otro.

Con «airbags» frontales y laterales, motores, suspensiones y frenos y equipamiento de un elevado nivel, el «Beetle» está lejos de lo que es «Escarabajo», un vehículo simpático pero lento y de estabilidad y frenado peculiares.

Aún así, el «Escarabajo» sigue siendo el vehículo con más éxito de la historia, con más de



El Volkswagen Beetle recupera la esencia del antiguo Escarabajo.

EFE

21,3 millones de unidades producidas hasta noviembre pasado, y aún sigue en fabricación en México, Brasil y Nigeria.

Construido en exclusiva en la fábrica de Puebla (México), el nuevo «Beetle» comenzará a venderse en EEUU, Canadá y México a finales de marzo próximo, mientras que la distribución en Europa tendrá que esperar hasta otoño. La empresa espera vender unas 50.000 unidades en los tres países norteamericanos durante este año.

El «Beetle» será vendido en EEUU a un precio base de 15.200 dólares (sin impuestos), es decir, prácticamente lo mismo que un Golf, con el que comparte la plataforma y muchos de sus órganos mecánicos.

Motores compartidos con el Golf

El coche incorporará los motores 2,0 y 1,8 turbo de gasolina (115 y 150 caballos de potencia), así como el famoso turbodiesel de inyección directa de 90 caballos.

El grupo alemán ha querido que la originalidad de su modelo vaya acompañada también por una campaña de publicidad especial, que recuerde la filosofía del «Escarabajo».

Música de los años 60 y referencias al «verano de las flores» de 1967 que comenzó la era «hippy» destacan en la campaña, en la que también se recuerda con humor que el auto sí es capaz de acelerar hasta 60 millas (102 kilómetros) por hora, lo que no estaba muy claro en las versiones de los años 50 y 60 del «Escarabajo».

Los tres gigantes de EEUU afrontan una delicada fase de transición en sus gamas

El Salón abre sus puertas en un momento en que los tres grandes grupos automovilísticos de Estados Unidos (General Motors, Ford y Chrysler) afrontan una delicada fase de transición en sus gamas de modelos. Las novedades que presentarán los «tres grandes» se dedicarán sobre todo al mercado estadounidense, por lo que el interés internacional no está centrado en ellas.

El «Beetle» será pues la gran novedad del Salón, ya que, aunque inicialmente sólo será vendido en EEUU y Canadá y no en grandes cantidades, su concepto innovador y su semejanza con el legendario Escarabajo han acaparado el interés de todo el mundo.

Viendo que el protagonismo internacional les será usurpado por un recién nacido, GM, Ford y Chrysler tendrán que atender una dualidad casi contradictoria: insistir en el gigantismo típico de Detroit, aunque también dedicarán atención a la investigación en vehículos más ecológicos.

General Motors presentará la nueva generación de sus camionetas de plataforma («pick-up») de las series C y K, que son el segundo vehículo más vendido en EEUU justo tras otro «pick-up», la serie F de Ford. GM, el primer constructor mundial ha invertido más de 5.000 millones de dólares en el proyecto, ya que su última renovación a fondo de

las camionetas de plataforma data nada menos que de 1988. S

iguando con la tendencia que marcó en 1994 el famoso Dodge Ram, el estilo de la camioneta es muy agresivo (en EEUU dicen «muy macho») y la motorización imponente: una serie de tres nuevos motores de ocho cilindros en V de entre 4,8 y 7,4 litros de cubicaje.

Ford presentará las versiones restilizadas de su automóvil de más venta en EEUU, el Taurus, y del Sable, la versión que vende Mercury, otra de las marcas del grupo.

Ambos modelos fueron durante varios años los más vendidos en Estados Unidos, pero la nueva gama presentada hace un par de años, tal vez demasiado modernista para el gusto del consumidor medio local, no ha logrado cuajar.

La marca de lujo y prestigio de Ford es Lincoln, quien exhibirá sus últimos modelos de líneas redondeadas en un intento de atraer a un sector más joven de la clientela.

Quien también insiste en el diseño innovador desde hace años es el grupo Chrysler, quien presentará en Detroit sus nuevas elaboraciones de automóviles de lujo: el Chrysler LHS y el Dodge 300M, sobre la base de los nuevos y revolucionarios Concorde e Intrepid presentados en otoño pasado.

La ecología ocupa un importante lugar entre las novedades de los presentes en Detroit

Las principales novedades de los grandes fabricantes son para el mercado norteamericano

Las empresas japonesas, cada vez más interesadas en el sustancial mercado de EEUU, acudirán con las uñas afiladas para seguir añadiendo porciones de mercado.

Toyota, cuyo Camry será con toda seguridad el auto más vendido en este país en 1998, traerá al Salón las últimas versiones de su gama de lujo Lexus, que tiene en EEUU un éxito no igualado en Europa.

Honda presentará el nuevo monovolumen que planea lanzar a finales de año en el mercado norteamericano. Construido en Ontario (Canadá), el vehículo sustituirá al Odyssey, que no logró cuajar entre los compradores.

Otro capítulo importante en las novedades será el de la ecología, ya que la gran mayoría de los fabricantes mostrarán en este escaparate sus avances en motores que lancen reducidas emisiones contaminantes. Así, los motores eléctricos o de pila de combustible y propulsiones híbridas gasolina-electricidad tendrán un gran protagonismo en este Salón. Los tres grupos estadounidenses insistirán en esta vía, para intentar demostrar que no sólo producen vehículos grandes y contaminantes. Toyota con su Prius de propulsión híbrida que ya está a la venta en Japón, será otro de los protagonistas en este apartado.

Editoriales como Anaya, Hiperión o Ediciones B han lanzado al mercado del libro proyectos que pretenden que los niños se acerquen a terrenos literarios aparentemente difíciles para ellos



La Tribuna

MAGAZINE

Las editoriales intentan que los niños lean historia, poesía y a los clásicos

Editoriales como Anaya, Hiperión o Ediciones B han lanzado al mercado del libro proyectos que pretenden que los niños se acerquen a terrenos literarios aparentemente difíciles para ellos, como son los clásicos, la poesía o la historia de las civilizaciones. La biblioteca de obras maestras reescritas e ilustradas para niños, reunida por el intelectual Ramón Araluce a comienzos de siglo, será editada por Anaya con títulos como «La Odisea», «Las mil y una noches» o «Historias de Shakespeare», mientras que la editorial de poesía Hiperión ha apostado por varios títulos de lírica para niños.



Hiperión intenta acercar a jóvenes y niños a la literatura lírica, a través de una fórmula que aúna la ilustración gráfica, la novela, la antropología y la poesía, con «Las aventuras de Nunavut», una serie de narraciones protagonizadas por una joven esquimal. Esta editorial propone también para este invierno varios títulos de poesía para niños, como «El rey tarugo» de Alejandro Valero, «La canción del grillo» de Carlos Reviejo, «El jardín de los cantares» de Fernando Almena y «El bosque del arcoiris» de Alejandro López Andrada.

Por su lado, Ediciones B continúa con su proyecto de «Libros-cofre», que ofrece un concepto original de libros que combina un texto editado de modo vistoso con juegos y reproducciones de objetos de interés cultural para que los niños mayores de seis años se acerquen jugando a la historia de las civilizaciones. El texto, un pequeño manual de bolsillo editado con abundancia de

apoyos gráficos, viene completado por maquetas de cartón y mapas con adhesivos, sellos, monedas o letras de imprenta, tinta china y abanicos, juegos populares de cada época y una sugestiva cubierta que combina la forma de un libro y un cofre del tesoro.

En cuanto a la biblioteca Araluce que publicará Anaya, reúne 93 volúmenes que van desde los antiguos poemas épicos de Homero o las comedias de Plauto hasta Grimm, Andersen o Hoffmann, pasando por Dante, Shakespeare, Cervantes, Lope, Tirso, Calderón, Moliere, Schiller o Goethe, además de títulos como «Las mil y una noches». La periodista y escritora María Luz Morales reescribió por encargo de Araluce estos textos para adaptarlos a los lectores infantiles, mientras que el artista Jorge Segrelles ilustró las obras. F. T. V.

Abrigarse de manera exagerada perjudica la salud

La Sociedad Española de Neumología Cirugía Torácica (SEPAR) considera que «es perjudicial abrigarse ante el frío de manera exagerada», puesto que se oprime demasiado el cuerpo y se pueden obstaculizar la respiración y las secreciones normales de la piel. El neumólogo José Gallardo Carrasco dijo ayer que para protegerse del frío y del corolario de achaques al que nos dispone, conviene respirar siempre por la nariz y no por la boca, y, además se han de evitar los cambios bruscos de temperatura, que se producen al salir a la calle o al exponerse a corrientes de aire.

Asimismo, recomendó mantener la temperatura de la casa a un nivel templado, para acostumbrarse a ella y abrigarse al cambiar de ambiente; así como conseguir un índice de humedad suficiente para evitar que se reseque la piel. El calor excesivo, producido por las calefacciones, amén de secar el ambiente, seca también los conductos nasales, al respirar aire caliente, «lo que provoca que disminuyan las defensas del organismo frente a las agresiones externas», insistió el doctor Gallardo Carrasco.

Aunque muchos médicos aseguren que la mayoría de los males que acompañan al frío no son exclusivos del invierno y que pueden aparecer igual



en verano o primavera, lo cierto es que la bajada de temperaturas conlleva un riesgo añadido, ya que permite que los virus y las bacterias revivan y reaccionen con más fuerza. «Hay razones suficientes para comprender que el frío es un mal compañero para la salud», comentó Gallardo; el frío actúa sobre las mucosas de las vías respiratorias y como consecuencia inmediata, se altera la capacidad de la nariz para filtrar, humedecer y calentar el aire antes de que penetre en los pulmones.

Además, explicó este experto de las SEPAR, el invierno es la estación del año en la que se suele llevar una «vida más sedentaria» y una «alimentación menos rica en nutrientes», sobre todo en vitaminas, lo que facilita aún más la acción de los microorganismos. I. R. D.

Los expertos dicen que la buena salud dental reduce el riesgo de padecer enfermedades coronarias

Una buena salud dental puede reducir el riesgo de contraer enfermedades coronarias, según un estudio científico que publicó ayer sábado la revista especializada británica «British Dental Journal».

Según el estudio, dirigido por los profesores Robin Seymour y David Steele, de la Universidad británica de Newcastle, la mala salud dental debe alinearse junto a una dieta rica en grasas y el tabaquismo como factores de riesgo para contraer dolencias cardíacas.

La relación entre unos dientes estropeados y enfermedad coronaria aparece más

evidente en los varones entre los 40 y los 50 años.

Los expertos advierten que aunque es «marcada» la consistencia de los hallazgos en estudios similares en varios países, aún no se ha podido establecer con exactitud el por qué de esa relación.

El presidente del Colegio de Dentistas británico, Geoff Cave, indicó que «el 95 por ciento de los adultos británicos sufren de algún tipo de enfermedad en las encías».

«No obstante, sólo el diez por ciento tienen problemas serios, y sólo una pequeña proporción de ellos tiene riesgo de sufrir enfermedades coronarias», matizó. M. V.

Cantabria: colapsada una carretera por los curiosos que quieren ver a la ballena que nada en la orilla

Casi cuatro kilómetros de la carretera costera que une Comillas con Gerra sufrieron durante todo el día de ayer grandes dificultades de tráfico por los centenares de curiosos que acuden a la playa de Oyambre para observar a la ballena que nada a 50 metros de la orilla desde el miércoles.

Además del aparcamiento de la playa, las dos márgenes de carretera estaban esta tarde repletas de vehículos de quienes ver a la ballena, hasta tal punto que la Guardia Civil de Tráfico ha tenido que intervenir para pedir a los curiosos que, al menos, dejen libre uno los dos carriles de la vía.

Mientras, el cetáceo, un rorcual común de casi 20 metros de longitud, nada junto a la orilla, ya que el equipo de biólogos del Museo Marítimo del Cantábrico que vigila que no se quede varado ha decidido no volver a molestarlo hasta el lunes.

Según informó a Efe Gerardo García-Castrillo, el biólogo que coordina las



tareas, la fuerte presión a la que se sometió ayer a la ballena -tres embarcaciones y un helicóptero intentaron durante horas que se adentrara en alta mar- aconsejaba darle un respiro, ya que el animal comenzaba a parecer «estresado».

Si el lunes continúa en la playa, se organizará una nueva operación para intentar «empujarla» hacia alta mar. Entre tanto, efectivos del Servicio de Protección de la Naturaleza de la Guardia Civil (Seprona) vigilarán que no se quede varada en alguna de las bajamares. V. C.

Reducida la peligrosa inclinación, la Torre de Pisa recupera el equilibrio

Los trabajos de consolidación urgente de la Torre de Pisa, cerrada al público desde el 7 de enero de 1990, terminarán en julio próximo, cuando se ultime la colocación de dos cables de acero de 103 metros que permitirán comenzar las excavaciones debajo de la propia torre.

Michele Jamiolkowski, presidente del Comité Internacional de Expertos que dirige desde hace ocho años los trabajos de «salvamento de urgencia», explicó en Pisa que «los cables, de 10 centímetros de diámetro y protegidos por una funda de plástico, mantendrán firme la torre, a la que 'abrazarán' a la altura de la segunda planta», a 22 metros de la tierra.

Los cables terminarán en dos puntos fijos situados detrás del edificio que, en la misma Plaza de los Milagros, alberga las oficinas de la Opera Primaziale, la institución encargada de la custodia de los Bienes

monumentales de la Plaza.

La «emergencia Torre» comenzó en enero de 1990, cuando los instrumentos que siguen el movimiento constante de la Torre detectaron una aceleración de la inclinación, que en esa fecha era de 4,50 metros y que, en condiciones normales, debía haber continuado a razón de un milímetro al año.

La primera medida que se tomó fue cerrar al público la torre inclinada más famosa del mundo, y la segunda convocar a un grupo internacional de expertos encabezados por Jamiolkowski. En espera de lo que iba a ser una «solución definitiva», anunciaron, en 1993, que para frenar la aceleración de la inclinación se había decidido colocar en la base anillos de acero, y del lado contrario a la inclinación, pesas de plomo a las que se aumentó gradualmente el peso, que llegó hasta las 600 toneladas. **Victoria Palant**



Italia: salas casi desiertas en la primera película de las Spice Girls

Las salas de cine italianas han recibido prácticamente vacías el estreno de la primera película de las «Spice Girls», con taquillas mínimas en las principales ciudades del país. Los 110 cines en los que ha sido programada la película apenas han tenido afluencia de público, con una media bajísima. Como ejemplo se puede citar el hecho de que sólo siete espectadores acudieron a la sesión principal de la céntrica sala romana «Quirinale». Las cosas no les han ido mejor a las cinco integrantes del grupo británico en Milán o en Turín, a pesar de que «Spice Girls-il film» encabeza la clasificación de películas más vistas en Inglaterra. **M. R.**

España precisa 500.000 donaciones para abastecerse de plasma

España necesita medio millón de donaciones más al año para ser autosuficiente en el abastecimiento de plasma, afirmó ayer el presidente de la Hermandad Nacional de Donantes de Sangre, Martín Manceñido.

Manceñido señaló que aunque España se autoabastece de «glóbulos rojos», no ocurre lo mismo con el plasma, elemento en el que somos «deficitarios» y del que se necesitarían obtener, para llegar a la autosuficiencia, 200.000 litros más al año.

Apuntó que aunque un 4% de los ciudadanos son donantes de sangre, «hace falta seguir insistiendo para incidir en el mensaje», y destacó las 150.000 donaciones de sangre que se requieren al año en España para poder realizar transplantes. **Efe**

Los británicos comen más dulces que cualquier otro país

Los británicos comen más dulces que cualquier otro pueblo en el mundo, según un estudio que publica el último número del «Confectionary Market Review». Los ciudadanos británicos, por término medio, compran 16 kilos de pasteles todos los años, cifra bastante superior a la de Estados Unidos (diez kilos), Francia (nueve) y Japón (tres). El estudio, realizado por las empresas de bombones «Cadbury» y «Trebort Basset», señaló que en los últimos diez años el mercado de dulces ha crecido en 16 por ciento.

En 1987, los británicos degustaron 735.000 toneladas de dulces y de chocolates, mientras que en 1997 este número había ascendido a 850.000 toneladas. Ello hizo que el volumen de ventas llegase por primera vez a superar los 5.000 millones de libras (unos 8.000 millones de dólares).

Según los expertos, este crecimiento se debe a que en las personas tienden ahora a incluir más los pasteles en su dieta básica y a la proliferación de nuevas marcas de caramelos durante la última década. Las compras de dulces, como bombones y chocolatinas, dominan el sector de la comida rápida, y sus ventas superan las de helados, galletas y patatas fritas.

Alan Palmer, director comercial de «Cadbury», dijo que



«este informe muestra la grandeza de la industria de caramelos del Reino Unido. Somos verdaderos campeones mundiales a este respecto y el romance de la nación con los dulces no da ninguna muestra de desvanecerse».

Los clientes más fieles a la industria del dulce, según las investigaciones, son las mujeres, que compran dos tercios de todos los chocolates y caramelos vendidos. **L. G.**

Los expertos debatirán la próxima semana los problemas técnicos del Guernica de Picasso

Más de treinta expertos, procedentes de los principales museos del mundo, participarán la próxima semana en el simposio «Guernica. Problemas éticos y técnicos en la manipulación de obras de arte», organizado por el Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofía. El encuentro, que cuenta con el patrocinio de la Fundación Botín, se celebrará los días 15 y 16 y abordará diferentes aspectos relacionados con



la restauración, conservación y manipulación de las obras de arte en general, y del cuadro de Pablo Picasso, en particular. **Efe**

La infanta Cristina, sin Iñaki, pasa este fin de semana esquiando en Baqueira Beret

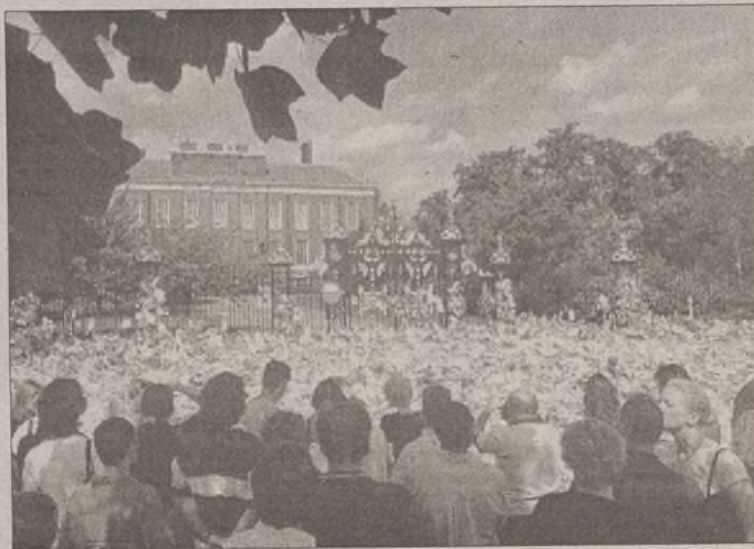
La infanta Cristina llegó el viernes por la noche a la comarca leridana de la Valle de Arán para practicar el esquí en la estación de Baqueira Beret durante este fin de semana, según han informado fuentes próximas a la Casa Real. La infanta acudió a esta comarca pirenaica sin la compañía de su esposo, Iñaki Urdangarín, que se encuentra concentrado con el equipo de balonmano del FC Barcelona en Israel. La infanta, que no acudió a Baqueira Beret junto a su familia durante las fiestas navideñas, pasará el fin de semana en la casa que los monarcas tienen a pie de pistas de esta estación de esquí. **C. L. V.**

Ketama, Bunbury y Fura dels Baus, apuestas de la SGAE en Cannes

La compañía teatral La Fura dels Baus, el grupo Ketama y el cantante Enrique Bunbury son las apuestas de la Sociedad General de Autores (SGAE) en la 32 edición del MIDEM, que se celebrará del 17 al 22 de enero en Cannes, con el fin de promocionar a estos artistas españoles en el mercado europeo. La SGAE en esta ocasión también llevará a Cannes a los grupos cubanos Charanga Habanera, Manolín el Médico de la Salsa, Irakere y Chucho Valdés, y Klimax, con lo que asegura la presencia de Cuba en el MIDEM latino de Miami este verano y afianza la posición de España como puente de Europa y América, señaló Eduardo Bautista, presidente de la Sociedad. Efe



Los vecinos critican los planes de crear un jardín homenaje a Diana en Kensington



Los planes para la construcción de un jardín en homenaje a Diana, princesa de Gales, en el palacio londinense de Kensington han sido acogidos como una «receta para el desastre seguro» por los residentes en la zona, afirmaba ayer el periódico «The Times».

El jardín floral, proyectado por la Agencia para los Parques Reales, podría atraer a cinco millones de visitantes al año, con el riesgo, según la asociación de residentes, de que se convierta en «un parque de atracciones» lo que ahora es una de las zonas más tranquilas de la capital británica. A estos lamentos, según el periódico, se ha unido el pre-

sidente del Patrimonio Nacional, Jocelyn Stevens, quien considera que cualquier monumento a la princesa debe crear un emplazamiento «digno» del palacio, uno de los edificios más bellos de Londres. La Agencia ha presentado el plan para la construcción del jardín a una comisión gubernamental creada para establecer modos de homenajear a Diana.

Al parecer, el jardín, con un coste de diez millones de libras (16 millones de dólares), incluiría grandes parterres de flores, un parque infantil, caminos y lugares donde los visitantes pudieran dejar tributos personales a la princesa. M. V.

El concierto que abre el año de Lorca reunirá distintos elementos escénicos

El concierto inaugural del centenario del nacimiento de García Lorca, previsto para el 16 de enero en el Auditorio «Manuel de Falla» de Granada con la asistencia de los Reyes de España, será un espectáculo alejado de una sesión sinfónica tradicional ya que reunirá otros elementos escénicos. Por el concierto-espectáculo desfilarán personajes lorquianos, se recitarán poemas y se interpretarán piezas musicales relacionadas con el poeta, entre ellas fragmentos de compositores como Albéniz, Falla y



Debussy, entre otros, así como expresiones de cante jondo. La dirección musical corre a cargo de Josep Pons, que estará al frente de la Orquesta Ciudad de Granada, mientras que Lluís Pascual se encarga de la dirección escénica, y Frederic Amat de la escenografía. Un portavoz de la organización del concierto-espectáculo señaló que el programa durará cerca de dos horas y arrancará con dos piezas inéditas para piano de Lorca, el «Pensamiento poético (Canción de invierno)» y «Granada (Serenata en la Alhambra)». Efe

Antonio Canales recibe el galardón de la Asociación Gitana de Murcia



"Romaní"

El bailarín y coreógrafo Antonio Canales recibió ayer en Murcia una insignia que refleja una rueda de oro y brillantes de manos del presidente de la Asociación Gitana Unión Romaní, José Correias Heredia, en reconocimiento a su trabajo y apoyo al pueblo gitano. Canales, que se encuentra en Murcia para presentar su último espectáculo «Bernarda-Guernica», agradeció esta concesión y transmitió su orgullo por ser gitano por parte de su madre. Efe

"Titanic" inicia su singladura con el Oscar como meta

El éxito de público y crítica recibido por «Titanic» parece situar al filme más caro de la historia del cine a la cabeza de una carrera que tiene la estatuilla del Oscar como única meta.

El filme dirigido por James Cameron ya ha demostrado su poderío entre la prensa extranjera, que le rindió los honores con ocho candidaturas a los Globos de Oro, considerados los principales

indicadores de los premios Oscar. Su triunfo, aunque posible, aún está por ver, ya que compite con cerca de 300 filmes por el mayor galardón cinematográfico, que este año celebra su 70 aniversario.

Se encuentran ya en el correo las papeletas que la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas ha enviado a sus 5.350 miembros para que puedan expresar sus preferencias. Efe

Gere pasa por Taipei entre besos y protestas



Flotando sobre nubes tibetanas, con un distanciamiento afectuoso, pasó Richard Gere por Taipei, entre temblores de adolescentes y protestas de patriotas chinos. Rodeado de un homiguero activo de organizadores, Gere parecía no estar en este mundo mientras caminaba hacia el ascensor que lo liberaría de fotógrafos, periodistas, monjes tibetanos y protestas.

Ante la mención del pequeño incidente en que unas decenas de personas repartieron boletines en contra de la independencia del Tíbet de China, Gere esbozó una sonrisa y continuó su caminar.

Con sólo verlo, se siente que la conversión al budismo de Gere ha dejado una huella profunda en su modo de comportarse. «Me convertí al budismo porque me faltaba confianza en los modos corrientes de ver la vida», dijo Gere.

El actor dio muestras de paz budista al no inmutarse ante la protesta que se desató durante la inauguración de la exposición de sus 54 fotografías del Tíbet, re-

cogidas en su nuevo libro Pilgrim.

Las fotografías, en blanco y negro, se recrean en paisajes brumosos, rostros místicos, niños pobres y monasterios y monjes del Tibet, «que sufre una horrenda opresión», en palabras de Gere. Unos veinte «patriotas chinos», con aspecto provocador, se apostaron a la entrada de la exposición, dispuestos a aguarle la fiesta y a enturbiar la paz celestial del actor estadounidense.

Sin embargo, muchas de ellas llegarán por correo y hasta dentro de dos o tres días no se dispondrá de la cifra definitiva, que se estima alcanzará el millón y medio de dólares.

Gere, que se declaró un «un pequeño hombre que dice la verdad», mostró en sus pocas palabras durante la inauguración que esta visita estaba dedicada totalmente a la causa del Tibet. Francisco Luis Pérez.

Los conductores catalanes son los más respetuosos y los vascos los menos

Los conductores catalanes se declaran los más respetuosos de España con el Código de la Circulación, mientras que los vascos admiten situarse en la posición opuesta, según un estudio sobre conducción elaborado por Línea Directa Aseguradora.

El informe destaca que un 61% de los conductores catalanes y algo más de un 50% de las conductoras respetan y cumplen con las normas de tráfico, sobre una media nacional que el informe sitúa en el 34,2%.

En cambio, entre los automovilistas vascos, un 29,10% de los varones afirman respetar el Código de la Circulación, y entre las mujeres se detecta «un desconocimiento o una falta de respeto casi absoluta» por estas normas, según el estudio.

Los madrileños, a los que se atribuye un respeto por las normas superior a la media nacional, con mayor peso en la mujer que en el hombre, son los más rápidos de España en la conducción urbana (a una media de 64,2 kms/h, frente al promedio general de 61 kms/h), aunque son los valencianos los que en la mezcla ciudad-carretera arrojan las velocidades más altas.

Con carácter general, la mayoría de los españoles reconoce guiar su coche por encima de la velocidad máxima legal, tanto en carretera como en vías urbanas y, en línea con el respeto a las normas por parte de los catalanes, éstos apenas conceden importancia a la velocidad.

Otro aspecto favorable a la circulación vial madrileña es que se trata de la comunidad autónoma donde menos robos se producen en los aparcamientos, aunque a los «cacos» les es igual robar en coches con matrícula de Madrid que otros de otras provincias.

El madrileño es también el principal usuario del automóvil en periodo vacacional, mientras que gallegos, asturianos, vascos y valencianos se reconocen casi fanáticos consumidores de automóviles los fines de semana.

Madrid tiene en contra, respecto a la seguridad vial, que sus habitantes son los peores



cumplidores con las paradas en semáforos en rojo (con una media del 34,1%, frente al promedio nacional del 21,7%) y en el uso del cinturón de seguridad en el casco urbano.

Por contra, son los conductores más concienciados respecto a los perjuicios del alcohol cuando van a conducir.

El conductor andaluz, además de poco respetuoso con el Código de Circulación, se revela como el de peores modales a la hora de conducir, cuando, paradójicamente, no soportan que otro les insulte.

También son los que más utilizan el coche en las jornadas laborales. Quizás esto explique que en el descanso de fin de semana rehuyan el automóvil.

Valencia es la comunidad con mayor número de conductores, en sentido proporcional, en España, aunque si se desglosa por sexos, el promedio de mujeres usuarias del automóvil registra los más altos porcentajes en Cataluña.

Como vicios generales entre los españoles de cualquier autonomía, aparte de la ya citada falta de respeto a los límites legales de la velocidad, figuran el saltarse los semáforos en ámbar, el abuso del aparcamiento en lugares prohibidos y el conducir sin el cinturón de seguridad, sobre todo, en el ámbito urbano. **Efe**



Cher puso las últimas sonrisas y lágrimas en el entierro de Sonny Bono

La risa y las lágrimas de Cher despidieron al cantante y político Sonny Bono, enterrado el viernes con la asistencia de miles de seguidores y amigos, entre los que se encontraban el ex presidente Gerald Ford y el presidente de la Cámara de Representantes, Newt Gingrich.

La incesante lluvia que bañó este pueblo del desierto californiano subrayó el ambiente de duelo que ha causado la muerte de Bono, de 62 años, víctima de un accidente de esquí el pasado martes.

«Esta es la cosa más importante que he hecho en mi vida», aseguró la actriz norteamericana Cher mientras dejaba una rosa blanca en el féretro del que fuera su marido, padre de su hija Chastity y creador del dúo musical que la lanzó a la fama. «El me transformó de una tímida adolescente de 16 años a una superestrella del espectáculo», afirmó durante los panegíricos en la iglesia

católica de Santa Teresa, en Palm Springs.

A pesar de que también dejó escapar algunas lágrimas, Cher mantuvo el sentido del humor durante este acto, recordando anécdotas de su vida y de su carrera musical con Bono, quien llevaba dos mandatos en el Congreso tras ser el alcalde de Palm Springs.

En cambio, Gingrich confesó con seriedad que la mejor característica de este congresista republicano era su capacidad de saberse ganar la sonrisa de los que le rodeaban. El ex vicepresidente Dan Quayle también asistió al acto, al igual que el gobernador de California, Pete Wilson, y del secretario de Interior, Bruce Babbitt, en representación del presidente Bill Clinton.

Mary Bono, tercera esposa del cantante, y sus hijos Chianna y Chesare, soltaron palomas blancas en recuerdo del fallecido, que fue despedido con 21 salvas disparadas por una unidad del Ejército. **R. A.**

Han escrito...

* Lo más importante de un buen matrimonio no es la felicidad, sino la estabilidad. **Gabriel García Márquez, escritor colombiano.**

* Hoy es nuestra posesión más valiosa. Es lo único de que somos realmente dueños. **Dale Carnegie, psicólogo estadounidense.**

* Nunca hay que olvidar las paradójicas servidumbres que encierra la libertad, pero jamás te fíes de quienes la ridiculizan o la consideran un cuento para ilusos. **Fernando Savater, filósofo y escritor español.**

* Es de pésimo gusto enorgullecerse de una victoria sobre un ejército mediocre. **Terenci Moix, escritor español.**

* El hombre que se levanta es aún más grande que el que no ha caído. **Concepción Arenal, ensayista y socióloga española.**

* La vida de un hombre se asemeja a una golondrina que atraviesa una habitación. **George Sand, escritora francesa.**

* Muchas veces juzgamos las cosas según el gusto o disgusto que causan. **Kempis, místico alemán.**



* Si se enseña algo a un hombre, nunca lo aprenderá. **George Bernard Shaw, dramaturgo irlandés.**

* Mi vida ha estado llena de terribles desdichas, la mayoría de las cuales nunca ocurrieron. **Montaigne, filósofo francés.**

* Pensad que este día nunca volverá a amanecer. **Dante, escritor italiano.**

* Más vale temer a uno que a todos. **Thomas Hobbes, filósofo inglés.**

* Todo hombre es un idealista, pero sucede con demasiada frecuencia que tiene un ideal equivocado. **Chesterton, escritor inglés.**

* Me rebelo, luego somos. **Albert Camus, escritor francés.**

* La palabra existe para manifestar lo conveniente y lo dañino, así como lo justo y lo injusto. **Aristóteles, filósofo griego.**

* Morir es una costumbre que suele tener la gente y no hay modo de quitársela. **Jorge Luis Borges, escritor argentino.**

* Si, por amor, nos dedicamos a destrozarnos a una persona, a devorarla, no estamos en situación de exigirle que siga a nuestro lado. **Antonio Gala, escritor español**





Las bajas más significativas en el Barcelona para el partido de hoy son las de Nadal y Couto, por razones tácticas, además de Ciric

Guardiola, incluido en la lista, principal novedad del Barcelona para esta tarde

El Barça, a mantener el liderato en un campo que se le resiste

El Barcelona pasará una prueba de fuego hoy en Anoeta, donde buscará mantener el liderato en un estadio tradicionalmente adverso, en el que no gana desde hace nueve temporadas, y ante un rival con una gran trayectoria en la Liga, que en caso de victoria entraría de lleno en la lucha por el título.

Efe - Barcelona

Los azulgranas no consiguieron derrotar a la Real Sociedad en su feudo ni en los mejores tiempos del «Dream Team» de las cuatro Ligas consecutivas, lo que concede un morbo especial al choque de mañana. La última victoria en Liga del Barcelona en San Sebastián se remonta a la temporada 1988-89 (0-1), mientras que en las últimas ocho ha cosechado tres derrotas y cinco empates.

Este año el equipo catalán se encontrará enfrente además con un equipo que marcha lanzado en la Liga, en la que es tercero a sólo cinco puntos del Barcelona. Los vascos son asimismo el equipo menos goleado (sólo han encajado doce tantos) y no han perdido todavía ningún partido en casa.

El Barcelona dispondrá en Anoeta de la ventaja (o desventaja, según se mire) de salir al

campo conociendo el resultado que habrán tenido sus otros dos más directos rivales, el Real y el Atlético de Madrid (segundo y cuarto clasificado), que se enfrentan esta noche en el Vicente Calderón.

La principal novedad del equipo catalán es la inclusión de nuevo en la lista de convocados de su capitán, Josep Guardiola, tras recuperarse de la nueva lesión muscular el pasado 20 de diciembre, que le obligó a perderse el último encuentro de Liga frente al Salamanca y el de la Supercopa de Europa contra el Borussia de Dortmund.

Guardiola, que asegura encontrarse totalmente recuperado y sin molestias, podría reaparecer frente a la Real, sobre todo teniendo en cuenta que Iván de la Peña no podrá jugar al estar sancionado.

Stoichkov reaparece entre los convocados para un partido de Liga tras dos meses de baja por



Guardiola será la principal novedad del Barcelona.

la lesión que sufrió en el Santiago Bernabeu el pasado mes de noviembre, aunque ya jugó los minutos finales del partido de la Supercopa el pasado jueves.

Entre las bajas por razones tácticas, destacan una vez más las de Nadal y Couto, además de Ciric, mientras que se incorporan a la lista Roger y Amor.

Aunque Van Gaal repetirá en San Sebastián una alineación

muy similar a la de los dos últimos partidos frente al Salamanca y el Borussia, salvo la previsible reaparición de Guardiola en lugar de Iván, la principal incógnita es si optará por la continuidad de Ferrer, que se perdió los últimos encuentros de Liga aunque jugó en la Supercopa, o si volverá a contar con Giovanni, quien saltó del equipo titular ante los alemanes.

Ariel Ortega: "El entrenador del Valencia miente a todo el mundo"

Efe - Buenos Aires

El internacional argentino Ariel Ortega aseguró que el entrenador del Valencia español, el italiano Claudio Ranieri, miente «a todo el mundo» al explicar las causas por las que no le incluye en el equipo titular.

«Desde que llegó al club siempre puso excusas, como hablar de mis entrenamientos, cuando todos saben que trabajo a la par de mis compañeros. Creo que, si no entro en sus esquemas, debería tener más personalidad y comunicármelo. Pero a mí me dice una cosa y después sale con otra diferente», destacó Ariel Ortega.

En unas declaraciones que publica hoy el diario bonaerense «Clarín», el delantero explicó que no tiene «ninguna rela-

ción» con el entrenador, quien amenazó con no incluir más al jugador en su equipo si los dirigentes del club le presionan en ese sentido.

«El miente a la gente, a los periodistas. Pone excusas y excusas que no son válidas», indicó el «Burrito», como le apodan al ex jugador del River Plate argentino.

Sobre la actualidad del Valencia, el delantero consideró que el equipo «no juega a nada». «*Qué sistema emplea el técnico? Y esto no es una crítica hacia mis compañeros, porque cuando yo jugaba también éramos un desastre. El miércoles, contra un equipo de Segunda B, jugamos todos atrás. *Ese es el sistema?», se preguntó.

En este sentido, el argentino Ortega dijo que el Valencia tie-



Ariel Ortega no se mordió la lengua en su país.

ne jugadores de calidad capacitados para pelear por el título de Liga o entrar en la Copa de la

UEFA, y afirmó que, sin embargo, el técnico «piensa más en no

Grandes colas en Alava para adquirir entradas para el partido frente al Madrid

Efe - Vitoria

El primer día de apertura de las taquillas para la adquisición de entradas del partido de Copa del Rey del próximo martes en Mendizorrosa, entre Deportivo Alavés y Real Madrid, ha producido grandes colas para hacerse con alguna de las 15.100 localidades del aforo total del campo municipal vitoriano.

Algunos aficionados han debido esperar hora y media en la cola para hacerse con su entrada en las oficinas del club, sitas en la céntrica calle San Prudencio, tanto en la modalidad de abonados, de los que hay cerca de 6.500 censados en las listas del Deportivo Alavés, como en la de no abonados.

José Luis Compañón, consejero del club vitoriano, aseguró que la venta de localidades marcha a un ritmo superior al previsto en principio, cuando aún quedan tres días para la disputa del encuentro entre alavesistas y madridistas (día 13, a partir de las 21:30 horas).

«Los trabajos para preparar toda la infraestructura de venta de localidades hizo que el viernes tuviéramos que quedarnos en la sede social la mayoría de consejeros y empleados del club desde primeras horas de la tarde hasta las dos y media de la mañana del sábado», aseveró el dirigente del club vitoriano.

Lleno absoluto

Todas las previsiones apuntan a un lleno absoluto en el feudo vitoriano del Paseo de Cervantes para el martes, con un cargo en taquilla de 40 millones de pesetas para las arcos del club vitoriano.

Las entradas se expenden, además de en las oficinas de la calle San Prudencio, en una treintena de establecimientos hosteleros de la capital alavesa.

La Copa del Rey de la temporada 1997-98 reportará grandes beneficios económicos a la tesorería del Deportivo Alavés, ya que a los citados 40 millones de taquilla que dejará la visita del Real Madrid a Mendizorrosa, hay que añadir los 13,5 millones de pesetas ya ingresados por las taquillas que arrojaron los tres partidos anteriores ante Aurrerá de Vitoria, Real Oviedo y Compostela.

Además, la Liga de Fútbol Profesional (LFP) también premiará al Alavés con cerca de 22 millones de pesetas por haber pasado ya tres eliminatorias y haber obtenido su clasificación para los octavos de final de la Copa del Rey.

Al sepelio de Marcos Fernández acudieron, entre otros, Martín Marín, Villar y Lucas

El mundo del deporte despidió ayer al presidente del Valladolid

Efe - Pozuelo de Alarcón

Los restos mortales del presidente del Valladolid, Marcos Fernández, fallecido el viernes, fueron enterrados ayer por la tarde en el cementerio de Pozuelo de Alarcón, donde se congregaron varios centenares de personas entre familiares, amigos y personalidades del mundo del deporte y la política.

Estuvieron presentes para dar el último adiós a Marcos Fernández y acompañar a su familia, entre otros, Pedro Antonio Martín Marín, secretario de Estado para el Deporte; Juan José Lucas, presidente de la Comunidad Autónoma de Castilla-León; Angel María Villar, presidente de la Real Federación Española de Fútbol (RFEF); y Javier León de la Riva, Alcalde de Valladolid.

Lorenzo Sanz, presidente del Real Madrid; Jesús Gil, del Atlético; Manuel Ruiz de Lopera, del Betis; Javier Pérez, del Tenerife; Paco Roig, ex presidente del Valencia; Pedro Tomás, secretario general de la Liga de Fútbol Profesional; y Gerardo González, secretario general de la RFEF, también estuvieron en el cementerio de Pozuelo.

Desde Valladolid se desplazaron tres autocares repletos de aficionados del equipo pucelano, así como la primera plantilla, los técnicos y directivos del club.

También quisieron tributar el último homenaje a Marcos Fernández, cuyo féretro fue



Lorenzo Sanz conversa con Manuel Ruiz de Lopera, en el entierro de Marcos Fernández.

EFE

cubierto por una bandera del Real Valladolid, el ex entrenador del equipo Vicente Cantatore y ex jugadores del club pucelano como José Emilio Amavisca (Real Madrid) y Onésimo Sánchez (Rayo Vallecano).

Unánime pesar

Por otro lado, los diecinueve clubes de primera división en-

viaron en la noche del viernes telegramas de pésame al Real Valladolid, para mostrar su pesar por la muerte del presidente de este club, Marcos Fernández.

Además de los clubes de primera división han enviado sus condolencias varios equipos de segunda división, instituciones, medios de comunicación, representantes de jugadores y organizaciones empresariales.

El Club de Baloncesto Forum de Valladolid lamentó, por su parte, «la irreparable pérdida para el deporte de nuestra ciudad por la muerte de Marcos Fernández».

Por otra parte, el club vallisoletano decidió suspender los partidos de los trece equipos de sus categorías inferiores previstos para este fin de semana.

El Athletic quiere devolverle al Español la primera derrota

Efe - Lezama (Vizcaya)

Luis Fernández, entrenador del Athletic de Bilbao, insistió ayer en el interés de su equipo por devolver al Español la derrota que el equipo barcelonés infligió al bilbaíno en el encuentro del debut en Liga en San Mamés, por 1-3.

El técnico tarifeño incidió ayer en la idea principal que, ante el partido del domingo en el Estadio Olímpico de Montjuic, han lanzado sus jugadores durante la semana. «Tenemos que intentar devolverles el resultado del partido de ida -primera vuelta-, en el que lo pasamos mal», dijo Fernández.

El entrenador del Athletic de Bilbao valoró positivamente tanto al conjunto blanquiazul como a su entrenador:

«El Español es un equipo serio, bien plantado, que defiende y ataca bien y que hace bien

la presión para jugar lo más arriba posible. Es muy fuerte y es difícil hacerle goles. Cuenta, además, con jugadores de calidad como Quique Martín, Pacheta o Roberto y con dos buenos rematadores dentro del área, como Esnaider y Ouédec», apuntó Fernández sobre el equipo barcelonés.

Larga reunión

El entrenador hispano-francés manifestó haber tenido una larga reunión con la plantilla para pedir a sus jugadores que recuperen bien y tengan en cuenta la importancia de los resultados en los próximos partidos que el Athletic jugará en lo que queda del mes de enero y en todo el mes de febrero, en los que el conjunto bilbaíno afrontará Liga y Copa, competición, esta última, en la que Fernández quiere llegar «lo más arriba posible».

Los jugadores del Betis entienden el aplazamiento

Efe - Sevilla

Los jugadores del Real Betis Balompié consideran que el aplazamiento del partido que debían disputar hoy ante el Real Valladolid, en el Benito Villamarín, por el fallecimiento de Marcos Fernández, se debe a «fuerzas mayores» y que ello «está por encima de cualquier cosa».

Alfonso Pérez Muñoz comentó tras el entrenamiento de hoy: «Creo que ha sido buena decisión porque es una cuestión muy justificada, de la que desde aquí lamentamos no sólo yo, sino todos los jugadores del Betis, por lo que es lógico que se suspenda».

El también delantero internacional Oliverio Jesús Álvarez «Oli» coincidió con su compañero de equipo y de selección. «El motivo de la suspensión es totalmente claro. Ni los juga-

dores ni directivos querían jugar por lo que supone. Desde aquí mandamos un pésame a los jugadores y, especialmente, a los familiares del presidente del Valladolid».

Toni Prats, guardameta bético, resaltó que la suspensión se debe a «motivos más que justificables» al igual que el partido pendiente con el Barcelona.

Fernando Sánchez Cipitria, ex jugador vallisoletano, fue el primer futbolista del Real Betis en abandonar las instalaciones de la ciudad deportiva «Manuel Ruiz de Lopera» tras los entrenamientos, y no hizo declaraciones ya que afirmó tener prisa por llegar al aeropuerto para desplazarse a Madrid, donde esta tarde se celebrará el sepelio de Marcos Fernández, ex presidente del Real Valladolid, fallecido el pasado viernes.

Camacho, impotente ante la gripe que padece la plantilla

Efe - Barcelona

José Antonio Camacho, técnico del Espanyol, mostró ayer su impotencia por los procesos gripales que afectan a buena parte de la plantilla catalana y expresó su deseo de que los jugadores que se enfrenten hoy con el Athletic de Bilbao en Montjuic demuestren una entereza absoluta.

En la rueda de prensa previa al partido, Camacho lamentó la baja del centrocampista Roberto Fresnedoso y confirmó que tanto el rumano Constantin Galca como el hispano-argentino Juan Eduardo Esnáider están lejos de rendir a su máximo nivel, afectados también por la gripe.

A estas ausencias, se une la del montenegrino Branko Brnovic, que no se ha recuperado a tiempo del esguince de ligamentos que sufre en la rodilla izquierda.

El técnico españolista espera que Esnáider y Galca evolucionen positivamente en las próximas horas de sus dolencias, aunque confirmó que el delantero no está preparado para alinearse en el once inicial.

«Contra este tipo de situaciones no se puede hacer nada y únicamente espero que los que jueguen se entreguen al máximo», subrayó José Antonio Camacho.

Camacho calificó al Athletic de Bilbao de un equipo «fuerte, aguerrido, que se encuentra en una racha positiva de resultados, que ha ido de menos a más en la Liga y que cuenta con un técnico ganador (Luis Fernández)».

Corral se enfrenta al Tenerife convencido de que continuará

Efe - La Coruña

El entrenador del Deportivo, José Manuel Corral, aseguró ayer que se encuentra dispuesto a afrontar con optimismo el partido de hoy contra el Tenerife y, aunque durante los últimos días se cuestionó su continuidad, Corral dijo que tiene «respaldo».

Corral dirigió ayer el último entrenamiento de su equipo antes del partido de mañana, importante porque el Deportivo se enfrentará a un rival «directo» para eludir los puestos de promoción, que, por el momento, ambos equipos soportan.

En este sentido, el técnico del Deportivo dijo en conferencia de prensa que los dos equipos necesitan la victoria y recordó que ni en el Deportivo ni en el Tenerife se pensaba al inicio de la temporada que ahora los equipos iban a estar clasificados en el lugar en que están

El Ademar León sigue líder tras superar al Estrella Roja Belgrado

Efe - Belgrado

30 - Estrella Roja: Puljezevic, Milosavljevic (8), Kapisoga (1), Petric (4), Vojirovic (7, 2p), Nolic (2) y Hazzic (2p) -siete inicial- Klenovic (3), Illic (3, 2p), Marinovic (-), Zaric ps).

35 - Ademar: Hombrados, Panadero, Demovic (3), Juan García (6), Pisonero (4), Lozano (6, 3p) Benés (6) -siete inicial- Colón (6), Kraljic (2) Canca (2) y López -).

Marcador cada 5 minutos: 2-2, 3-6, 6-10, 6-12, 9-15, 11-18 descanso 14-21, 18-25, 20-28, 23-31, 26-33 y 30-35. Arbitros: Danela y Kiselec (Rusia). Excluyeron a Illic y Hazzic, en tres ocasiones, por el Estrella. Por el Ademar, Demovic y Benés fueron excluidos en una ocasión.

Comentario: El Prosema Ademar continúa al frente de la clasificación del grupo B de la copa de Europa, al vencer ayer al Estrella Roja en Belgrado por 30-35.

Los leoneses lograron desde el principio abrir las primeras diferencias, ya que basándose en una fuerte defensa, que culminaba Hombrados con excelentes paradas, provocaron rápidos contragolpes culminados en su gran mayoría por Juan García y un inspirado Benés.

En el segundo periodo, Prosema Ademar se dedicó a mantener las diferencias adquiridas en el primer tiempo, aunque los serbios lograron reducir la renta hasta cuatro goles (29-33) a tres minutos para el final.

El piloto español Joan Romá abandonó la carrera

Anulada la etapa del Dakar por motivos de seguridad

Efe - Gab (Mali)

La décima etapa del raid París-Granada-Dakar, que ayer discurría entre las localidades de Taoudenni y Gao, en Mali, ha sido neutralizada «por motivos de seguridad», según declaró la organización.

La anulación de la etapa permite reagrupar a todos los participantes de la prueba en Gao, donde se supone que debía finalizar ayer.

Por otra parte, las autoridades de Mali han enviado un destacamento militar a Kidal (al norte del país), para acelerar las investigaciones sobre el camión que fue robado el viernes, dentro del torbellino de ataques que sufrieron algunos corredores al término de la novena etapa.

Asimismo, un responsable de la Policía de Mali anunció que los servicios de seguridad de los países vecinos estaban avisados para reforzar la vigilancia en las fronteras.

Este mismo responsable declaró que los asaltantes todavía no habían sido identificados, pero que se tienen altas esperanzas de que el camión robado sea recuperado.

A pesar de que la rebelión de los Touaregs finalizó tras una ceremonia oficial celebrada en Tumbuctú (al norte de Mali) en 1996, los vehículos todo terreno fueron atacados por hombres calificados de «bandidos arma-



Peterhansel sigue encabezando la clasificación en motos.

EFE

dos».

El viernes por la noche (22:25 horas) un grupo de ocho personas no identificadas atacaron dos vehículos, los números 273 y 715, a 11 kilómetros del vivac que estaba situado en Taoudenni.

También fue robado el camión número 419, según informaron fuentes de la organización.

Este no es el primer ataque que sufre la mítica carrera, que en 1992 vio cómo una guerrilla en el Chad forzaba la cancelación de una de las etapas y obligaba a la Policía militar francesa a escoltar a los participantes.

Por su parte, el piloto español Joan Romá (KTM) ha abandonado la carrera ayer sábado, pese a que ayer llegó al bivac con una penalización de 6 horas.

Romá, pese a que rompió el motor de su moto en el kilómetro 336 de la novena etapa, continuaba en carrera, ya que la organización decidió neutralizar el recorrido en el kilómetro 269 por irregularidades en el repostaje.

De esta forma sólo Carlos Sotelo (Cagiva) continúa con alguna aspiración, ya que está en el cuarto puesto, aunque a casi 50 minutos del primero, Peterhansel.

Montes advierte a la plantilla que puede dejar de ser buena persona

Efe - Barcelona

El entrenador del Barcelona, Joan Montes, advirtió ayer a sus jugadores que puede dejar de ser una buena persona y les pidió que le demuestran la confianza que ha depositado en ellos y que reaccionen positivamente, tras la humillante derrota sufrida en la pista del Olimpia de Liubliana (92-60).

En declaraciones a EFE realizadas esta mañana después del último entrenamiento de su equipo antes de partir hacia Valladolid, donde el Barcelona se enfrentará mañana contra el Fórum, Montes señaló que «se puede ser buena persona hasta llegado cierto momento, pero lo que no haré nunca será hundirme en un club donde yo, como profesional, lo que debo intentar es que el equipo gane siempre».

«Puedo dar la máxima confianza a mis jugadores, aunque llega un momento en que ellos también deben dármele a mí, y ahora pido que me la den», subrayó Montes no quiere hacer «borrón y cuenta nueva» de la derrota del pasado jueves en Liubliana. «No se puede olvidar un tropiezo así tan fácilmente. Ahora más que nunca lo que espero es que reaccionemos bien, porque todos somos conscientes de la debilidad que sufrimos allí».

Para el técnico azulgrana la principal razón de la derrota ante el campeón esloveno «se debió en parte a una falta de motivación, porque era muy difícil quedar primeros de grupo y parecía que no nos jugábamos nada».

La selección española de waterpolo se impuso a la de Grecia (7-6)

Efe - Perth (Australia)

La selección española masculina de waterpolo se impuso a la griega por 7-6, en un encuentro que comenzó con bastante complicación para los españoles consecuencia de los errores defensivos y de no saber aprovechar la expulsión de uno de los jugadores griegos.

El capitán del equipo, Manuel Estiarte, declaró que España tenía mucho que perder y poco que ganar porque partía como favorita. «Con muchas dificultades hemos sabido aguantar hasta el final y reconducir el partido. Ahora tenemos el primer paso dado, pero quedan equipos difíciles hasta llegar a semifinales», dijo.

Por su parte, la selección española femenina de waterpolo fue derrotada por la griega por 4-3, en un encuentro marcado por el dominio de las griegas sobre las españolas, que no supieron



El español Michavilla intenta pasar durante el partido ante Grecia.

EFE

reaccionar hasta el último cuarto del partido.

La capitana del equipo, Belén Martín, indicó que el principal problema fue la falta de confianza y la capacidad para

realizar lo técnicamente asumiendo. «Como en otras ocasiones frente a las griegas, nos ha dado cierto temor el lanzarnos al ataque y cuando hemos reaccionado ha sido demasiado tarde».

El Estudiantes mantiene la presión sobre el Tau

Efe - Cáceres

69 - Cáceres (37+32): Laso (8), Nickerson (10), Paraíso (18), Pedrera (8), Mackey (14) -cinco inicial-, Alibegovic (8), Fernández (-), Arcega (1) y Stewart (2).

79 - Estudiantes (39+40): Azofra (9), Jiménez (14), Bárcenas (2), Vandiver (18), Whisby (7) -cinco inicial-, Thompson (11), García (-) y De Miguel (18).

Arbitros: Mijana, Requena y Sánchez Romero. Excluyeron por personales a Pedrera (m.37) y Mackey (m.40).

Incidencias: encuentro correspondiente a la vigésima jornada de la Liga ACB.

Comentario: Los cacereños, pese a evidenciar una cierta mejoría con relación a jornadas anteriores, empezó de manera espectacular y, con una defensa muy agresiva, robó los tres primeros balones y firmar un 8-0 (m.2).

Sin embargo, los madrileños,

mientras Saun Vandiver sacaba constantes ventajas en su enfrentamiento con los pivots locales, recortaron la distancia poco a poco hasta empatar (30-30 m.16). El último minuto del primer periodo fue un calco de los anteriores encuentros del Cáceres y, a falta de veintisiete segundos, ganaba por tres puntos (37-34), pero encajó un parcial de 0-5 y se marchó al vestuario por detrás en el marcador (37-39).

Tras la reanudación, el Estudiantes continuó aumentando su ventaja en el marcador hasta alcanzar una máxima de diez puntos (46-56 m.27), pero una técnica absurda de Glenn Whisby abrió las puertas de la reacción a los extremeños, que llegaron a situarse a dos puntos (61-63 m.34). A partir de ese momento, Nacho Azofra tomó la batuta del encuentro y seleccionó perfectamente cuando su equipo debía correr y cuando retener las posesiones hasta el marcador final.

El At. de Madrid dominó más, pero salvó un punto a tres minutos del final

Empate a favor del Barcelona

At. de Madrid 1

Real Madrid 1

ATL. DE MADRID: Molina; Aguilera, Andrei, Prodan, Toni (Geli, m.59); Caminero, Bejbl, Juninho, Lardín (José Mari, m.73); Kiko, Vieri (Bogdanovic, m.88).

REAL MADRID: Cañizares; Panucci, Sanchis, Hierro, Roberto Carlos; Seedorf (Victor, m.85), Jaime, Redondo, Guti (Savio, m.62); Raúl, Suker (Morientes, m.62).

Árbitro: José Javier Losantos Omar (comité vizcaíno). Amonestó a Panucci (m.50), Morientes (m.70), Redondo (m.73), Roberto Carlos (m.75), José Mari (m.87), Prodan (m.92).

Goles: 0-1, m.68: Savio remata dentro del área un centro de Roberto Carlos. 1-1, m.87. José Mari recoge un balón dentro del área y marca por alto.

Incidencias: Partido de la vigésima jornada de la Liga de Primera División disputado en el estadio Vicente Calderón ante unos 56.500 espectadores. Se guardó un minuto de silencio en señal de duelo por el fallecimiento del ex presidente del Valladolid Marcos Fernández y por el asesinato del concejal del PP en Zarauz José Ignacio Iruretagoyena. Por este motivo, ambos equipos portaron brazaletes negros. El árbitro fue alcanzado por una botella de agua desde la grada (m.75).



Kiko y Guti luchan por el control del balón, durante el partido de ayer.

EFE

Oscar GONZÁLEZ

Atlético y Real Madrid se repartieron los puntos en un partido, en el que el miedo a perder se impuso a la necesidad de victoria de ambos conjuntos, que con el empate a un gol favorecen el despeje del FC Barcelona.

El derbi delegó en la emoción todo el espectáculo, careció de brillantez durante muchos minutos y premió, a partes iguales, el mayor dominio atlético y la mejor disposición madridista para rentabilizar sus llegadas.

El encuentro no tuvo dueño durante casi 20 minutos, hasta que el Atlético de Madrid asumió la iniciativa, que le cedió el rival desde el principio.

Dos ocasiones visitantes

Fue en medio del desconcierto, cuando el Real Madrid encubrió sus carencias y se acercó a la meta de José Molina en dos ocasiones con flojos disparos que Raúl González no logró colocar donde quería (minutos 6 y 11).

En el momento en el que el Atlético se decidió a ir por el rival, el Real Madrid se diluyó. El nuevo sistema planteado por el técnico madridista, Jupp

Heynckes, debía aportar mayor control en el centro del campo, pero lejos de ello, perdió el balón con facilidad, se quedó sin salida por las bandas y, en ataque, sufrió la desafortunada actuación del croata Davor Suker.

El Atlético tuvo ocasiones para ponerse en ventaja al des-

canso, no le fue concedido como gol un remate de cabeza del rumano Daniel Prodan, por fuera de juego de Caminero (m.9), y Kiko Narváez y el italiano Christian Vieri llegaron con claridad en un par de oportunidades.

Pero no acertaron y, empeñado en entrar por el centro de

la defensa madridista, el conjunto de Radomir Antic dejó que el Real Madrid acabase indemne su peor primera mitad del campeonato.

Cuesta arriba

No supo sacar ventaja de la actitud contemplativa del Real Madrid y se encontró con el partido cuesta arriba en la primera subida al ataque del brasileño Roberto Carlos, pasada la hora de juego.

Roberto Carlos encontró a los 68 minutos libre su carril y su pase fue aprovechado por su compatriota Savio Bortolini, prácticamente en la primera ocasión en la que intervino, y el Calderón recobró la memoria de las oportunidades en las que dejó escapar una victoria que tenía a su alcance frente al máximo rival.

El Atlético no encontró más soluciones que la voluntad, pero al Real Madrid le faltó ambición para rematar a un rival desmoralizado y cedió un tardío empate, gracias al acierto de José Mari que deja al Barcelona en una inmejorable posición para afianzar su liderato.

Heynckes: "No supimos rematar al Atlético de Madrid"

El alemán Jupp Heynckes consideró que su equipo no supo rematar al Atlético de Madrid, porque después de ponerse en ventaja desperdició dos claras ocasiones de gol.

«Tuvimos dos oportunidades con el marcador a favor, ellos no se dieron por vencidos y nos empataron con un poco de suerte. Mi equipo no jugó demasiado bien en el primer tiempo, pero la incorporación de Savio nos dio mayor poder ofensivo».

«Savio es un jugador que tiene calidad, velocidad y regate, pero que todavía no está para jugar 90 minutos», añadió.

Por su parte, Radomir Antic, técnico del Atlético de Madrid, se da por satisfecho con el empate logrado por su equipo ante el Real Madrid, tal y como se desarrollaron los últimos minutos del encuentro. «El partido tuvo diferentes fases y nosotros fuimos más positivos, pero tal y como se desarrolló la parte final y el empate que conseguimos a falta de cinco minutos, tenemos que darnos por satisfechos», dijo.

Carpintero y Magano jugaron de titulares con el Albacete frente al Alavés

Albacete 1

Alavés 1

ALBACETE: Julio Iglesias, Ortega, Juanlu, Magano, Aranalde, Carpintero, Josico (Velamazán, m. 67), Jesús, Plazinic (Bouzas, m. 46), Vulevic y Yahaya (Moreno, m. 72).

ALAVÉS: Leal, Berruet, Karmona, Albistegui, Alfonso, Azkoitia, Pablo, Desio, Dacosta (Ibon Begoña, m. 85), Riesco (Angel Luis, m. 70) y Sivori (Javier Moreno, m. 83).

Árbitro: Bernardino González Vázquez (gallego). Mostró cartulinas amarillas a los locales Plazinic, Moreno, Bouzas y Aranalde y al visitante Karmona.

Goles: 0-1, M.30: Pablo. 1-1, M.79: Moreno.

Incidencias: -Encuentro correspondiente a la vigésimo-segunda jornada del Campeonato Nacional de Liga en Segunda División, disputado en el Estadio Carlos Belmonte de Albacete ante unos 8.000 espectadores.

Efe - Albacete

El renovado equipo de Javier Val llevó el peso de la contienda desde el principio. Los manchegos comenzaron con un buen nivel de juego y superaban al conjunto vitoriano.

En cambio, un error de Zigor Aranalde permitió que Pablo disparara y el balón, tras dar en el jerezano Juanlu y despistar a Julio Iglesias, entró en la meta local. Fue un auténtico mazazo para el Albacete, que no había visto rubricado su buen inicio de encuentro y se veía detrás en el marcador ante un equipo tan sólido como el de Mané, por lo que ya no se pudo recuperar en lo que quedaba de primer tiempo.

Segunda parte

Tras el descanso, Javier Val se vió obligado a suplir al debutante Plazinic, que estaba lesionado, y dió entrada a Dani Bouzas, lo que no varió en exceso la decoración, que pudo aclararse cuando Pedro Riesco, en el minuto 53, perdonó el segundo tanto del Alavés cuando su remate de cabeza se marchó fuera pese a que estaba solo y sin portero.

Once minutos después el colegiado anuló un gol a Arturo Igoroin «Sivori» por fuera de juego y, cuando pocos de los espectadores tenían esperanzas, Moreno aprovechó a la perfección su oportunidad para establecer el empate definitivo que quitaba dos de los tres puntos que el líder parecía tener en su mano.

DEPORTE PROVINCIAL

La Tribuna



El Ciudad Encantada no pudo con el Deportivo Gijón, un equipo inferior a los conquenses que al final logró llevarse los puntos



El Ciudad Encantada inició con mal pie la segunda vuelta.



Numeroso público acudió ayer a presenciar el partido.

J.P./FOTO-RES

Los conquenses ofrecieron un mal partido y fueron superados por un equipo muy inferior

El Ciudad Encantada perdió ante el Gijón víctima de sus propios fallos

C. ENCANTADA 20

RONY HERRERA, SALIM NEDJEL (7), BAGO (5-2P), ALBERTO GARCÍA (3), JOSEMI (1), ALBERTO JIMÉNEZ (3), LUISAL, BENITA, JAVI, RICARDO, TITO, GARROTE

DEP. GIJÓN 23

ALBERTO ABAD, DAVID REYERO, DANIEL SÁNCHEZ (6), CARLOS CEPEDAL, IGNACIO BLANCO (1), DIEGO DORADO (2), ALFREDO DÍAZ, CARLOS SÁNCHEZ, MANUEL LOPEZ, RODRIGO DE MIOR (6), JOSÉ L. FERNÁNDEZ JAIME LÓPEZ (8-1P)

ARBITROS: Armando Ortegacejas y Francisco Zaragoza, del colegio andaluz. Mal. No aplicaron el mismo rasero a ambos equipos, sancionando a los conquenses con excesivas faltas, sobre todo en ataque, que no lo fueron. Amonestaron, por lo que se refiere al Deportivo Gijón a los jugadores Alfredo Díaz y Carlos Sánchez, excluyendo a David Reyero, Ignacio Blanco y Jaime López. En cuanto a los conquenses mostraron tarjeta amarilla a Manolo Bago, excluyendo a Nedjel y Ricardo, por dos veces y también a Alberto García.

INCIDENCIAS: Partido correspondiente a la 16ª jornada de la División de Honor B, y primero de la segunda vuelta. Media entrada en el polideportivo El Sargal.

Marcador cada cinco minutos: 2-2, 2-3, 4-6, 5-8, 7-9, 8-11-descanso-9-13, 9-14, 11-16, 13-19, 17-21, 20-23.

Alicia Gª ALHAMBRA

El Ciudad Encantada no pudo iniciar de peor forma el año y perdió ayer ante el Deportivo Gijón en un partido en el que lo más resaltable fueron los desaciertos del conjunto conquenses. Los asturianos, sin ser superiores, salieron a la pista relajados y desde el principio tomaron las riendas del marcador y en ningún momento dejaron ponerse por delante a los locales.

El partido lo iniciaron los de Quique García titubeantes. No encontraban lanzamientos ni posiciones claras de gol, mientras que el Gijón que apuraba al máximo sus posesiones, rayando en varias ocasiones el pasivo, aprovechaba casi siempre un hueco en la defensa conquense por el que poder conseguir el gol.

En estos comienzos del encuentro la diferencia para el Gijón pudo ser más amplia si el portero de los locales, Rony Herrera no hubiera detenido varios tiros de los visitantes.

En el lado opuesto, el Ciudad Encantada, no acertaba en los contragolpes, tanto en el remate final como en los pases, dejando pasar una vez tras otra oportunidades de gol que a la postre le costaron el partido. Hombres decisivos entre los locales como Salim Nedjel y Josemi no tuvieron sin duda su mejor día, mientras que Manolo Bago, en los pocos balones que recibió, tampoco se mostró acertado. Adolecía el conjunto conquense de lanza-



Alberto Jiménez en un momento del partido de ayer.

J.P./FOTO-RES

miento exterior, dónde se acusó la falta del lateral Capa, sancionado, y la baja forma, como ya hemos señalado de Salim Nedjel.

La segunda parte fue una copia de la primera, pero con una lucha añadida, la del crono. Los minutos pasaban y el Ciudad Encantada no mejoraba. El jugador más destacado de esta segunda media hora volvió a ser el meta Herrera, mientras que por el Gijón Daniel Sánchez y Jaime López

seguían su particular duelo para convertirse en los máximos anotadores de su equipo.

Mediada la segunda mitad despertó Salim Nedjel y se convirtió en el hombre resolutivo que el Ciudad Encantada necesitaba, pero fue demasiado tarde, ya que las distancias en el marcador se volvieron imposibles de reducir.

Cuando sólo faltaban cuatro minutos para la conclusión, el Ciudad Encantada se colocó a dos

goles de los asturianos, pero la reacción sólo fue un espejismo ya que un rápido gol de los visitantes volvió a poner el marcador a tres goles, ventaja con la que finalizaría el partido.

Primera derrota, pues, del Ciudad Encantada en el reinicio de la liga ante un rival que en ningún momento demostró ser superior a los conquenses pero que supo aprovecharse de los errores de los locales para ganar.

Sendino no podrá contar con Sergio, Onteniente y con Dueñas, baja en el equipo

El Conquense juega hoy en La Fuensanta contra el Socuéllamos

J.L.MUÑOZ SÁNCHEZ

La Unión Balompédica Conquense recibe esta tarde en La Fuensanta a un peligroso rival, el Socuéllamos, que ya ganó la semana pasada a Cuenca en el mismo escenario.

Después de romper la buena racha de victorias que llevaba el equipo de la capital al perder en su visita a Puertollano, el entrenador de la Unión Balompédica Conquense, Jaime López Sendino, espera que sus jugadores se encuentren mentalizados a la hora de jugar el partido para poder ganarlo.

López Sendino explicó a este periódico que "de las derrotas como la del domingo pasado hay que aprender, y más después de haber roto la buena trayectoria que llevábamos".

Para este encuentro el entrenador del Conquense no podrá contar con Sergio, que sufrió una contractura en el bíceps de la pierna derecha en el entrenamiento del pasado viernes, y tampoco con Onteniente que, "aunque la semana pasada entrenó con normalidad, le falta coger ese punto de agresividad, estar a tope".

Dueñas, baja en el equipo

Desde el pasado vienes por la tarde el jugador Dueñas ya no per-



El Conquense juega esta tarde contra el Socuéllamos.

tenece a la Unión Balompédica Conquense.

Tal y como explicó Sendino, "tenemos una plantilla bastante amplia y necesitábamos una ficha libre. El jugador nos dijo que tenía una propuesta del Alcorcón con una ficha similar a la que tenía con nosotros y no le pusimos pegas".

En cuanto a su rival de hoy, el entrenador del Conquense explicó que aunque parece un equipo bastante asequible por la clasificación, "las referencias directas que tenemos del Socuéllamos nos dicen que es un equipo que pelea mucho durante todo el encuentro. Además, nosotros ya empatamos con ellos

en la primera vuelta a cero. También hay que resaltar que es un equipo muy ordenado".

El Conquense ocupa la quinta posición con 34 puntos, a tan solo cuatro del segundo clasificado que es el Villarrobledo. Por su parte, el Socuéllamos tiene 23 puntos, situándose en la mitad de la tabla.



El Belmonte necesita ganar.

El Belmonte se enfrenta hoy al segundo clasificado, el Tomelloso

J.L.M.S.-Efe

El Belmonte se enfrenta esta tarde a el Tomelloso, segundo clasificado del grupo XVII de Tercera, y que tiene las dudas de Lope y Pedro, por enfermedad y lesión, respectivamente, y la baja por sanción del medio Jesús, aunque tiene el alta de Guillermo, tras cumplir su partido de castigo.

El equipo que entrena Fernando Girón necesita la victoria para salir de los puestos bajos de la tabla, posición que no se corresponde con el juego que viene desarrollando en las últimas jornadas.

Actualmente, el equipo conquense se encuentra en la décimoquinta posición con 20 puntos.

Hay que resaltar que el Belmonte se muestra como un conjunto sólido en casa, ya que hasta el momento, de diez encuentros disputados, ha ganado cuatro, ha empatado otros cuatro y tan solo ha perdido dos.

Pedro Hontecillas, técnico del cuadro blanco, es fácil que alinee de salida a Ignacio, Rubén, Navarro, Pedro o Felipe, David, Antonio, Lope, Felipe, Moreno, Guillermo y Treviño, aunque también puede entrar en el medio campo el punta José Angel si Lope no se encuentra en situación de jugar.

Para el banquillo, y con tantas bajas, Hontecillas dispone del portero suplente Poyatos y los juveniles Raúl y Eusebio, a los que se unirían Felipe o Pedro y José Angel.

Moreno, capitán del cuadro tomelloso, declaró que el partido se debe ganar «pues la situación, por lesiones y bajas, es delicada y necesitamos tener cierta tranquilidad en la tabla, de ahí que debamos aprovechar la ocasión».

El presidente del equipo, Higinio Ponce, opinó que con «las altas de los lesionados y sancionados podemos tener garantías de obtener la victoria, ya que estamos a la espera de reforzar el equipo con algún hombre para la defensa, que suplan las bajas últimas que hemos tenido».

Arguisuelas: "Debemos ganar en Almansa para estar arriba"

J.L.MUÑOZ SÁNCHEZ

El Club Deportivo Cuenca viaja a Almansa con la intención de sumar tres puntos y lavar un poco la derrota que sufrió el pasado domingo en La Fuensanta contra el Socuéllamos.

Actualmente el equipo que entrena Paco Martínez Arguisuelas se encuentra en la octava posición con 31 puntos, a tan solo cuatro puntos del cuarto clasificado, el Puertollano.

Su rival en el día de hoy, el Almansa, es en teoría un equipo asequible que se encuentra en decimoséptima posición con 18 puntos.

El entrenador del Club Deportivo Cuenca, Paco Martínez Arguisuelas, no podrá contar para el partido de hoy con Víctor, Segovia y con Guillermo, todavía lesionados, aunque sí contará con Cardo, "un jugador peque-

ño, rápido y con mucha habilidad que juega desenvolviéndose en los puestos de arriba y que nos va a venir muy bien debido a la sequía goleadora por la que estamos pasando", comentó.

La intención del equipo es ir a Almansa a sacar el partido, ya que, según explicó Arguisuelas, "si no ganamos nos alejaríamos mucho de los equipos que están en los puestos de cabeza de la clasificación.

Cardo y Marcos, los únicos refuerzos

"Nuestra intención y nuestra idea es la de vencer en Almansa y llevarnos los tres puntos", explica Paco Martínez Arguisuelas, "porque todos los equipos, y sobre todo los que están arriba, se han reforzado mucho. Nosotros la única incorporación que hemos



El Cuenca viaja hoy a Almansa con la intención de ganar.

hecho es la de Cardo, y la ficha a Marcos que todavía no juega porque no tiene la forma física

adecuada. Calculo que todavía le quedan de quince días a un mes de entrenamiento".

El conjunto conquense dominó durante todo el encuentro, sobre todo en la primera parte

El Adeslas venció por 80-63 al Caja Rural La Roda en un partido fácil

J.L. MUÑOZ SÁNCHEZ

80 (44+36) Seguros Adeslas: Basauri (2), Martínez (2), D. Fernández (1), P.M. Muñoz (8), F. Cañizares (3), J. Calvo (3), J.P. Almenara (21), Moya (cap.16), G. Angulo (19), J.A. Mercadillo (10).

63 (30+33) Caja Rural La Roda: J.J. López (3), J. Casas (26), J. Del Amo, G. Sáez (11), F.J. Escudero (2), A. Navarro (1), C.D. Alarcón (5), A. Lozano (6), D.F. Beruga (cap.9).

Árbitros: Principal C. Monasor, auxiliar R. De Lucas. No expulsaron a ningún jugador. Bien.

Incidencias: Partido correspondiente a la 11ª jornada de Segunda División Masculina, Grupo Centro. Acudió bastante público a la pista "Esperanza Calvo" del Pabellón Polideportivo "El Sargal", que aplaudió las jugadas del equipo conquense.

Comentario: El Seguros Adeslas venció con facilidad al equipo Caja Rural La Roda. Fue un partido cómodo para los conquenses que mostraron una clara superioridad durante todo el encuentro, tanto en ataque como

en defensa y sobre todo en el rebote, aunque se notó más en la primera parte ya que concluyó con catorce puntos de ventaja para el cuadro local.

A lo largo de la segunda parte los visitantes lograron reducir distancias en el marcador, lo que obligó al entrenador del Adeslas, Antonio Rodríguez, a pedir un tiempo muerto cuando quedaban algo más de siete minutos para el final ya que el marcador en ese tiempo reflejaba un 64-52.

Este tiempo muerto no sirvió para que los conquenses se despegaran, y después de tres minutos, el equipo de La Roda se había puesto a tan sólo nueve puntos de los conquenses.

Después de esto, el conjunto local reaccionó y gracias a una sólida defensa y a su capacidad anotadora en los contraataques, se distanciaron llegando a vencer de nueve puntos cuando quedaban tres minutos para el pitido final, de quince cuando quedaban dos minutos, hasta llegar al resultado final de 80-63.

Ninguno de los dos equipos se rindió a lo largo del partido, ofreciendo algunas jugadas que fueron aplaudidas por el público.



Juan Ángel Mercadillo, con el balón en la imagen, realizó ayer un buen encuentro.

J.P./FOTO-RES

El XVI Cross "El Mosto" de Tarancón se celebra hoy a partir de las diez de la mañana

La Tribuna

El XVI Cross "El Mosto" se celebra hoy a partir de las diez de la mañana en la localidad conquense de Tarancón, edición que coincide con la celebración del Campeonato Autonómico de Clubes e Individual de Campo a Través y de Marcha.

Este Cross comprende varias pruebas, como el XIII Campeonato Regional de Clubes, el XIII Campeonato Regional Absoluto de Campo a Través, el XI Campeonato Regional de Veteranos, siendo además puntuable en las categorías Juvenil, Junior, Promesas y Senior para el XIV Gran Premio de Campo a Través de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha. Así mismo se celebra el XII Campeonato Regional de Marcha.

Los clubes han podido inscribir en sus equipos hasta un máximo de seis atletas por categoría para el Campeonato de Clubes. El resto de atletas inscritos por los clubes, solamente se clasificarán individualmente.

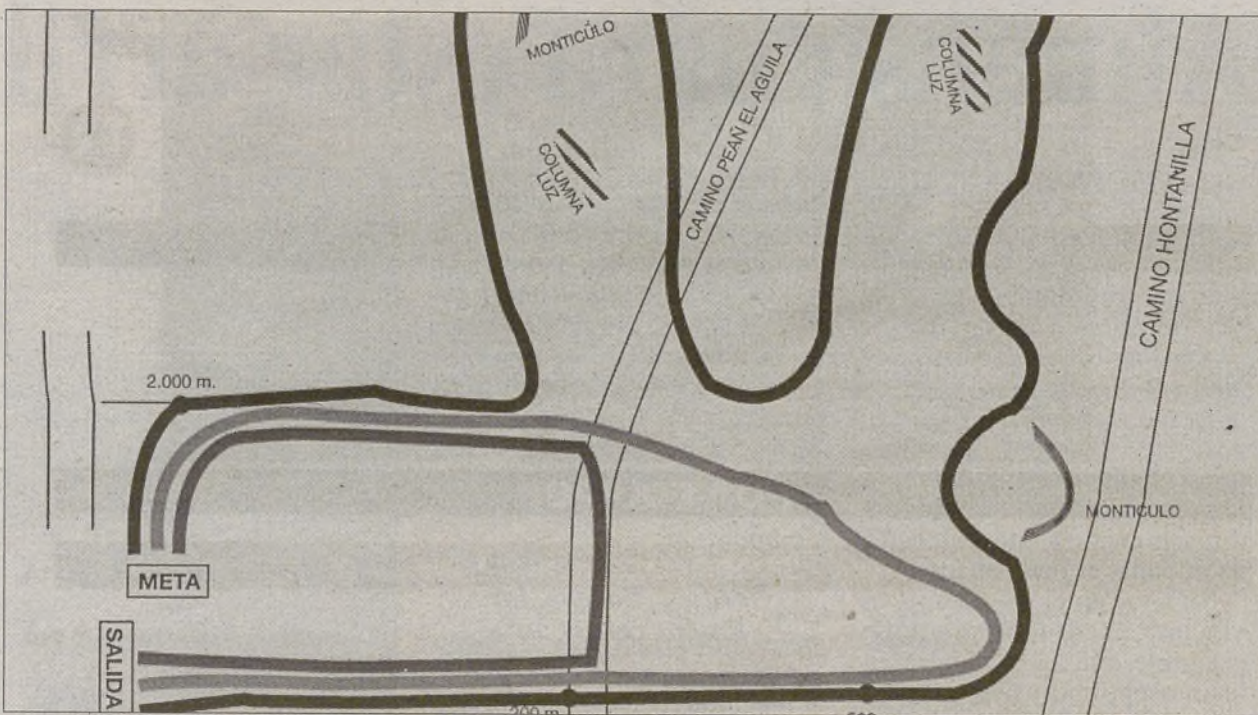
Por otra parte, se establece-

rán las siguientes clasificaciones: Individual, con arreglo al orden de llegada, proclamándose el primer clasificado de la categorías Junior, Promesas y Senior, Campeón de Castilla-La Mancha.

Por Clubes, la clasificación será independiente para cada categoría, y que se establecerá tomando como base los puestos ocupados por los cuatro primeros atletas de un mismo equipo en cada carrera (categorías Junior, Promesas y Senior), no admitiéndose la participación como equipo de Clubes, de aquellos que no alineen en la salida cuatro atletas como mínimo.

Prueba válida para el Campeonato de España

Quedarán automáticamente clasificados para participar en el Campeonato Nacional Absoluto de Campo a Través, a celebrar en Vitoria, los atletas clasificados en los primeros lugares en las categorías Junior, Promesas y Senior, hombres y mujeres, respectivamente.



Fragmento del plano del circuito que deberán correr los atletas en esta XVI edición del cross.

En otro orden de cosas, será descalificado todo participante que no cumpla con las distancias marcadas y desacate las órdenes de los Jueces de la Compe-

tición. Asimismo, también serán descalificados los atletas que no corran con el dorsal bien visible en el pecho (no se puede romper o doblar la parte superior e infe-

rior del mismo) y los que no lo entreguen en la llegada de la meta. Las pruebas serán controladas por el Comité de Jueces de Castilla-La Mancha.

TELEFONOS DE INTERES



SEGURIDAD CIUDADANA

Policía Nacional	091
Comisaría de Policía	23 23 02
Policía Municipal	22 48 59
Guardia Civil	22 05 00
Protección Civil	22 25 11
Bomberos	22 10 80



SERVICIOS SANITARIOS

Cruz Roja	23 01 31
Hospital Virgen de la Luz	22 42 11
INSALUD	22 34 51



AGUA, ELECTRICIDAD

Averías agua	22 21 17
Averías electricidad	22 09 54



TRANSPORTES

RENFE	22 07 20
Estación autobuses	22 70 87
Vehículos de alquiler	23 41 48



ADMINISTRACION

Ayuntamiento de Cuenca	21 16 00
Ayuntamiento - Alcaldía	21 20 41
OMIC	21 13 58
Economía y Hacienda	21 10 23

Jefatura de Tráfico	22 21 56
Delegación de Defensa	21 21 12
Oficina de Turismo	23 21 19
Obras Públicas y Transportes	22 78 21
Educación y Ciencia	22 20 51
Trabajo y Seg. Social	22 02 12
Asuntos Sociales	22 32 61
Industria y Energía	22 33 11
Agricultura	22 53 58
Cultura	21 21 49
Sanidad	21 20 00
Diputación Provincial	17 71 77



TELEFONICA

Averías	002
Información	003
Oficinas	004
Despertador	096



VARIOS

Correos	22 40 16
Audiencia	22 41 18
Auditorio	22 27 97
Asoc. Artesanos de Cuenca ...	22 82 06
Recogida de Residuos	23 19 36
Cámara de Comercio	22 23 51
Fundación de ayuda contra la drogadicción	900 16 15 15
Información Toxicológica Nacional	91 562 04 20
Ayuda en Carretera	91 742 12 13
Tele-Ruta	91 535 22 22
Teléfono de la Esperanza	91 459 00 50

Guía de servicios turísticos y de ocio de la serranía de Cuenca

- Balneario y aguas Solán de Cabras. Vadillos. Teléfono: 31 30 70 y 31 30 02
- Centro Internacional de Actividades de la Naturaleza La Vereda.
- Villalba de la Sierra. Villalba de la Sierra. Teléfono: 14 01 61 y 23 00 52
- Alojamientos turísticos La Utrera. Las Majadas. Teléfono 28 30 00
- Club de golf Villar de Olalla. Villar de Olalla. teléfono: 26 71 98
- Picadero Taranto. Cañete. 21 38 14
- Hotel Los Tilos. Beteta. Teléfono: 31 80 98
- Hotel restaurante La Muralla. Cañete. Teléfono: 34 62 99
- Hotel Rasil. Nohales. Teléfono: 14 00 90 y 14 01 13
- Hotel Río Cuervo. Vega del Codorno. Teléfono: 28 32 40 y 28 32 24
- Hotel El Tablazo. Villalba de la Sierra. Teléfono: 28 14 88
- Apart-hotel H. S., Salvacañete. Teléfono: 35 70 21 y 35 71 04
- Camping La Moraleja. Villalba de la Sierra. Teléfono: 28 14 61
- Camping Río Cuervo. Vega del Codorno. Teléfono 28 32 75 y 28 32 36
- Camping Caravanning (2ª): Pinar Jabaga. Teléfono 23 26 80
- Camping Caravanning (2ª). Cuenca. 23 16 56
- Restaurante El Nacimiento. Nacimiento del río Cuervo. Teléfono: 28 32 14
- Restaurante La tía Paz. Nacimiento del río Cuervo. Teléfono: 28 32 45 y 28 32 16
- Restaurante La Noguera. Palomera. Teléfono: 25 60 05
- Restaurante Zaballos. Uña. Teléfono 28 13 02
- Restaurante Horno de las campanas. Cuenca. Teléfono: 23 10 00
- Restaurante-barbacoa La Hoz. Hoz del Huecar. Teléfono: 21 15 71
- Restaurante La Dehesa. Cañamares. Teléfono: 31 02 37
- Hostal restaurante Bayo. Villalba de la Sierra. Teléfono: 28 12 75
- Hostal El Batán. Vadillos. Teléfono: 31 31 42
- Hostal Eloy. Jabaga. Teléfono: 27 10 11
- Hostal Tiná del tío Salomé. Buenache de la Sierra. Teléfono: 28 50 05
- Hostal restaurante La Toba. Cañete. Teléfono: 34 63 53 y 34 63 14.
- Hostal restaurante Los Callejones. Las Majadas. Teléfono 28 30 50
- Posada San Felipe. Tragacete. Teléfono 28 92 45 y 28 90 52
- Pensión restaurante La Laguna. Uña. Teléfono: 28 11 53
- Bar restaurante Stop II. Valverde del Júcar. Teléfono: 20 12 35
- Bar La Tejera. Nacimiento del río Cuervo. Teléfono: 28 32 25
- Pub Peatonal. Cuenca. Teléfono: 22 78 39

AGENDA CULTURAL

CUENCA

Museo de Arte Abstracto

- "El objeto del arte".
Fundación Juan March.
Hasta el 25 de enero
- "Otra forma de mirar"
Programa dirigido a estudiantes de secundaria y bachillerato.
Hasta finales de diciembre.

Teatro Auditorio

- Día 8 de enero: Teatro "Comediants Anthología"
- Día 17 de enero: Profesores en el escenario. 20,30 horas.
- Día 23 de enero: Acto inaugural del centenario de la llegada de San Julián
A las 20,00 horas.
- Día 24 de enero: Orquesta Filarmónica de Cuenca.
A las 20,30 horas.
- Día 21 de enero: Presentación del III Centenario del nacimiento de Don Alfonso Clemente Aróstegui
A las 19,00 horas

Sala de exposiciones de Caja Castilla-La Mancha

- Exposición de óleos de Víctor de Dios
- Exposición de Belenes del Mundo de José Fructuoso

Aula del seminario de San Julián

Sábado 21 de febrero: Exposición de libros de Clemente de Aróstegui

Galería de Arte La Escalera

- Exposición colectiva de diferentes artistas plásticos españoles
- Presentación del libro "Sólo tienes que pensarlo" de José Luis Jover
15 de enero de 1998 a las 20,00 horas

Galería de Arte Pilares

Exposición retrospectiva de Javier Pagola
Del 19 de diciembre al 15 de enero
Martes a Sábados de 19,00 a 21,00 horas
Sábado, Domingo y Festivos de 12,00 a 14,30 horas

Museo Internacional de Electrografía (Antiguo Convento de las Carmelitas)

Selección de Euskadi de Arte de Concepto (SEAC), "BIEN"
Inauguración 13 de enero
Del 13 de enero al 1 de febrero de 1998
Horario Martes a Viernes de 6 a 9 pm.
Sábados, Domingos y Festivos de 12 a 14,00 horas.
Organiza: Departamento de Cultura de la Diputación Provincial.

XIV Concurso Fotográfico

Admisión hasta el 20 de enero
Tema libre
Premio de Honor de 400.000 pesetas
Premio Especial de 150.000 pesetas
Tres Accésit de 150.000 pesetas cada uno
Organiza: Diputación Provincial de Cuenca

II Concurso de Cómic

Admisión hasta el 16 de enero
Tema libre
Premio de Honor de 150.000 pesetas
Premio Especial de 100.000 pesetas
Mejor Dibujo de 75.000 pesetas
Mejor Guión de 75.000 pesetas
Organiza: Diputación Provincial de Cuenca

Café Liceo

Exposición de grabados de Carmen Rubio

Café Central

- Exposición de pinturas de Santiago García
Del 2 al 17 de enero. De 15,00 horas a 24,00 horas

Café Hispano

Exposición de pinturas de Julián Ocampos

Bolsa del Trabajo

1

1.4.- Varios

AGENTE FORESTAL. Próxima convocatoria de ingreso. Requisito: Capataz Agrícola. Infórmate 902-10 17 68

TRABAJA como Agente, Auxiliar u Oficial Justicia. Próxima Convocatoria de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

ASISTENTE SOCIAL. Próximas convocatorias de ingreso. Requisito: Diplomado Trabajo Social. Infórmate 902-10 17 68

BOMBEROS. Próximas convocatorias de ingreso para ambos sexos. Infórmate 902-10 17 68

INSALUD: Celadores, Auxiliares Administrativos. Próximas convocatorias de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

AYUNTAMIENTOS, Junta Castilla-La Mancha. Próximas convocatorias para: Auxiliares, Administrativos. Infórmate 902-10 17 68

BIBLIOTECAS, Archivos. Próximas convocatorias para Auxiliares (Ayuntamientos,

Junta Castilla-La Mancha). Infórmate 902-10 17 68

TRABAJA en Bancos, Cajas Ahorros. Próximas convocatorias de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

POLICIA LOCAL. Próximas convocatorias de ingreso ambos sexos. Infórmate 902-10 17 68

GUARDIA CIVIL, Policía Nacional. Próximas convocatorias de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

JOVEN asegura tu futuro, si tienes entre (15-16 años). Ingresa en Politécnicos Ejercito. Próximas convocatorias de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

HAZTE Soldado Profesional (18-25 años), próximas convocatorias de ingreso. Infórmate 902-10 17 68

CORREOS. Precisa personal: Auxiliares, Ayudantes Postales. Próximas convocatorias. Infórmate 902-10 17 68

AUXILIARES ENFERMERIA, Cuidadores Servicios Sociales, Auxilia-

GUIA DEL ANUNCIANTE Y DEL LECTOR

Bolsa del Trabajo

- 1 1.- Administrativos
- 2.- Servicio Domestico
- 3.- Dependientes
- 4.- Varios

Bolsa del Automóvil

- 2 1.- Alquileres
- 2.- Compras
- 3.- Ventas
- 4.- Varios

Bolsa de los Servicios

- 3 1.- A. Matrimoniales
- 2.- Consultas Médicas
- 3.- Agradecimientos
- 4.- Varios

Bolsa de la Propiedad

- 4 1.- Ventas
- 2.- Compras
- 3.- Alquileres
- 4.- Varios

res Geriátría. Próximas convocatorias. Infórmate 902-10 17 68

HAZTE Restaurador de Muebles. Preparación personalizada (Bolsa de trabajo). Infórmate 902-10 17 68

ELECTRICISTA. Consigue tu carnet, superando un solo examen (Bolsa Trabajo). Infórmate 902-10 17 68

TRANSPORTISTA Obten tu nuevo carnet capacitación mercancías (Bolsa trabajo). Infórmate 902-10 17 68

HAZTE Profesor/a Autoescuela. Sueldo aproximado 200.000 (Bolsa trabajo). Infórmate 902-10 17 68

OBTEN el FPI, Graduado Escolar, superando un solo examen. Infórmate 902-10 17 68

ACCEDE a la Universidad (Mayores 25), superando un solo examen. Infórmate 902-10 17 68

CECU CENTRO DE ESTUDIOS CUENCA

OPOSICIONES DE CASTILLA LA MANCHA

- Técnicos
- Gestión
- Trabajo social (PRAS)
- Administrativo
- Auxiliar
- Ordenanza
- Policía Local
- Bomberos

Tfno: 969/22.27.53
C/ Colón 53, 2º.
16002 - CUENCA

RINCON DE PACO Necesita señora para limpieza. Tfno: 21 34 18.

BANCOS y Cajas de Ahorros. Próxima convocatoria con BUP, COU, FPII, Diplomados y Licenciados. Infórmate 902/10 12 25

ADMINISTRATIVOS para trabajar en Ayuntamientos, Insalud, Hacienda. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

CELADOR del Insalud. Unico requisito Certificado Escolar. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

AUXILIAR de Justicia. Requisito Graduado Escolar. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

TRABAJA en el Juzgado como Agente Judicial con estudios primarios. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

INSALUD Personal Laboral: Limpificadoras, Cocina,

Lavandería, Almacén... Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

SUBALTERNO (Conserjes, Ordenanzas). Personal Laboral (Electricistas, Fontaneros, Albañiles...). Unico requisito certificado escolar. Próxima convocatoria en Ayuntamientos y Autonomías. Infórmate 902/10 12 25

CORREOS precisa Carteros y Ayudantes Postales con certificado escolar. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

OBTEN Trabajo como Bombero o Policía Local. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

¿QUIERES trabajar en la única profesión sin paro? Hazte Profesor de Autoescuela. Infórmate 902/10 12 25

¿QUIERES trabajar como Visitador Médico? Gran oferta de empleo. Sueldo superior a 250.000 ptas/mes. Gestionamos tu puesto de trabajo. Infórmate 902/10 12 25

¿TE GUSTAN los animales? Curso dirigido a personas interesadas en el cuidado de animales. Salidas profesionales como Auxiliar Veterinaria, Zoológicos, Guarderías Caninas, Tiendas de Animales. Infórmate 902/10 12 25

TRABAJA con personas de la 3ª Edad. Prepárate como Auxiliar de Gerontología para asistencia domiciliar en Residencias, Ambulatorios y Hospitales Geriátricos. Infórmate 902/10 12 25

HAZTE Técnico en Medio Ambiente o Monitor de Turismo Rural. Nueva profesión con gran futuro laboral. Infórmate 902/10 12 25

OBTEN trabajo de Gestor Inmobiliario o Fincas. Abriendo tu propia Agencia o trabajando como Director o Comercial en una Administración de Fincas. Infórmate 902/10 12 25

¿BUSCAS trabajo? Hazte representante de Farmacias y lo conseguirás. Gestionamos tu puesto de trabajo. Infórmate 902/10 12 25

SOLDADO Profesional. Empleo para jóvenes ambos sexos de 18 a 25 años. Infórmate 902/10 12 25

CUERPOS DE SEGURIDAD: Policía Local, Nacional y Guardia Civil. Edad máxima 29 años. Próximas convocatorias. Infórmate 902/10 12 25

TRABAJA en Oficinas o Secretarías de la Universidad como Auxiliar, con graduado escolar. Próxima convocatoria. Infórmate 902/10 12 25

ANUNCIASE EN

La Tribuna

de Cuenca

DIARIO INDEPENDIENTE

Invierta en la mejor publicidad



234738

(Preguntar por Srta. Remedios)

SUSCRIBASE A

La Tribuna

de Cuenca

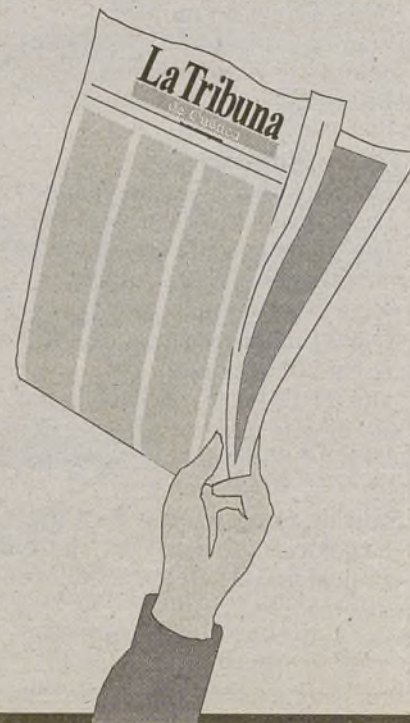
DIARIO INDEPENDIENTE

Su periódico



234738

(Preguntar por Srta. Remedios)



API
SERVICIOS INMOBILIARIOS
Cuenca
C/ Virgen del Pilar, 4
(junto Autoescuela Milla) **23 33 54**

Ofertas

Calle Las Armas, vistas
cocina rústica, a estrenar
12.400.000

Villar de Olalla, tres plantas,
calefacción, nueva, tres baños
12.500.000 (65.000 ptas/mes)

Apartamento céntrico,
como nuevo, 3 dormitorios,
parquet. 9.000.000
(50.000 ptas/mes)

Plaza Mayor, precioso apartamento,
vistas hoz del Júcar, cocina amueblada,
a estrenar, 80 m2, calefacción.

Astrana Marín, bajo, 2 dormitorios,
8.500.000, (50.000 ptas/mes)

Calle Cervantes, 100m2, para
reformular, 5.000.000

Mateo Miguel Ayllón,
95 m2, 2 Baños, vista
a Carretería, 14.500.000

C/ Valeria, 3 dormitorios,
9.500.000, 55.000 ptas/mes

Hurtado de Mendoza,
nuevo, 24.000.000

San José, 100 m2,
nueva construcción,
garaje, trastero,
4 dormitorios,
14.500.000

Tintes, 50 m2, 2 dormitorios,
para reformar, económico

Calle Colón, apartamentos
nuevos, 13.800.00

Varios pisos nuevos en
Avda. Castilla La Mancha

Plaza Constitución, 190 m2,
calefacción, trastero

Tte. Benítez, 7.800.000,
45.000 ptas/mes

Mariano Catalina,
100 m2, Calefacción.

Sta. Lucía, 180 m2,
6 dormitorios,
trastero, 13.500.000

**GRANDES OFERTAS
EN ALQUILERES.
VISITENOS Y LE
INFORMAREMOS**

IR API nº 5
INMOBILIARIA ROMERO
Gestión y Asesoramiento Inmobiliario
Compra-venta, pisos, locales, fincas rústicas,
Traspasos, Alquileres, Valoraciones, Hipotecas
C/ Cervantes, 7, bajo
Teléf. 969/ 22 70 85 - 22 84 54
Fax. 969/ 22 70 85 16004 CUENCA

**CASAS Y
CHALETES:**

ARCAS, Chalet de 2
plantas, 400 m2, 6 dorm,
3 baños, garaje, patio,
piscina, parcela 1800 m2.

CARRASCOSA DEL
CAMPO, 3 dorm, amue-
blado o sin muebles, baño
y aseo, calefacción, ga-
raje, cueva-bodega, buen
estado.

PALOMERA, Casona
antigua con 4 dorm, pa-
tio y terraza.

SEÑORIO DEL PINAR,
CHALET VARIOS TI-
POS, PARCELAS VA-
RIAS SUPERFICIES,
MINIMA ENTRADA,
ENTREGA 6 MESES,
FACILIDADES.

SEÑORIO DEL PINAR,
3 plantas, 400 m2 cons-
truidos, garaje, 5 dorm,
4 baños.

CAÑADA-MOLINA,
Chalet con muchas me-
joras, buenas vistas. 5
dorm.

CAÑADA-MOLINA,

320 m2 de construcción,
1750 m2 de parcela, 5
dorm, 2 baños, garaje y
piscina.

CHILLARON, 6.030 m2
de parcela, 280 m2 cons-
truidos, 2 plantas, pisci-
na, nave de 80 m2.

PEÑARROTA, 2100 m2
de parcela, 260 m2 de
obra + 60 m2 de garaje.
Piscina.

VILLAR DE OLALLA.
Casona totalmente refor-
mada, patio, 3 dorm. ca-
lefacción. Esquina.

VALDECAÑAS. Chalet
NUEVO, pequeño jardín,
3 dorm. MUY ECONOMICO.

**PLAZAS DE
GARAJE:**

TODAS LAS ZONAS
DE CUENCA

Venta a partir de 750.000
pesetas.

Alquiler a partir de 5.000
pesetas/mes

**ALQUILER DE
PISOS:**

ALICANTE, 3 dorm,
cocina amueblada, ascen-
sor.

ANTÓN MARTIN, 3
dorm, calefacción indivi-
dual.

AVDA. LOS
ALFARES, 3 dorm, ca-
lefacción de gas-oil, tras-
tero, 4 dorm, cocina
amueblada.

BARRIO
BUENAVISTA, 3 dorm,
cocina amueblada con
electrodomésticos, gara-
je.

BARRIO
BUENAVISTA, 4 dorm,
exterior.

CAMINO
RESINERA, 1 dorm,
estudio, amueblado, ga-
raje.

C/ CERVANTES, 2
dorm, cocina amueblada,
céntrico, nuevo.

C/ CERVANTES, 3
dorm, cocina amueblada,
calefacción central, baño
y aseo.

C/ COLON, 3 dorm,
calefacción central, ascen-
sor, 65.000 comuni-
dad incluida.

C/ COLON, 4 dorm, 2
baños, garaje y trastero.

C/DIEGO JIMENEZ, 3
dorm, calef central, co-
cina amueblada, parquet,

ascensor.

C/DIEGO JIMENEZ, 2
dorm, calef individual
(gas-oil), amueblado.

C/ERCAVICA, 3 dorm,
calefacción central,
amueblado.

C/ FERMIN CABA-
LLERO, 4 dorm, 2 ba-
ños, cocina amueblada,
garaje.

C/ FERMIN CABA-
LLERO, 5 dorm, 3 ba-
ños, garaje, trastero.

C/ GASCAS, 1 dorm,
lujo.

C/ GRUPO LA PAZ, 3
dorm, calefacción indivi-
dual.

C/ HERMANOS
BECERRIL, 4 dorm, 2
baños, garaje, trastero.

C/ HERMANOS
BECERRIL, 2 dorm,
garaje.

C/ HURTADO DE
MENDOZA, 6 dorm, 2
baños, cocina amuebla-
da.

C/ LOPEZ DE HARO,
3 dorm, garaje, calefac-
ción individual.

C/MARIANO CATA-
LINA, 4 dorm, baño y
aseo, cocina amueblada,
calefacción central.

C/MARTIN ALHAJA,
2 dorm, calefacción in-
dividual, amueblado.

C/PARQUE HUECAR,
4 dorm, 2 baños, garaje

y trastero.

C/ PARQUE SAN
JULIAN, 1 dorm, cocina
amueblada, ascensor,
calefacción central.

C/PASEO SAN ANTO-
NIO, 3 dorm, calefacción,
bien amueblado, 45.000.

C/PLAZA CARDENAL
PAYA, 3 dormitorios,
amueblado, nuevo, cale-
facción central, lujo.

C/PLAZA SAN NICO-
LAS, 2 dorm,
semiamueblado, calefac-
ción, 55.000.

C/PRINCESA ZAIDA,
110 m2, 4 dorm, 2 baños,
calefacción central.

C/SANCHEZ VERA, 3
dorm, cocina amueblada,
vistas a Carretería, cale-
facción individual.

C/SANTA MONICA, 4
dorm, 2 baños, garaje,
calefacción central, nue-
vo, amueblado.

C/SANTIAGO LOPEZ,
3 dorm, calefacción cen-
tral, ascensor, 55.000.

C/ TENIENTE
BENITEZ, 4 dorm, baño
y aseo, sin muebles, ga-
raje.

C/TRAVESIA LOREN-
ZO GOÑI, 4 dorm, 2
baños, garaje y trastero,
calefacción individual, a
estrenar, 110 m2.

MADRID (ZONA
MORATALAZ), 2 dor-
mitorios, exterior, 70.000
ptas.

VILLAR DE OLALLA,
95 m2, 3 dorm, con o sin
muebles, 35.000 ptas.

**VENTA-ALQUILER
DE OFICINAS**

C/CARRETERIA, 100
m2, VENTA, edificio
exclusivo de oficinas.

C/ CARRETERIA, 90
m2, aire acondicionado,
caja, luz, 85.000 ptas.

C/ CARRETERIA, 2
despachos, luz. Edificio
de oficinas.

C/COLON, exterior 120
m2, 60.000 ptas.

C/GIL CARRILLO DE
ALBORNOZ. 40 m2
EXTERIOR.

C/ PLAZA DE
CANOVAS. 100 m2.

C/ PLAZA DE
CANOVAS 300 m2.
Entrada directa desde la
calle.

C/RAMON Y CAJAL,
1ª planta de oficinas, 120
m2, calefacción, aire
acondicionado, precio a
convenir.

**VENTA DE
LOCALES**

TRAVESIA FERMIN
CABALLERO. (ZONA
ESTACION) IDEAL
PARA PUB.

C/ AVDA. MEDITE-
RRANEO, 51 m2 de
planta + 52 m2 de sóta-

no, económico.

C/CARRETERIA. 130
m2 útiles + 75 m2 de
sótano, acondicionado.

C/CERVANTES 90 m2
+ 90 de sótano.

FUENTE DEL ORO.
PLAZA. 100 m2. MUY
ECONOMICO.

C/ PLAZA DE
CANOVAS. 160 m2.
acondicionado, ideal para
oficinas.

C/ PASEO DE SAN
ANTONIO. 50 m2 + 30
de sótano. Esquina.
Acondic.

C/ SANCHEZ VERA,
400 m2.

C/CALDERON DELA
BARCA, sótano (luces y
ventilación), 270 m2.

C/ CARRETERA VA-
LENCIA (JUNTO AL
NH), 120 m2 + 180 de
semisótano.

C/ CAÑETE, 90 m2,
económico.

C/CERVANTES, 90 m2
+ 140 m2 de sótano.

C/ ERAS DEL TIO
CAÑAMON. 140 m2 +
140 altillo. Acondiona-
do.

C/FUENTE DEL ORO
(junto farmacia), 200 m2,
acondicionado.

C/HNOS. BECERRIL.
VARIOS TAMAÑOS.

C/ PLAZA DEL ES-
PLIEGO, 230 m2, reva-
lorización.



MANGANA
CONSULTING
INMOBILIARIA

API
9007

COMPRA-VENTA, PISOS, LOCALES, FINCAS RUSTICAS,
TRASPASOS, ALQUILERES, VALORACIONES, HIPOTECAS, ETC.
GESTION Y ASESORAMIENTO INMOBILIARIO

Carretera, n.º 3, 1.º
Tel. (969) 23 22 92 - 23 31 33 Fax 22 35 96 16002 CUENCA

VENTA

HNOS. BECERRIL.
Piso de 3 dorm., con ático de 2 dormitorios, trastero, garaje.

HNOS. BECERRIL.
Chalet unifamiliares, máximas calidades.

HURTADO DE MENDOZA. 105 m², 4 dormitorios, 2 baños (mármol), cocina amueblada con electrodomésticos, ascensor, calef, trastero, garaje, A ESTRENAR.

LAS TORRES. 90 m², 3 dorm., 2 baños (mármol), calef, ascensor, garaje.

MARCELINO M. PELAYO. Duplex, 5 dorm., calef, ascensor, trastero, 2 plazas de garaje, armarios empotrados,

cocina amueblada, NUEVO.

MATEO M. AYLLON. 92 m², 4 dorm., 2 baños, calef, ascensor.

MARIANO CATALANA. 100 m², 3 dorm., calef, ascensor, esquina Fermín Caballero.

PASEO SAN ANTONIO. 100 m², 3 dorm, calef, garaje.

PASEO SAN ANTONIO. 3 dorm, calef, reformado.

PZA. LA CONSTITUCION. 180 m², 4 dorm, calef, ascensor, vistas a Carretera.

PZA. LOS CARROS. 4 dorm, calef, soleado, INTERESANTE

REPUBLICA ARGENTINA. Atico, 140 m², 7 dorm, ascensor, soleado.

RESIDENCIAL "AGUAS CLARAS" (Detrás del Camino Cañete), próxima construcción de viviendas de 3 y 4 dormitorios, trastero, garaje, parquet, exteriores, máximas calidades, facilidades de pago.

RESIDENCIAL "SAN ANTONIO": Pisos de 4 dorm, cocina amueblada, trastero, garaje, próxima entrega, excelentes calidades.

RESIDENCIAL "SAN JOSE". 4 dormi, 2 baños, trastero, garaje, exteriores, nueva construcción, precios interesantes.

REYES CATOLICOS. Apartamentos, 1 y 2 dorm, calef, ascensor, garaje opcional, NUEVOS.

RIO CABRIEL. 4 dorm, 2 baños, garaje, trastero, amplia terraza.

SAN ROQUE, 1 dorm, calef. indiv., NUEVO

SAN LAZARO, casa de 3 dorm, para reformar, ECONOMICA.

TERUEL. Dúplex, 180 m², 5 dorm, 2 salones, 2 plazas de garaje.

CASCO ANTIGUO. 75 m², 2 dorm, calef, coci-

na amueblada, vistas a la Hoz del Júcar, NUEVO.

PLAZA DEL CARMEN. Atico, 2 dorm; cocina amueblada con electrodomésticos, calef, ascensor, NUEVO.

OBISPO VALERO: 40 m², 1 dorm, 20 m² de cámara, reformado, 3.800.000 ptas.

RESIDENCIAL AGUAS CLARAS

Nueva construcción. 3 y 4 dormitorios. Garaje y trastero. Céntricos. Máximas calidades. Facilidades de pago. Financiación a su medida. Llámenos sin compromiso. No pierda esta oportunidad.

SANTA LUCIA: Casa de 2 plantas, 180 m², 6 dorm, 2 baños, terraza, jardín, vistas a la Hoz del Huécar.

RONDA JULIAN ROMERO. 240 m², 6 dorm, 3 baños, jardín, calef, bodega, vistas a la Hoz del Júcar.

AVDA. CASTILLA-LAMANCHA. 120 m², 5 dorm, 2 baños, cocina amueblada, calef, ascensor, trastero, garaje, NUEVO.

AVDA. CASTILLA-LAMANCHA. 2 y 3 dormi, calef, ascensor, mirador, A ESTRENAR.

ANTON MARTIN: 89 m², 3 dorm, 2 baños, calef, ascensor, trastero, exterior, NUEVO.

ALVARO DELUNA. 3 dorm, calef, terraza, amueblado, REFORMADO.

CARRETERIA: 100 m², calef, ascensor, IDEAL OFICINAS, INTERESANTE.

CARRETERIA Y COLON: Duplex y pisos, 5 dorm, trastero, garaje, calef indiv., ascensor, máximas calidades, próxima entrega.

COLON. 2 dorm, calef, ascensor, parquet, NUEVOS.

COLON: 2 y 3 dorm, duplex, 4 dorm, calef, ascensor, trastero, garaje, NUEVOS.

DAD. 3 dormitorios, calefacción central, 2 wc, ascensor y trastero.

R. SAN ANTONIO, 90 y 100 m². 4 dormitorios EN CONSTRUCCION, desde 12.400.000 ptas.

R. SAN JOSE. 110 m², 4 dormitorios, garaje, trastero, nuevo.

R. SAN JOSE, pisos 4 dormitorios. EN CONSTRUCCION desde 14.400.000 ptas.

REYES CATOLICOS. 3 y 4 dormitorios, desde 7.500.000 ptas.

RIO CABRIEL. chalet 240 m², 4 dormitorios, jardín. 100 m².

RIO CABRIEL. 90 m². 4 dormitorios, garaje, trastero. Exterior.

SAN LAZARO. 45 m², 2 dormitorios, reformado.

SAN PEDRO, siglo XVI, 240 m², vistas panorámicas a las dos Hoces, techo de artesonado.

SANTA ANA. 3 dormitorios, 6.800.00 ptas.

SANTA ANA. 3 dormitorios, calefacción, reformado.

SAN RAFAEL. casa 3 plantas 135 m², para reformar, económica.

COLON: 175 m², 4 dorm, 2 baños, salón con chimenea, calef, trastero, seminuevo.

CESAR GONZALEZ RUANO (Residencial San José), 3 dormi, 2 baños, cocina amueblada, trastero, garaje.

CERVANTES: 100 m², 3 dorm, calef, ascensor, amplia terraza.

DIEGO JIMENEZ. 130 m², calef, ascensor, vistas.

DIEGO JIMENEZ. 3 dormi, 2 baños, cocina amueblada, trastero, garaje, NUEVO.

ESCULTOR M. PEREZ, 80 m², 2 dorm, calef, trastero, REFORMADO, INTERESANTE

FERMIN CABALLERO. 150 m², 1ª planta, acondicionado, IDEAL OFICINAS.

FERNANDO ZOBEL: 110 m², 4 dorm, 2 baños, trastero, exterior, 18.500.000 ptas.

TERUEL: 140 m², 5 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, te-

rraza, armarios empotrados, trastero, calef, ascensor, perfecto estado.

VALERIA: 80 m², 3 dormi, calef, terraza.

CHILLARON: Chalet de 2 plantas, 300 m², 7 dormitorios, 2 baños, calef, garaje, parcela de 3.238 m², 18.000.000 ptas.

JABAGA: Casa de 120 m², 4 dormitorios, salón con chimenea, bodega, patio, acceso por dos calles, 9.500.000 ptas.

PALOMERA. Casa de 2 plantas, 110 m², 3 dorm, calef.

PINAR DE JABAGA: Casa de 160 m², en terreno de 2.000 m², 4.000.000 ptas.

VILLAR DE OLALLA: Casa de 3 plantas, 185 m², 3 dorm, 3 baños, jacuzzi, cocina amueblada, salón, salita con chimenea, 2 terrazas, patio, garaje, calef, 12.500.000 ptas.

CHILLARON. Parcelas desde 500 m², en el casco urbano, PRECIO INTERESANTE.

PUEBLOS

PALOMERA apartamento a ESTRENAR. 4.800.000 ptas.

PALOMERA duplex 150 m², 11.000.000 ptas. NUEVO.

NOHEDA (18 km de Cuenca), casa 2 plantas reformada.

CAÑADA S. MARTIN, chalets 700 m² parcela, 140 m² útiles, entrega inmediata 14.700.000 ptas (IVA incluido).

ARCAS, casa 300 m², en centro del pueblo.

PALOMERA, casa, 4.700.000 ptas.

ARCAS, (pueblo y "El Zarcejo") parc. desde 440 m², viviendas nuevas llave en mano.

MAJADAS, 300 m², 5 dorm, garaje, REFORMADA

PALOMARES, chalet de lujo, 400 m², de vivienda, 700 m² de parcela.

FUENTES, caserón de 400 m² en 3 plantas centro del pueblo.

SOTOS, chalet con piscina, frutales, 3000 m² de terreno.

ARCAS, 5 dorm, garaje, 400 m² de parcela.

dormitorios, calefacción central, exterior, mucha luz.

DIEGO JIMENEZ. 125 m², 4 dormitorios, todo exterior, calefacción, ascensor.

DIEGO JIMENEZ. 100 m², ascensor, calefacción, gran terraza, nuevo.

DIEGO JIMENEZ, 3 dormitorios, garaje, trastero. A ESTRENAR.

DOCTOR GALINDEZ. 3 dormitorios, mucha luz.

FRAY L. LEON (dúplex), 3 dormitorios, calefacción, amplia terraza. 7.500.000.

GARCILASO DE LA VEGA. apartamento de lujo, 2 dormitorios, garaje, trastero, vistas al casco antiguo.

GREGORIO C. VALERO. 220 m², 5 dormitorios, calefacción, ascensor, garaje y trastero.

HNOS. BECERRIL 1º piso, terrazas a 2 caras. Garaje y trastero.

HNOS. BECERRIL 90 m², 4 dormitorios, garaje, trastero desde 14.500.000 ptas.

HOSPITALILLO. 2 plantas, con corral.

HOSQUILLO. 70 m²,

calefacción individual, trastero. Económico.

HURTADO DE MENDOZA, 3 dormitorios, garaje, trastero. A ESTRENAR.

JUAN SAIZ. 70 m². 2 dormitorios, calefacción, mucha luz.

JOSE DE VILLAVICIOSO. Apartamentos a estrenar.

JORGE TORNER. 3 y 4 dormitorios, calefacción central.

MATEO M. AYLLON. 63 m², 3 dormitorios, calefacción, ascensor y trastero.

MATEO M. AYLLON. 3 dormitorios, 2 wc, garaje, como nuevo.

PARQUE DEL HUECAR. Apartamento de lujo, 1 dormitorio, trastero.

PARQUE S. JULIAN. 100 m², 4 dormitorios, calefacción, ascensor, vistas al parque.

PASEO S. ANTONIO. 80 m², 3 dormitorios, calefacción central, mucha luz.

PLAZA DELAS NIEVES. 100 m², terraza, parquet, calefacción.

PLAZA HISPANI-



INMOBILIARIA

Tfno: 969-232248

COLEGIADO 9009
C/ COLON, 76. 1º
(Esquina Cuatro Caminos)
16002. CUENCA

PREGUNTENOS POR NUESTRA EXTENSA OFERTA DE FINCAS RUSTICAS, NAVES, LOCALES, SOLARES, GARAJES Y PISOS NUEVOS Y USADOS "Con toda confianza"

VENTAS

ALICANTE. 3 dormitorios, calefacción central, ascensor, mucha luz.

ANTON MARTIN, varios desde 4.700.000.

ALVARO DE LUNA. Paseo S. Antonio. 3 dormitorios, mucha luz.

ARCAS, chalets EN CONSTRUCCION desde 13.500.000 ptas.

ARCAS, parcelas desde 3.000 ptas/m². URBANAS

AVDA. CASTILLA-LAMANCHA. 80 m², 3 dormitorios, OCA-SION.

AVDA. ALFARES, 2 dormitorios, garaje y trastero. Como nuevo. Amplia terraza con vistas.

AVDA. S. JULIAN. 4 dormitorios, garaje y

trastero.

BELEN. varias desde 3.000.000.

CANALEJA, LA (Zona el Salvador) dúplex 110 m² TOTALMENTE reformado. 12.500.00 ptas.

CARRETERIA. 150 m², 4 dormitorios, garaje, trastero. Vistas Casco Antiguo.

CERVANTES. ático para reformar, 4 dormitorios, 5.000.000 ptas.

CESAR GONZALEZ RUANO (R.S. José) 3 y 4 dormitorios, garaje, trastero, desde 17.400.000 ptas.

COLON. a estrenar, desde 12.800.000 ptas.

COLON. 170 m², 5 dormitorios, 3 baños, calefacción, reformado.

DR. FERRAN. 4 dor-



Consumiendo productos
de nuestra tierra
ayudamos a
nuestras
empresas
e invertimos
en nuestro futuro.

Es un mensaje de

La Tribuna
de Cuenca

DIARIO INDEPENDIENTE

TELEVISION



Lo podremos ver desde hoy en la serie de La 2 "Indico II"

El mundo visto a través de Luis Goytisolo

José PRIETO

El escritor Luis Goytisolo nos desveló, entre otras cosas, en una serie de reportajes escritos en el semanario del diario «El País» y titulados «Luces del Pacífico», las huellas españolas en los países ribereños de aquel gran océano.

Estos reportajes son la raíz de la nueva serie que TVE estrena hoy en La 2, a partir de las 21 horas, titulada «Indico II», cuyos guiones han sido escritos por el propio Luis Goytisolo.

TVE ya emitió en su día la serie «Indico», también con guiones de Goytisolo, aunque, según el propio escritor, esta nueva entrega tiene mayor calidad técnica y él mismo dice haber mejorado su capacidad para expresar sus ideas en los guiones.



Luis Goytisolo, a la derecha.

Dirigida por José Carbajo, «Indico II» recorre en ocho capítulos de una hora de duración, cada uno de los países ribereños

de la mitad oriental de este océano, evitando dar cifras e intentando rehuir los tópicos.

El capítulo de hoy, titulado «Sri Lanka, tigres contra leones», muestra la cultura de la antigua Ceilán, sus tradiciones y la lucha de los tamiles, sin olvidar sus relaciones y vínculos con la India.

Los documentales, que han sido realizados por Jaime Villate y Carlos Garzón, se acercarán a India y Bangladesh en el segundo capítulo, titulado «Como agua que fluye».

Birmania, Tailandia, Camboya, Vietnam, Malasia, Singapur, Sumatra, Java, Bali, las islas Célebes y Australia serán los países en que se centre esta nueva serie, que servirá para abrirnos un poco más nuestros horizontes.

"Murder One" y "Más que amigos", series que regresan desde hoy a Telecinco

J. PRIETO

«Murder One», serie de intriga que tuvo un gran éxito de crítica aunque en Telecinco no superó la audiencia de «Expediente X», vuelve de nuevo a este canal privado con nuevos episodios.

La serie sustituirá en la parrilla precisamente a «Expediente X» y en esta ocasión centra su trama en el proceso judicial de tres crímenes cuya defensa ha

sido encomendada al prestigioso despacho de abogados.

La alta política, el mundo del deporte de élite y la venganza de un asesino en serie que se toma la justicia por su mano, se entremezclan a lo largo de los episodios.

La serie se inicia con la aparición del cadáver del gobernador de California, Van Allen, junto con su amante en una casa de la playa. Tras la marcha de Hoffman por motivos familiares,

el ex fiscal Wyler ocupa su lugar.

También hoy domingo vuelve, aunque en este caso tras una breve interrupción por las navidades, la serie de producción propia «Más que amigos».

En el capítulo de hoy, titulado «Recalentados», Víctor y Mar buscan un piso para irse a vivir juntos, pero Víctor cada día se siente más insatisfecho con su situación laboral dentro del bufete.



"Air América"

La Primera. 15,35 s.c.

Dir.: Roger Spottiswoode. Int.: Mel Gibson, Robert Downey Jr., Nancy Travis. EEUU, 1990.

En 1969 un grupo de pilotos de Air América, la línea aérea de la CIA durante la guerra de Vietnam, participa en misiones que llenarán los bolsillos de los militares survietnamitas. A cambio el gobierno norteamericano recibirá ayuda para frenar el avance comunista.

"Con la poli en los talones"

Antena 3. 15,30 s.c.

Dir.: Adam Rifkin. Int.: Charlie Sheen, Kristy Swanson. EEUU, 1994.

Jack acaba de salir de la cárcel de San Quintín, donde cumplía una larga condena por un delito que no ha cometido. De camino a México, para en una gasolinera para comprar tabaco.

Cuando está a punto de salir unos policías le piden la documentación y Jack no tiene más remedio que tomar como rehén a una joven que estaba comprando una revista.

"El ataque de la mujer de 50 pies"

Tele 5. 16,15 s.c.

Dir: Christopher Guest. Int: Daryl Hannah, Daniel Baldwin, Christi Conaway, Frances Fisher. EEUU, 1983.

Nancy Cobb es la hija de un importante hombre de negocios sumida en una vida rutinaria, a la que su marido engaña. Una tarde que parecía igual a las demás le sucede algo sobrenatural: al regresar a su casa después de hacer una visita a su psicoanalista un platillo volante baja y le lanza un rayo en un medallón que lleva colgado. A partir de entonces, su tamaño irá en au-

mento cada vez que se enfade.

"Cazador a sueldo"

Antena 3. 17,15 s.c.

Dir.: Buzz Kulik. Int.: Steve McQueen, Eli Wallach, Kathryn Harrold. EEUU, 1980.

Papá Ralph Thompson es un tipo duro que se gana la vida cazando delincuentes que se han saltado la libertad condicional.

Vive en una casa repleta de juguetes viejos junto a Dotty, una maestra que espera un hijo, y un montón de delincuentes reinsertados.

"Camino de la jungla"

La Primera. 17,45 s.c.

Dir.: Robert Mulligan. Int.: Rock Hudson, Burl Ives, Gena Rowlands. EEUU, 1962.

El doctor Anton Drager llega a las Indias Orientales holandesas para estudiar medicina tropical junto al doctor Jansen, un maestro en esta rama de la ciencia. Drager, un hombre educado dentro de una rigurosa normativa, queda sorprendido y en cierto modo desilusionado por los procedimientos de Jansen, que más bien parece un curandero que un científico.

"Esencia de mujer"

La Primera. 22,00 s.c.

Dir.: Martin Brest. Int.: Al Pacino, Chris O'Donnell, James Rebhorn. EEUU, 1992.

Un tímido estudiante en una escuela privada, gracias a una beca trabaja los fines de semana para conseguir algún dinero. Uno de estos fines de semana se convierte en el lazarillo de un coronel retirado, ciego, amargado y dispuesto a acabar con su vida. La integridad y honestidad del muchacho convertirá la relación en una amistad que cambiará la vida de ambos.

* Regular ** Buena *** Muy buena **** Excelente s.c. Sin calificar



PARA ESTE NIÑO VIVIR ES UNA LOTERIA.

TANTO, QUE SU SUERTE TAMBIEN DEPENDE DE UN CUPON.

Actúa. Apadrina un niño. (91) 559 70 70. (93) 488 33 77.

Ruiz Nicolí



Desde 1981 trabajando con el tercer mundo

SI, DESEO RECIBIR MAS INFORMACION SIN COMPROMISO.

Nombre

Dirección

Localidad Provincia

C.P. Tel.

V-9 C/ Tutor, 27. 28008 Madrid. Tel. 559 70 70.
C/ Balmes, 37, 3º. 08007 Barcelona. Tel. 488 33 77

LLEVAMOS 15 AÑOS TRABAJANDO PARA CAMBIAR SU SUERTE.

La programación de hoy

	La Primera tve1	La 2	Antena 3	Tele 5	Canal +	Tele Madrid
mañana	06,30 ASTRID LINDGREN PARA LOS NIÑOS	04,45 NATACION. CAMPEONATO DEL MUNDO	07,00 ENCICLOPEDIA	06,30 GRANDULLON	07,00 DEL 40 AL 1 (multd.)	08,00 CYBERCLUB
	07,25 GUILLERMO TELL	Waterpolo masculino.	07,25 CLUB MEGATRIX	07,00 FORMULA UNO	08,00 PROGRAMA MAS O MENOS MULTIPLICADO O DIVIDIDO (P+ó-Xó:)	Espacio pensado para los niños, presentado por Cybercelia y Rocko Alicates.
	08,10 DOMINGO FIESTA	España-Brasil	Ingrid Asensio es la presentadora de este espacio dedicado a los más pequeños de la casa, en el que se fomentan valores como la solidaridad y el amor por la naturaleza.	07,30 DOS EN EL AIRE	09,30 CINE: «El arbol de navidad»	10,00 DE CIBELES A NEPTUNO (1963-1965) El relevo del Real Madrid en Europa: se despide Alfredo Di Stéfano y llega el relevo generacional. El Atlético de Madrid gana una Copa del Generalísimo, y pierde otra con el Zaragoza de Marcelino.
	10,35 ¿QUE APOSTAMOS?	05,50 EURONEWS	dedicado a los más pequeños de la casa, en el que se fomentan valores como la solidaridad y el amor por la naturaleza.	08,00 LOS GUERREROS DE LA LUZ	11,04 FUTBOL AMERICANO	14,00 TELENOTICIAS
	14,00 CARTELERA Jose Toledo comenta los programas más interesantes de la semana en televisión.	07,30 U.N.E.D.	13,00 LLUVIA DE ESTRELLAS Con Bertín Osborne.	08,20 JET MARS	11,50 PREVIO FUTBOL	15,25 EL TIEMPO
14,30 CORAZON, CORAZON Revista del corazón con Cristina Gª Ramos.	08,45 TIEMPO DE CREER	15,00 NOTICIAS Rosa María Mateo es la presentadora de este resumen de la actualidad.	08,25 MI AMIGO EL MAPACHE	12,00 FUTBOL: LIGA ESPAÑOLA (2ª. División)		
15,00 TELEDIARIO-1	09,00 EL ESCARABAJO VERDE (R.)		09,15 SHOOT	14,00 MAGACINE: TOMA 2		
15,30 EL TIEMPO	09,30 PUEBLO DE DIOS		09,40 TEKNOMAN	14,30 AVANCE. REDACCION		
	10,00 ULTIMAS PREGUNTAS		10,05 SPACE STRIKERS	14,35 MAS DEPORTE FIN DE SEMANA		
	10,25 TESTIMONIO		11,00 POWERS			
	10,30 EL DIA DEL SEÑOR		11,30 MAS QUE COCHES			
	11,30 ESTADIO-2 - Waterpolo		12,00 SENSACION DE VIVIR			
	España-Italia		13,00 AL SALIR DE CLASE			
			14,00 BRICOMANIA			
			14,30 LAS NOTICIAS			
tarde	15,35 SESION DE TARDE «Air America» D: Roger Spottiswoode I: Mel Gibson, Robert Downey.	- Baloncesto Liga ACB	15,30 CINE: «Con la poli en los talones» (1994)-84' D: Adam Rifkin I: Charlie Sheen, Kristy Swanson.	15,15 CAIGA QUIEN CAIGA	15,00 FUTBOL MUNDIAL	15,30 CINE DE TARDE
	17,45 CINE DE ORO «Camino de la jungla» (1962) D: Robert Mulligan I: Rock Hudson, Burl Ives. El doctor Anton Drager llega a las Indias Orientales holandesas para estudiar medicina tropical junto al doctor Jansen.	Forum Valladolid-FC Barcelona	17,15 CINE: «Cazador a sueldo» (1980)-93' D: Buzz Kulik. I: Steve Mc Queen, Eli Wallach.	16,15 CINE FIN DE SEMANA I «El ataque de la mujer de 50 pies» (1993) 85' D: Christopher Guest. I: Daryl Hannah, Daniel Baldwin, Christi Conaway.	15,30 CINE: «La súplica de una madre»	17,30 PANORAMA DE ACTUALIDAD Con Manuel Muñelo.
	21,00 TELEDIARIO-2	Banca Catalana	19,05 SITUACION DE EMERGENCIA Espacio que presenta Roberto Arce.	18,00 DE DOMINGO A DOMINGO Magazine presentado por Belinda Washington.	17,00 CINE: «The Quest. En busca de la ciudad perdida» D: Jean-Claude Van Damme.	18,30 FUTBOL ES FUTBOL Incluye los resúmenes de la 19ª jornada de Liga, en 1ª División. Asimismo, se ofrecen imágenes de los partidos de 2ª División: Las Palmas-At. Madrid B, Eibar-Leganés y Rayo Vallecano-Hércules. (Se interrumpirá para ofrecer las TELENOTICIAS).
	21,25 EL TIEMPO	- Zona ACB	20,10 ESPEJO PUBLICO Espacio presentado por Pedro Piqueras	20,00 LAS NOTICIAS Informativo.	18,30 BOXEO: O. García Cano VS Johnny Díaz. (Resumen)	
		- Fútbol Sala.		20,10 DE DOMINGO A DOMINGO	18,50 PREVIO FUTBOL	
	- Waterpolo. Campeonato del mundo			19,30 FUTBOL: LIGA ESPAÑOLA (1ª División)		
	España-Brasil			Real Sociedad-F.C. Barcelona		
	- Rally París-Granada-Dakar			REDACCION. NOTICIAS		
	- Esquí. Copa del Mundo.					
	Supergigante. Desde Austria.					
	- Road to Nagano					
	UN PAIS EN LA MOCHILA					
	20,00 TOCAO DEL ALA					
	20,30 LINEA 900					
noche	21,30 SOLO GOLES	21,00 LOS PUEBLOS	21,25 LA CASA DE LOS LIOS "Te perdonamos Arturo, pero..."	21,30 MAS QUE AMIGOS	21,53 CONTRARELOJ	22,00 EL MEGAHIT
	22,00 LA PELICULA DE LA SEMANA «Esencia de mujer» (1992) D: Martin Brest I: Al Pacino, Chris O'Donnell.	21,30 INDICO	22,45 LO QUE NECESITAS ES AMOR	23,00 MURDER ONE	22,00 ESTRENO CANAL+: «Durmiendo con el diablo» (1997) I: Shannen Doherty, Tim Matherson. Basado en una historia real, y en un exitoso libro de Suzanne Finstand, Durmiendo con el diablo cuenta la lucha de una joven por superar una devastadora relación que le hará pasar por un verdadero infierno.	Programa que ofrece una película, además de entrevistas con los actores y director de la misma, y anécdotas de su rodaje.
	00,55 ESPECIAL CINE «La venganza de la familia» (1988)	22,30 ESTUDIO ESTADIO	00,50 CINE: «El precio de la gloria» (1992)-91' D: Gwen Arner. I: Blair Brown, John Getz.	00,45 AVANCE DE NOTICIAS	00,50 CINE CLASICO: «Más rápida que el viento» (1957)-81' D: Robert Parrish. I: Robert Taylor, Julie London, John Cassavetes. Steve y Tony Sinclair son dos hermanos ganaderos de muy diferente talante.	01,00 CINE
	02,35 SOMBRAS DE NUEVA YORK	00,15 EL CINE DE LA 2 «Vacaciones» D: Julio Médem. I: Carmelo Gómez, Emma Suárez. El abuelo Manuel era muy bueno con el hacha. En 1875, durante la guerra, se portó como un cobarde y fingió estar muerto para escapar de la trinchera.	02,25 TELEVENTA	00,50 CINE CLASICO: «Más rápida que el viento» (1957)-81' D: Robert Parrish. I: Robert Taylor, Julie London, John Cassavetes. Steve y Tony Sinclair son dos hermanos ganaderos de muy diferente talante.	03,00 PRIMEROS BESOS	02,30 CINE. SALA DE MADRUGADA
	03,20 NOTICIAS	02,00 WATERPOLO	04,25 CINE: «Los girasoles» (1970) - 97'. D: Vittorio de Sica. I: Sophia Loren, Marcello Mastroianni.	03,00 PRIMEROS BESOS	04,00 INFORMACION CULTURAL DE LA COMUNIDAD DE MADRID	
03,25 CINE DE MADRUGADA I «La mansión de la niebla» (1972)	España-Holanda		04,00 PELOTA VASCA (Repetición).			
04,50 CINE DE MADRUGADA II «El consejero» (1973)	DESPEJADA Y CIERRE					

La Tribuna

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Recorte y envíe este cupón a LA TRIBUNA de Cuenca, C/ Cervantes, 18 (antiguo 26) - Telf.: 23 47 38 - Fax: 23 47 26 - 16004 CUENCA

NOMBRE _____

DOMICILIO _____

LOCALIDAD _____

N.I.F./C.I.F. _____

TELEFONO _____

PAGO MENSUAL 3.750 ptas.

PAGO TRIMESTRAL 11.250 ptas.

PAGO SEMESTRAL 22.500 ptas.

PAGO ANUAL 45.000 ptas.

, a de de 199

Firmado: _____

DATOS BANCARIOS

BANCO/CAJA DE AHORROS: _____

SUCURSAL/AGENCIA: _____

LOCALIDAD: _____

Nº Cuenta _____

Entidad	Oficina	DC	N.º CTA

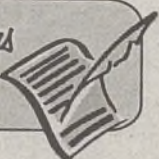
Firmado: _____

(Marque con lo que proceda)



CARRETERIA

Las coplillas
de Ramón



Fueron los americanos, OCM del Vino

Lo que haga esta región, por el vino y por el queso es la mejor inversión y es una razón de peso.

Ha dicho Pedro Barato que existe la obligación de hacernos con el timón en Europa y su Congreso.

No es ilusión, es que eso de que alguien nos organice nos tiene hasta las narices y nos cuestiona el progreso.

Porque aquí, precisamente, del vino hacemos escuela. Y no ha de guiarnos la gente en Luxemburgo o Bruselas.

¡He acabado!
No tenemos otra forma, que pilotar la reforma, del mercado.

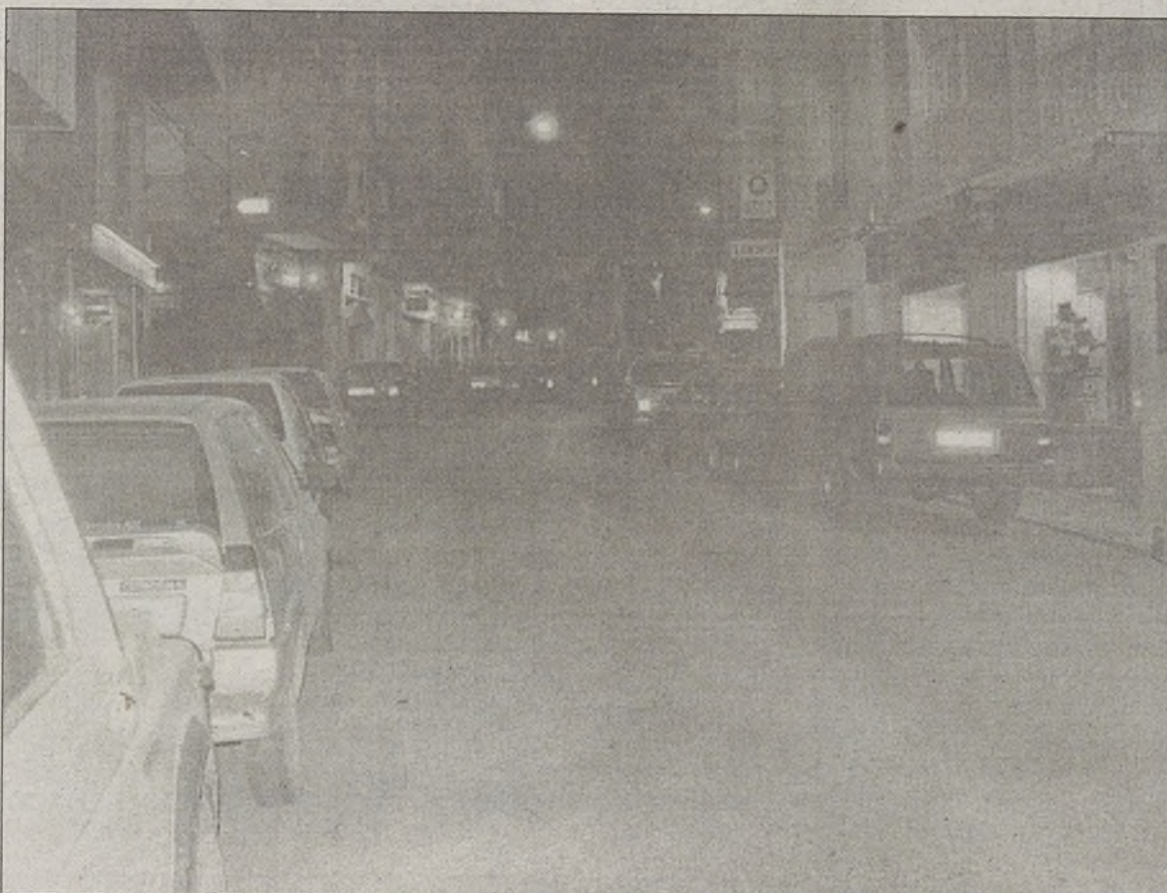
COSAS QUE PAGAN

Un tercio de belgas llamados Dutroux se cambian de apellido

Efe-Bruselas

Desde agosto de 1996 una tercera parte de los belgas que llevaban el apellido Dutroux han decidido cambiarlo para evitar que se les relacione con el presunto criminal pederasta Marc Dutroux. Según las cifras del Ministerio de Justicia, 22 personas han solicitado desde dicha fecha el cambio de apellido, informó ayer, sábado, la prensa belga. En 16 de esos casos, la petición ha sido ya aceptada tras una decisión final del ministro de Justicia, Stefaan de Clerk.

El fútbol y su "poder" de convocatoria



Pudimos comprobarlo en las calles de nuestra ciudad cuando se acercaba el encuentro entre el Atlético de Madrid y el Real Madrid. El inicio de la segunda vuelta de la liga con este derbi hizo que la gente desapareciese. Esto sirve para "comprender" la guerra de las televisiones por los derechos de tan popular deporte. Aunque también da una idea de lo que tristemente es de interés general... Ojalá algún día el Cuenca y el Conquense lo logren. J.P./ FOTO-RES.



* Para esos chistes machistas que arremeten "sin pelos en la lengua" contra las mujeres.

* Y que puestos a rivalizar muchos de ellos son susceptibles de ser transformados contra el sexo contrario.

* Gracias que empiezan como un juego y acaban convirtiéndose en una guerra de sexos. ¡Con lo que necesitamos los unos de los otros!

* La que verdaderamente es un chiste es la famosísima Bienvenida Pérez.

* Después de su azarosa vida en London, ahora dice que ella sabe hacer cosas serias.

* Y el ejemplo al que recurre, el libro que ha escrito sobre su vida. ¡Hay que tener morro!, conociendo a que ha dedicado sus años mozos.

* Penoso ver tal despliegue de fuerzas del orden cuando se juega un derbi de fútbol. Muestra de la cantidad de salvajes que congregan los campos... Una vez más, el fútbol es así.

JJ.SS. estudia cambios en la Ley del Consejo de Juventud

Efe-Toledo

Las Juventudes Socialistas de Castilla-La Mancha consideran que la actual Ley del Consejo Regional de la Juventud, aprobada por unanimidad de los grupos parlamentarios en 1986, tiene «muchas lagunas jurídicas», por lo que están promoviendo su modificación. Así lo manifestó ayer el secretario general de las JJ.SS. en la región, Alberto Hernández, quien añadió al respecto que con esta finalidad se ha constituido una comisión en el seno de dicha organización juvenil para que mantenga reuniones con los tres grupos parlamentarios y subsanar este problema. Con la modificación

de la citada ley, aprobada el 16 de abril del 86, las JJ.SS. de C-L M, que ayer celebraban en Toledo su comité regional, se pretende -entre otras cosas- el fomento del asociacionismo juvenil, que ahora sólo afecta a menos del 15% de los jóvenes de la región. Hernández explicó que uno de los pilares para impulsar este asociacionismo está en los Consejos Locales de la Juventud, entidades que «no se sabe si son de derecho público o privado» por indefinición de la ley citada. Además, con la reforma de la ley también se evitaría la creación de asociaciones fantasma, cuyo principal objetivo es conseguir subvenciones públicas, dijo. El dirigente re-

gional de las Juventudes Socialistas criticó la política del PP para con los jóvenes, sobre todo la seguida por los Ayuntamientos de Albacete y Toledo, el primero por suprimir el centro joven existente en la capital albacetense. En el caso de Toledo, Hernández señaló que el Consistorio que preside Agustín Conde es el único de la región que no ha solicitado las ayudas que destina la Junta para poner en marcha un centro joven, que ahora no existe. Alberto Hernández hizo balance del año de gestión ante el comité regional de las JJ.SS. y destacó el «fuerte crecimiento» de esta organización juvenil que en doce meses ha pasado de tener unos

dos mil militantes a tener casi 3.500. También insistió en que las JJ.SS. de Castilla-La Mancha han servido de ejemplo y de referente a otras organizaciones regionales, sobre todo en cuanto a programas de empleo y vivienda. Por su parte, el secretario general del PSOE en Toledo y consejero de Obras Públicas, Emiliano García-Page, felicitó a sus compañeros por el crecimiento experimentado por esta organización juvenil, a la que calificó como «pionera y de vanguardia». También destacó el aumento del apoyo a la juventud por parte del PSOE y añadió que «el sector juvenil empieza a no relacionarse con el poder. El poder desgasta y, singularmente, entre la gente más joven».